





KENTARO MIURA 三浦建太郎

TRANSLATION
DUANE JOHNSON
LETTERING AND RETOUCH
DAN NAKROSIS



PRESIDENT AND PUBLISHER MIKE RICHARDSON

CHRIS WARNER FRED LUI

COLLECTION DESIGNER DAVID NESTELLE

English-language version produced by DARK HORSE COMICS and DIGITAL MANGA PUBLISHING.

BERSERK vol. 12 by KENTARO MIURA

© 1995 by Kentaro Miura. All rights reserved. First published in Japan in 1996 by HAKUSENSHA, INC., Tokyo. English-language translation rights in the United States of America and Canada arranged with HAKUSENSHA, INC., Tokyo, through TOHAN CORPORATION, Tokyo. English-language translation © 2006 by Dark Horse Comics, Inc. All other material © 2006 by Dark Horse Comics, Inc. Dark Horse Manga™ is a trademark of Dark Horse Comics, Inc. All rights reserved. No portion of this publication may be reproduced or transmitted, in any form or by any means, without the express written permission of the copyright holders. Names, characters, places, and incidents featured in this publication either are the product of the author's imagination or are used fictitiously. Any resemblance to actual persons (living or dead), events, institutions, or locales, without satiric intent, is coincidental. All rights reserved.

Dark Horse Manga A division of Dark Horse Comics, Inc. 10956 SE Main Street Milwaukie OR 97222

DarkHorse.com

To find a comics shop in your area, call the Comic Shop Locator Service toll-free at 1-888-266-4226

First edition: July 2006

ISBN 978-1-59307-484-5

10 9 8
Printed in the United States of America

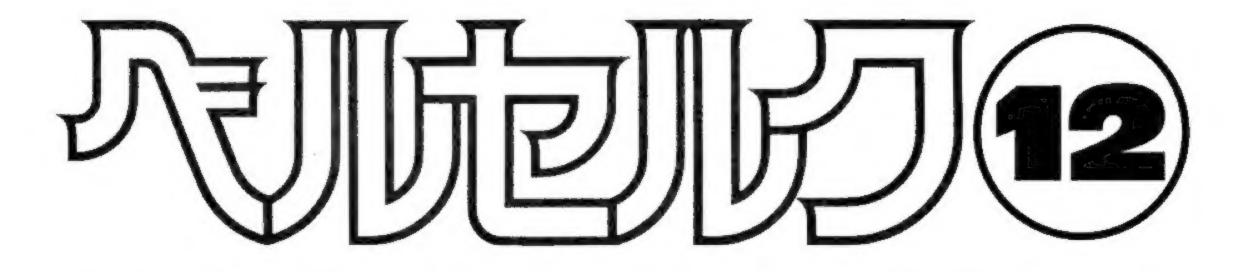
NEIL HANKERSON EXECUTIVE VICE PRESIDENT • TOM WEDDLE CHIEF FINANCIAL OFFICER • RANDY STRADLEY VICE PRESIDENT OF PUBLISHING • MICHAEL MARTENS VICE PRESIDENT OF BOOK TRADE SALES • MATT PARKINSON VICE PRESIDENT OF MARKETING • DAVID SCROGGY VICE PRESIDENT OF PRODUCT DEVELOPMENT • DALE LAFOUNTAIN VICE PRESIDENT OF INFORMATION TECHNOLOGY • CARA NIECE VICE PRESIDENT OF PRODUCTION AND SCHEDULING • NICK MCWHORTER VICE PRESIDENT OF MEDIA LICENSING • KEN LIZZI GENERAL COUNSEL • DAVE MARSHALL EDITOR IN CHIEF • DAVEY ESTRADA EDITORIAL DIRECTOR • SCOTT ALLIE EXECUTIVE SENIOR EDITOR • CHRIS WARNER SENIOR BOOKS EDITOR • CARY GRAZZINI DIRECTOR OF SPECIALTY PROJECTS • LIA RIBACCHI ART DIRECTOR • VANESSA TODD DIRECTOR OF PRINT PURCHASING • MATT DRYER DIRECTOR OF DIGITAL ART AND PREPRESS • MARK BERNARDI DIRECTOR OF DIGITAL PUBLISHING • SARAH ROBERTSON DIRECTOR OF PRODUCT SALES • MICHAEL GOMBOS DIRECTOR OF INTERNATIONAL PUBLISHING AND LICENSING

BERSERK

へいせるルク型



三浦建太郎

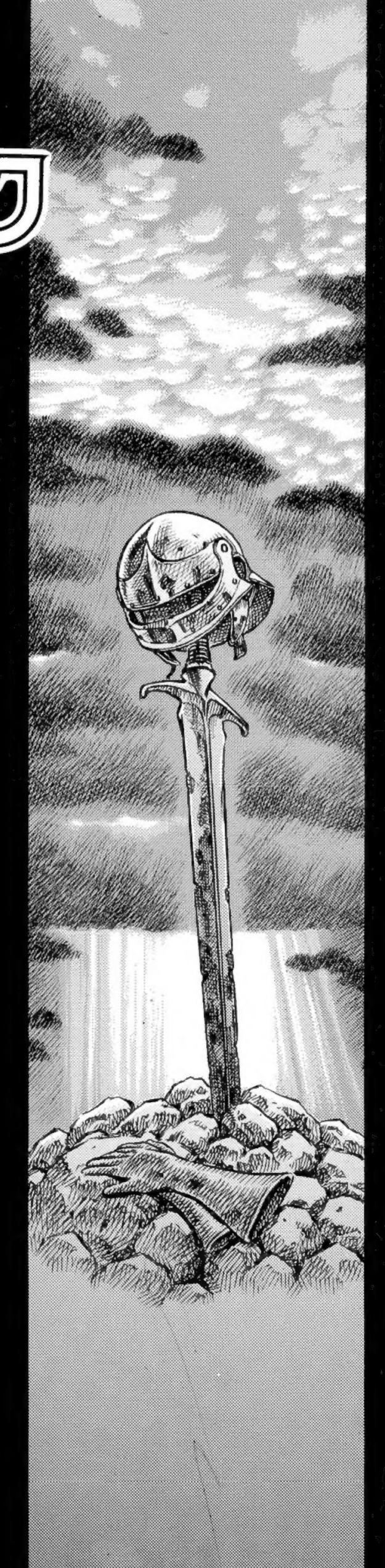


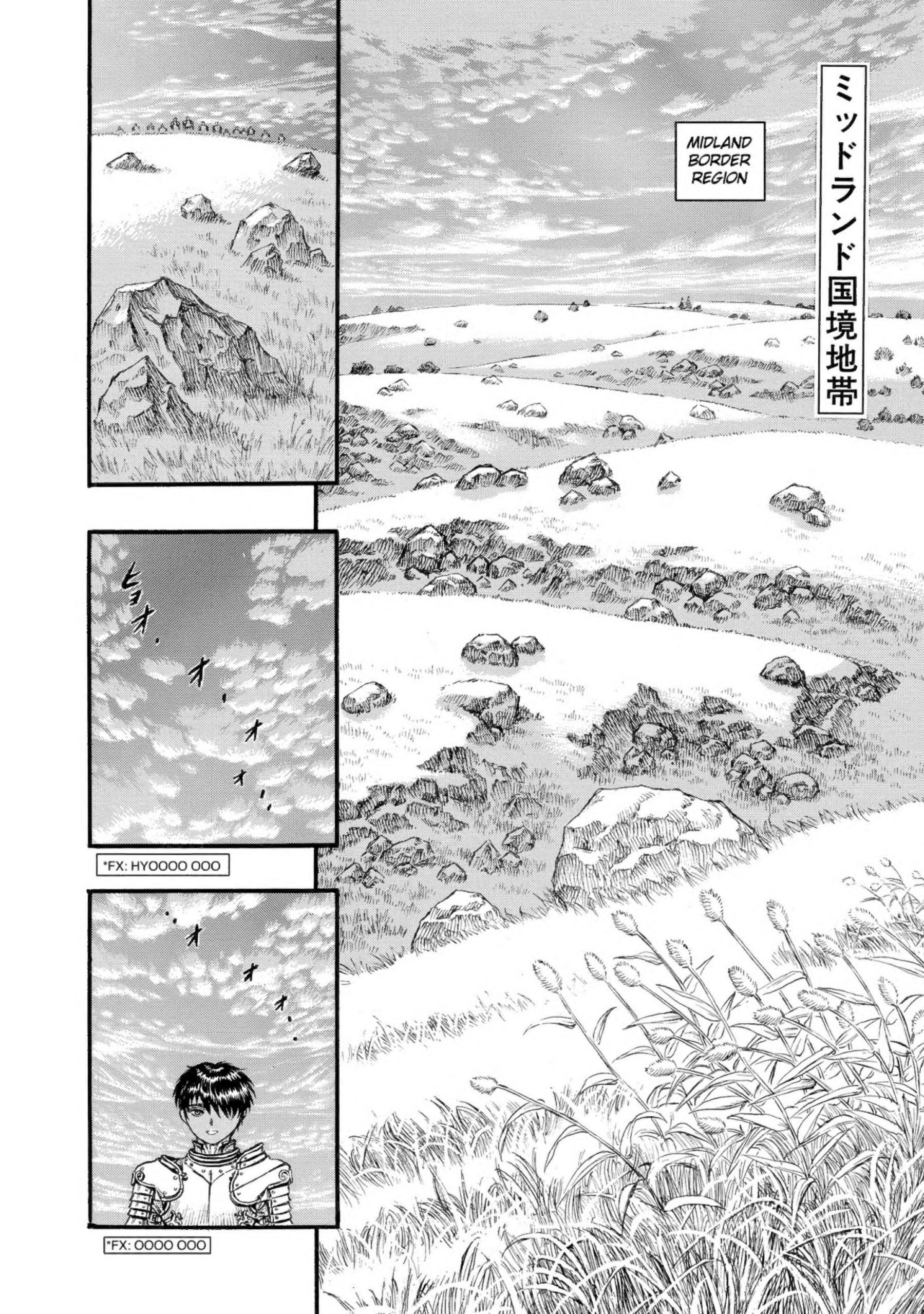
CONTENTS

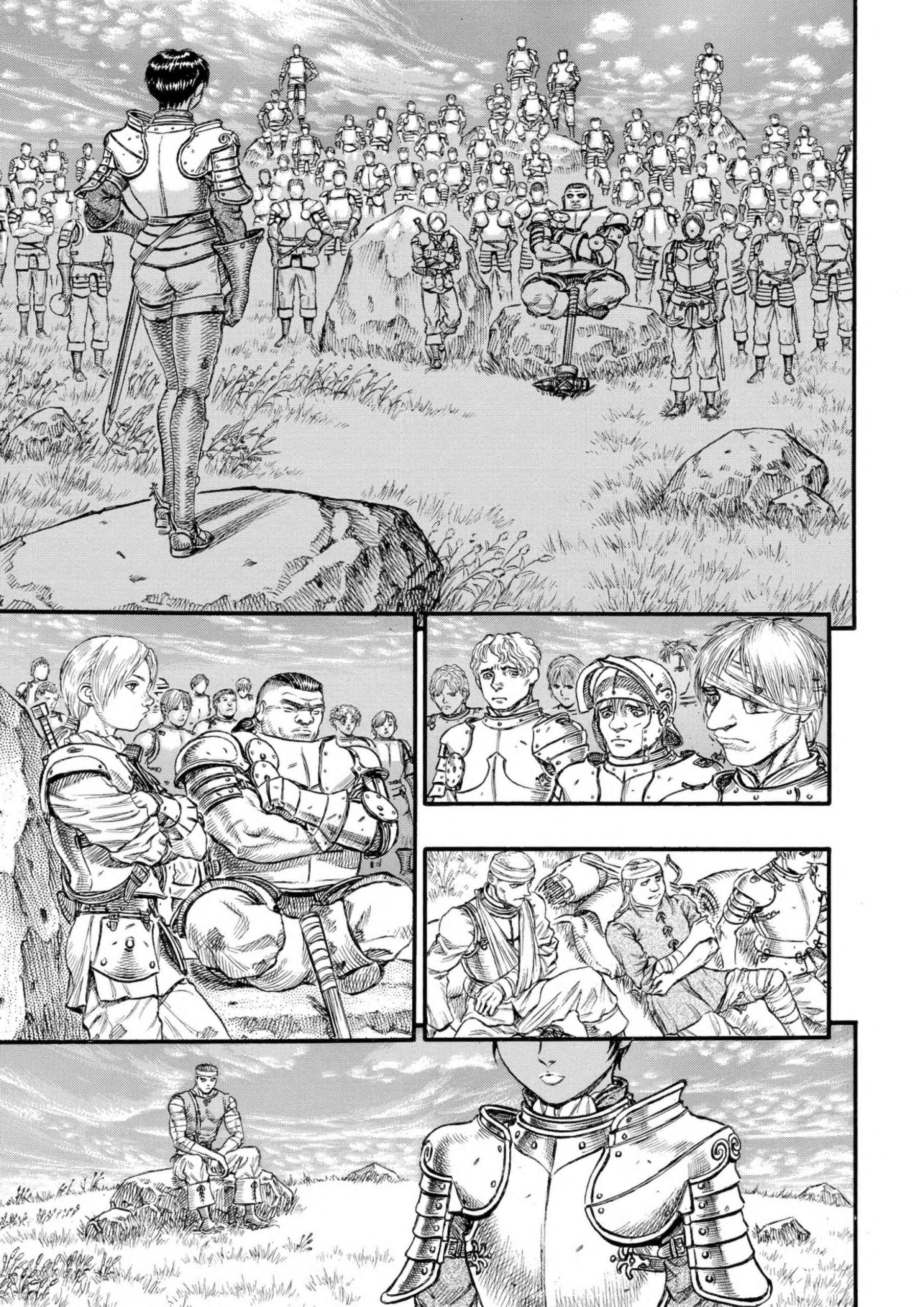
REQUIEM OF THE WIND	5
THE WARRIORS OF TWILIGHT	25
BACK ALLEY BOY	49
ECLIPSE	70
THE PROMISED TIME	95
ADVENT	115
THE INHUMAN HOST	137
THE CASTLE	159
PARTING	183
THE FEAST	207

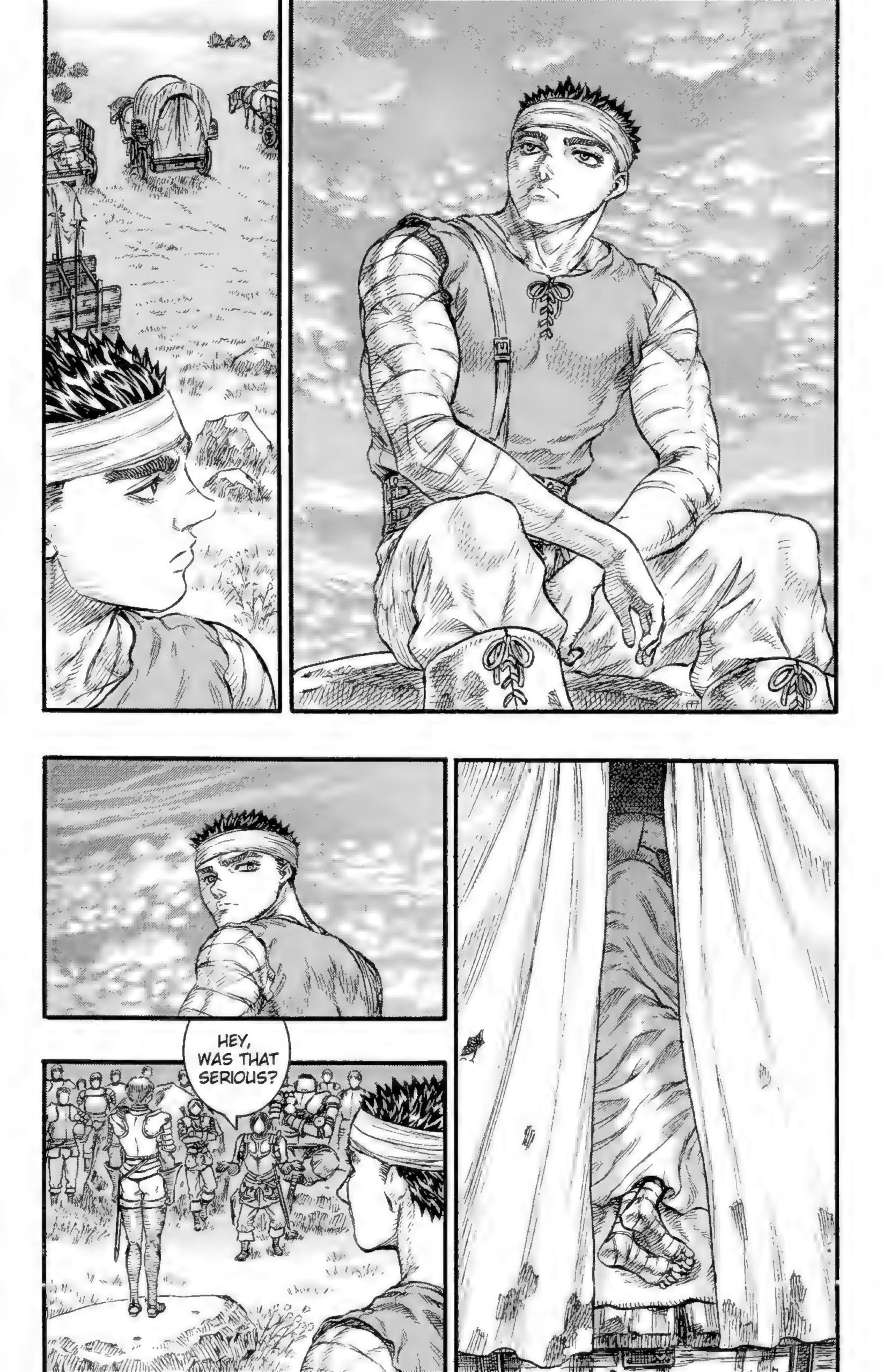
風の鍵塊歌

REQUIEM OF THE WIND



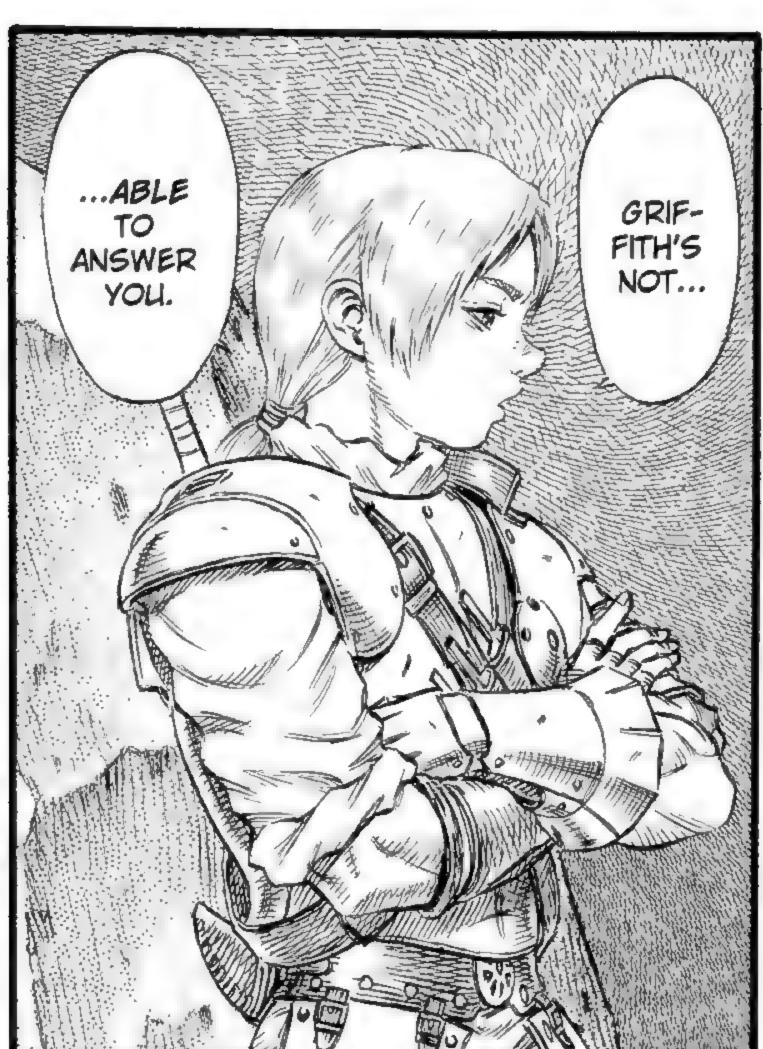






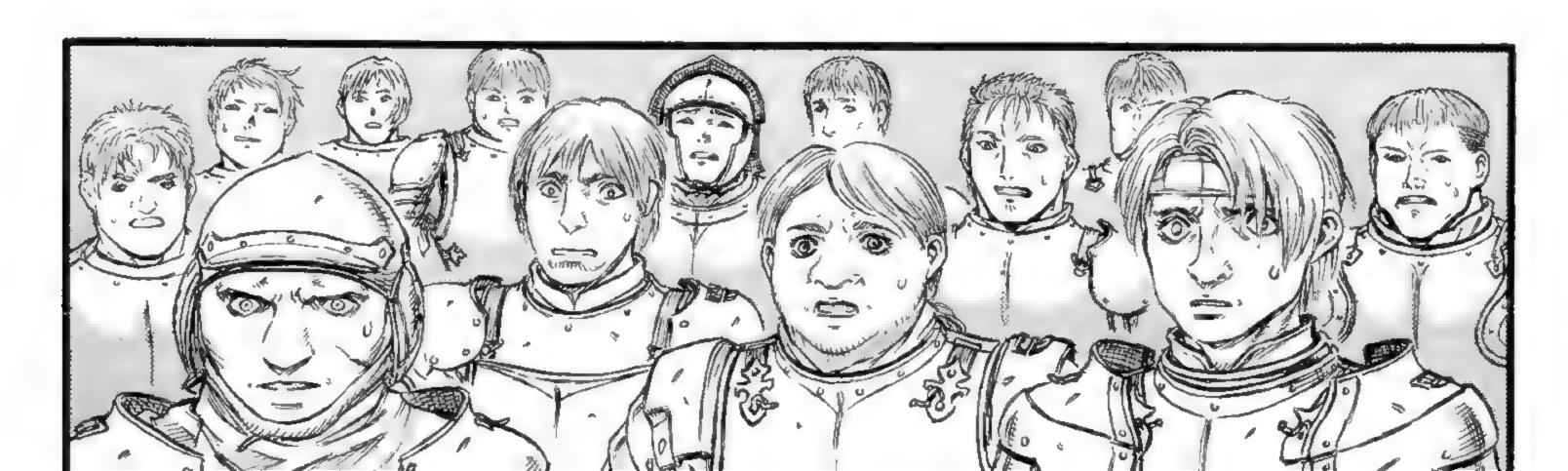










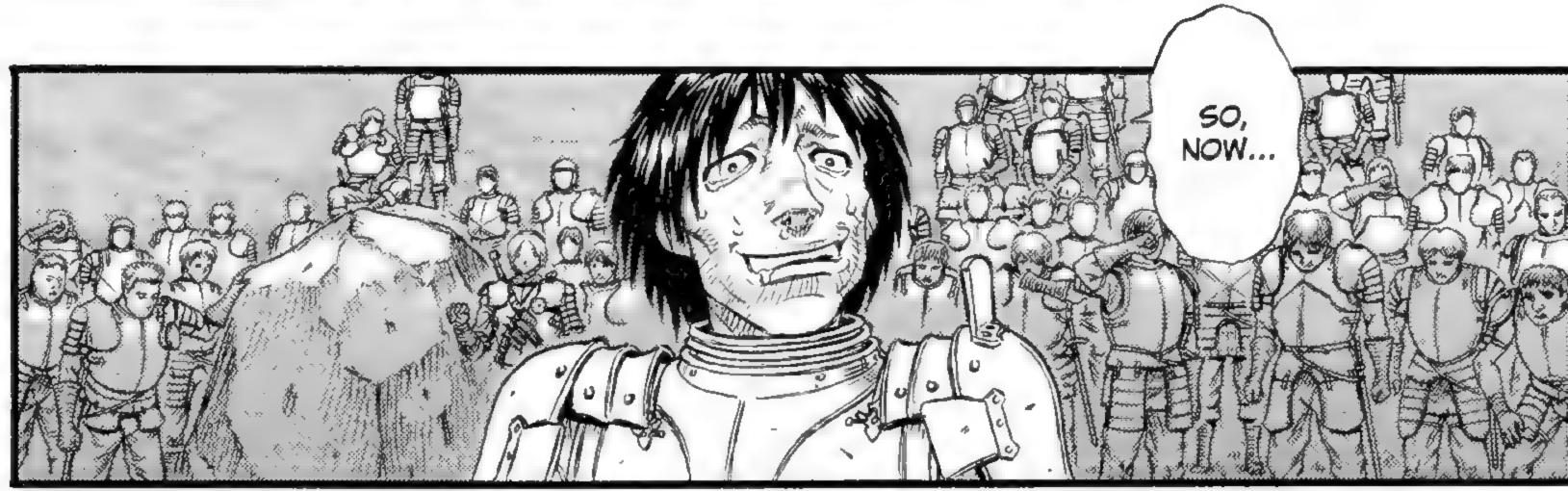












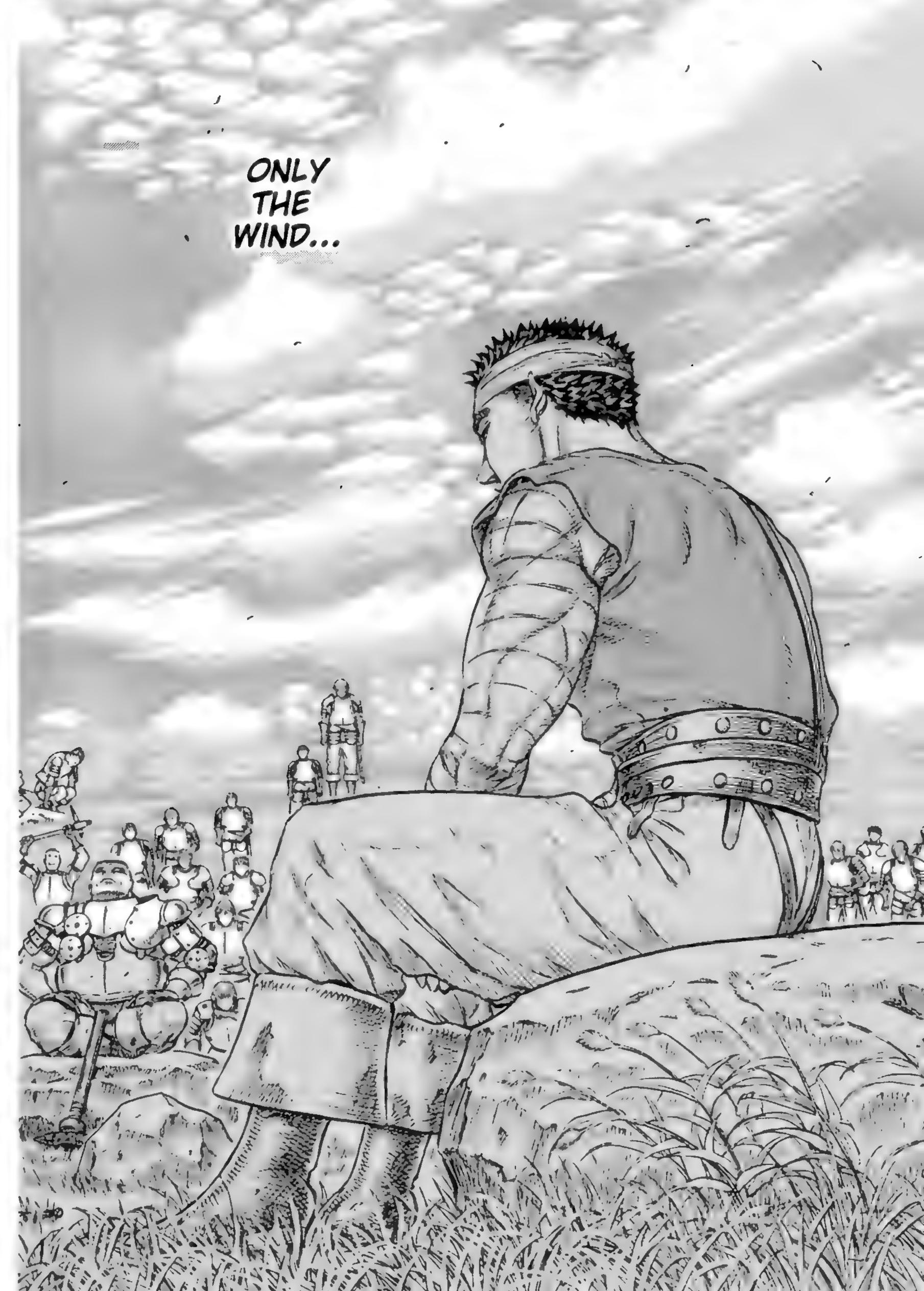




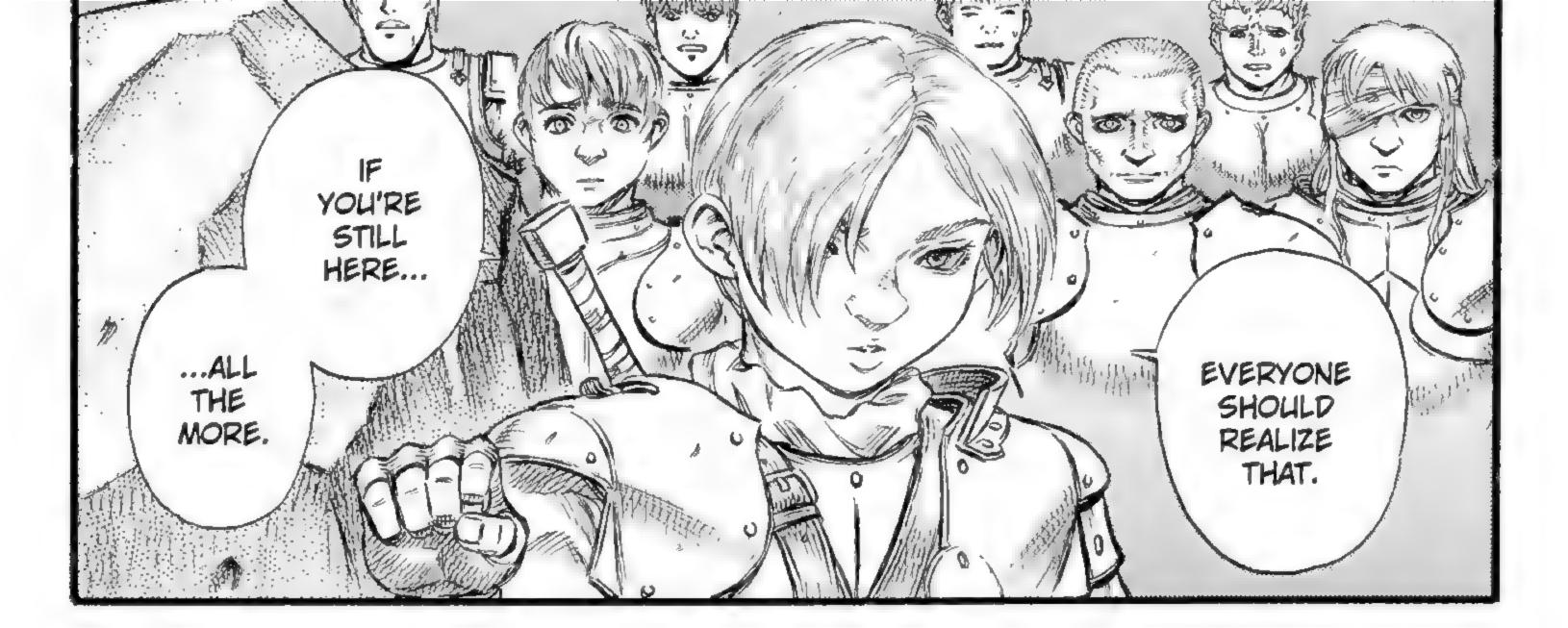




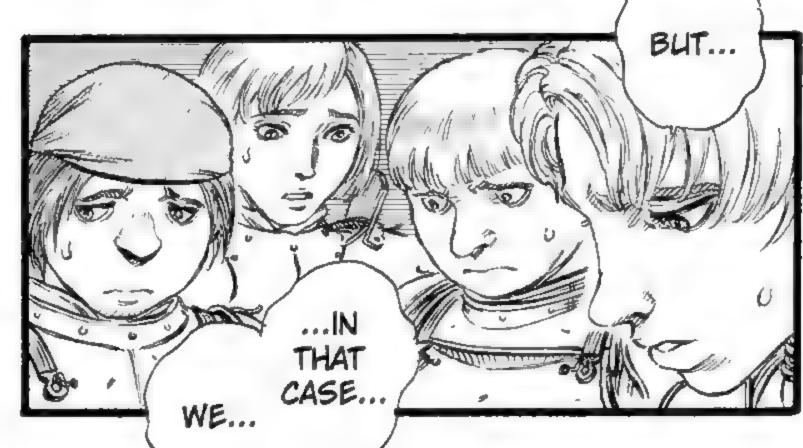


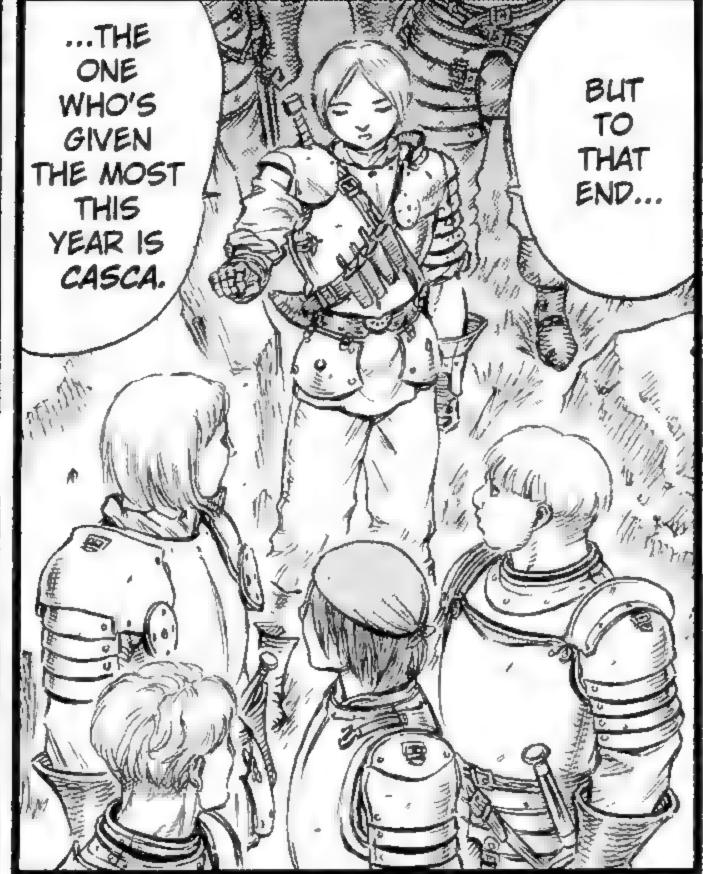




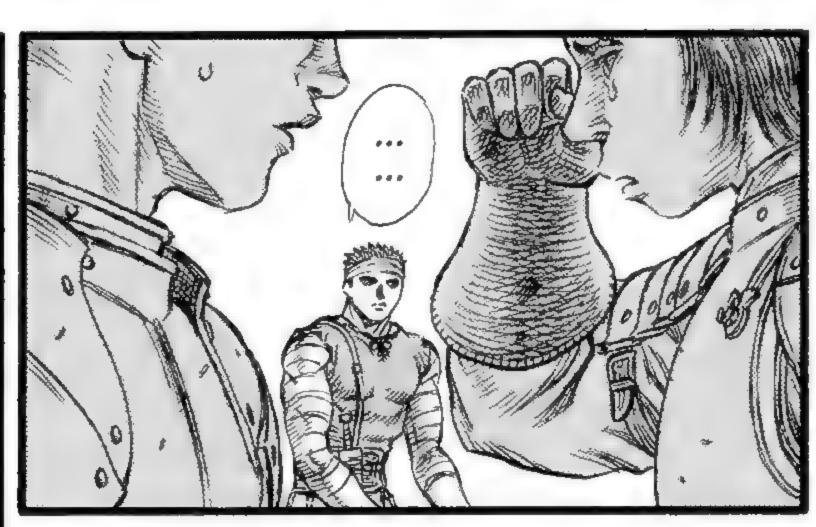






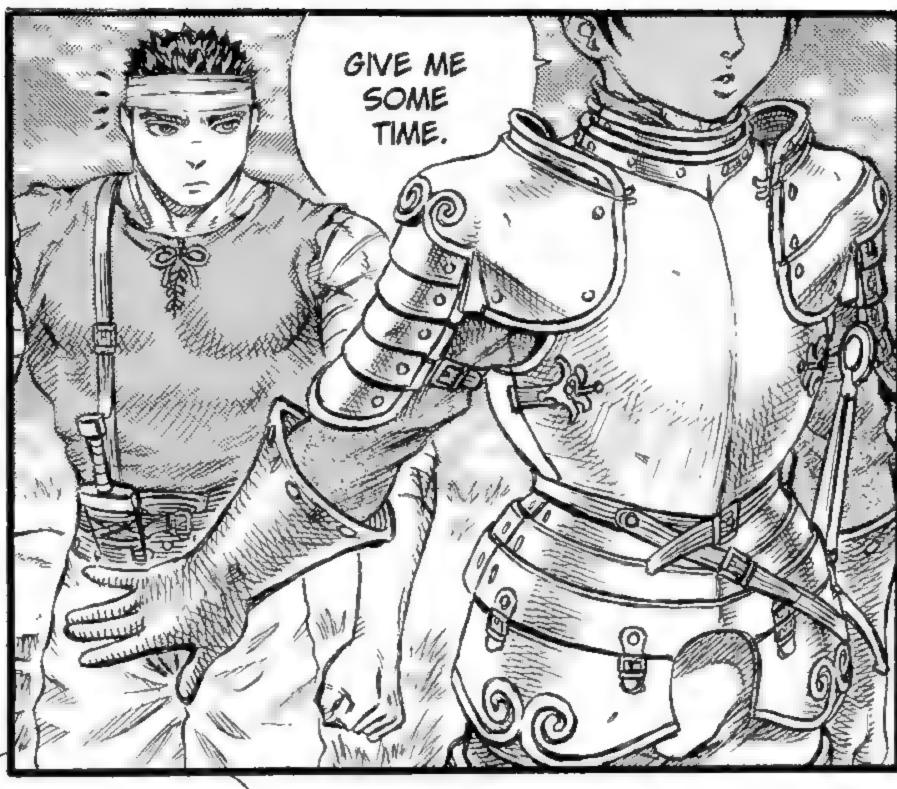














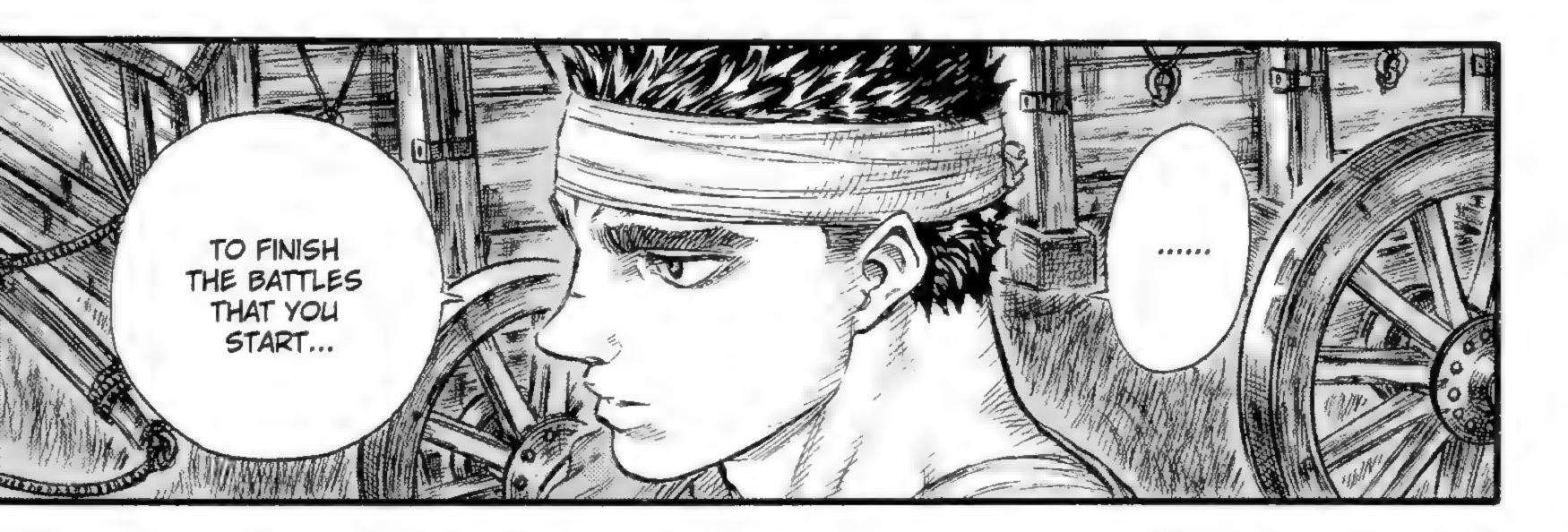




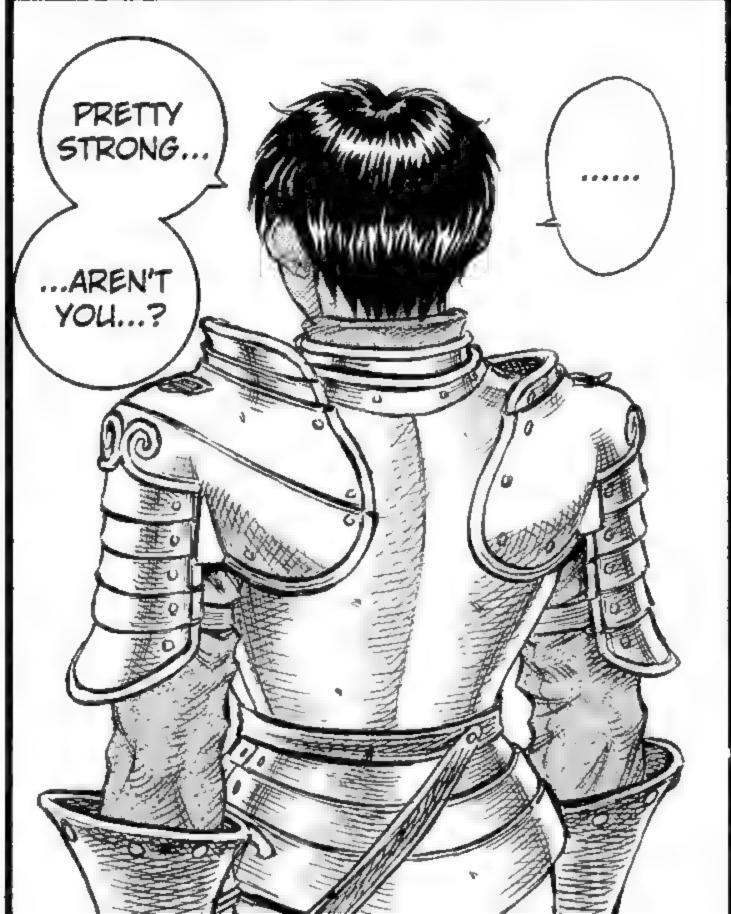








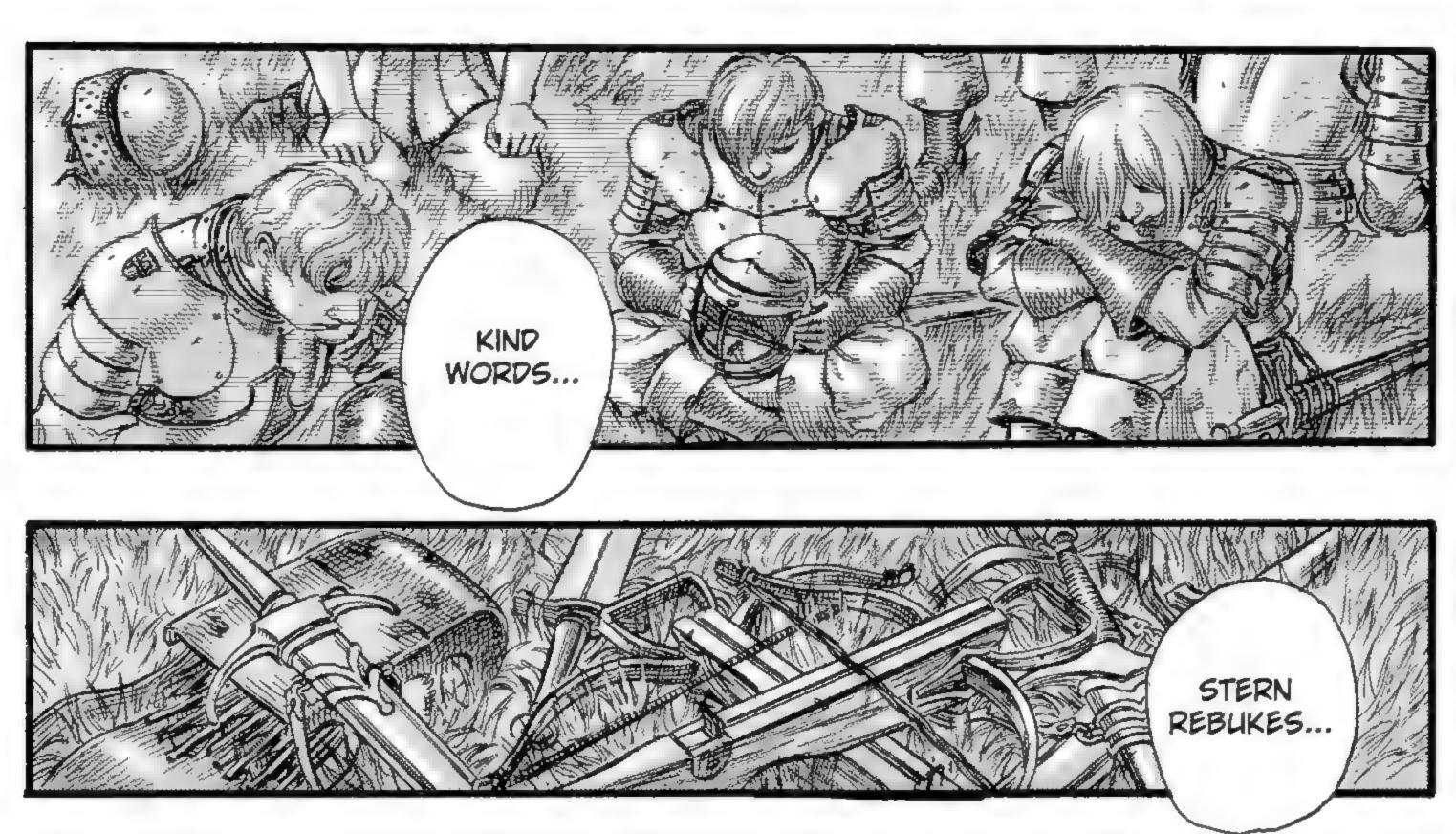








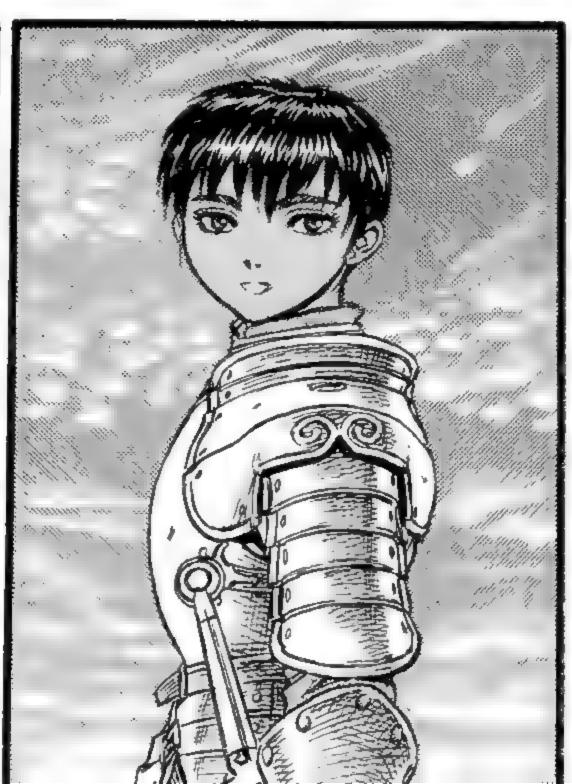


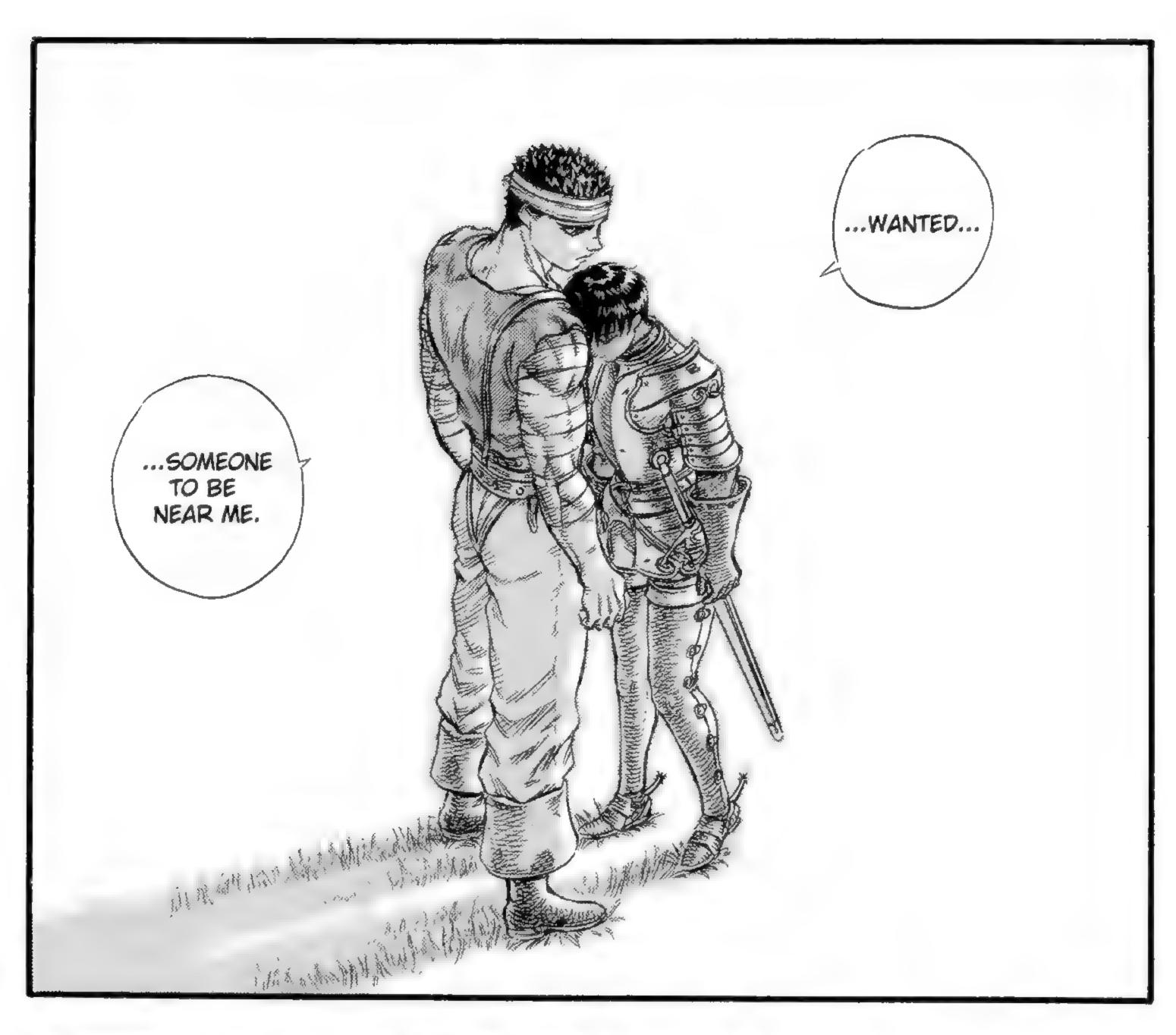


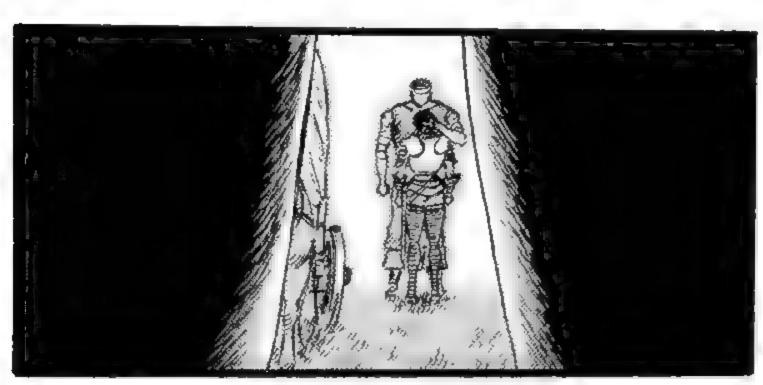


















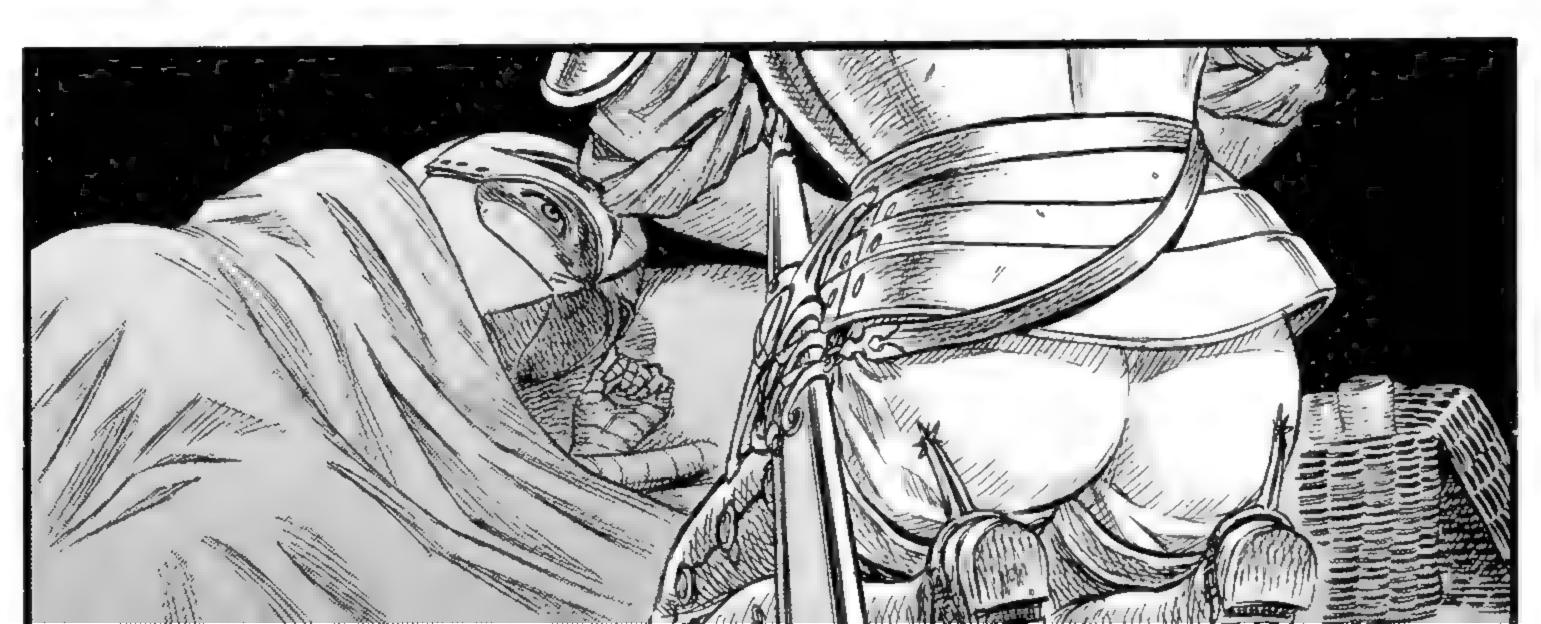


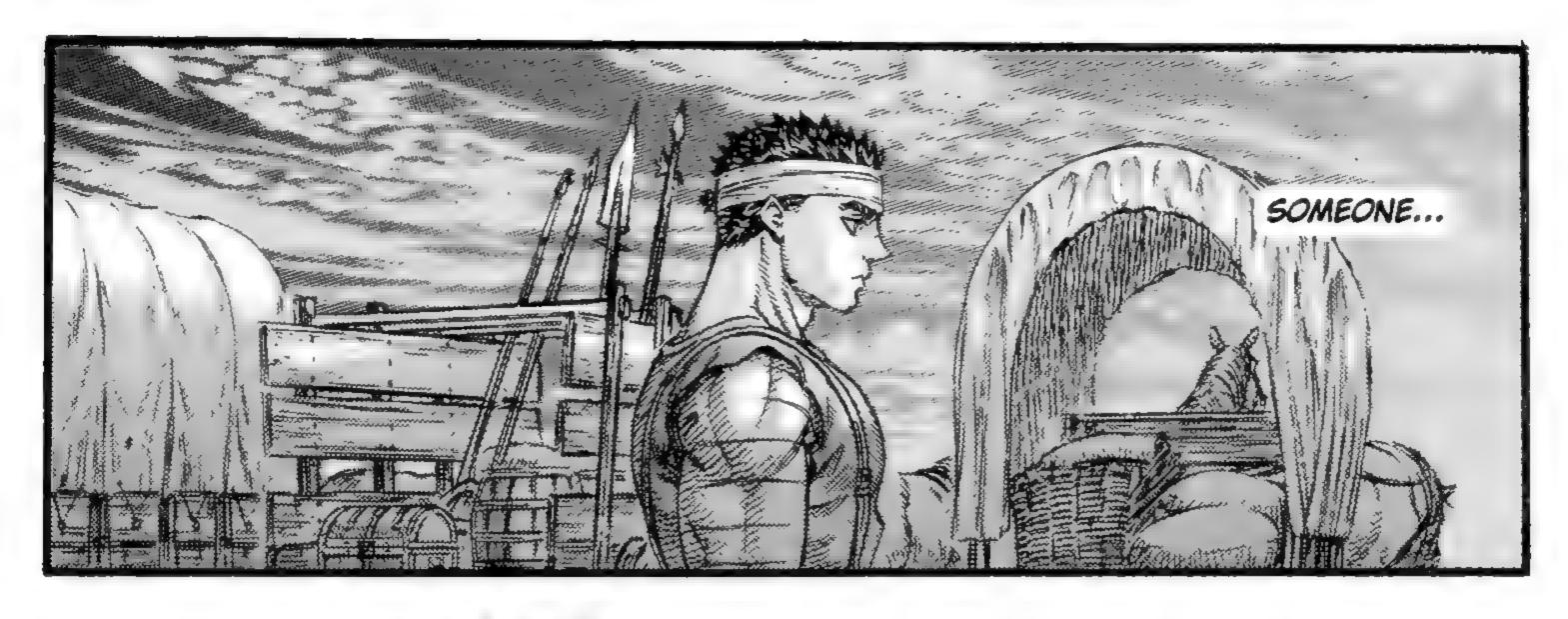










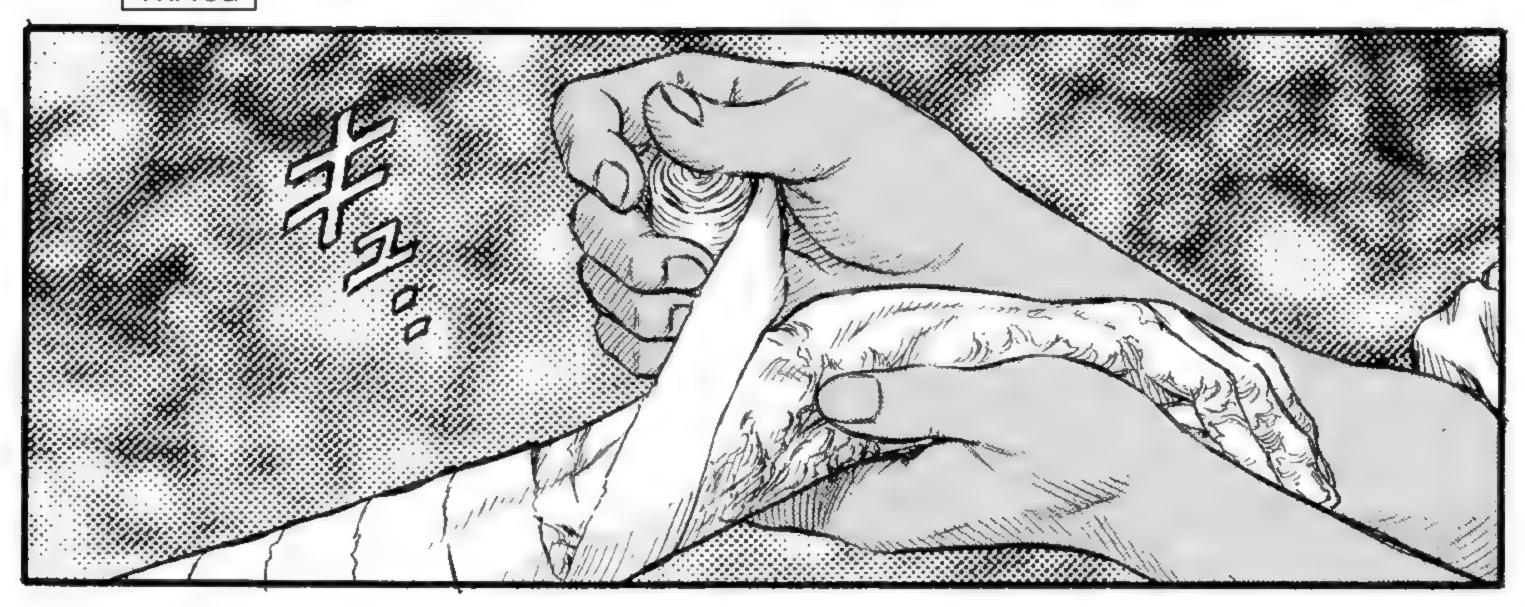


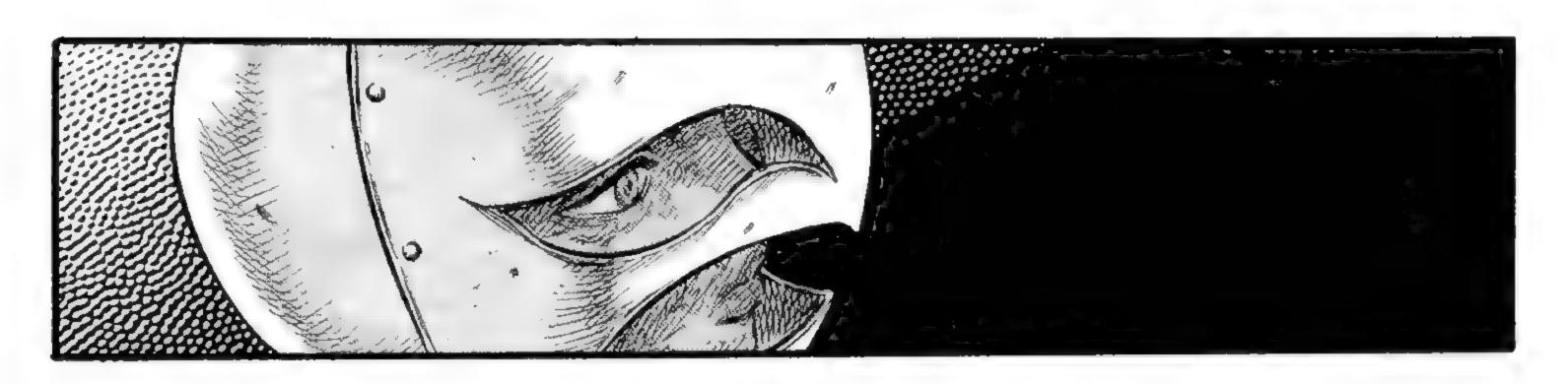


见题题

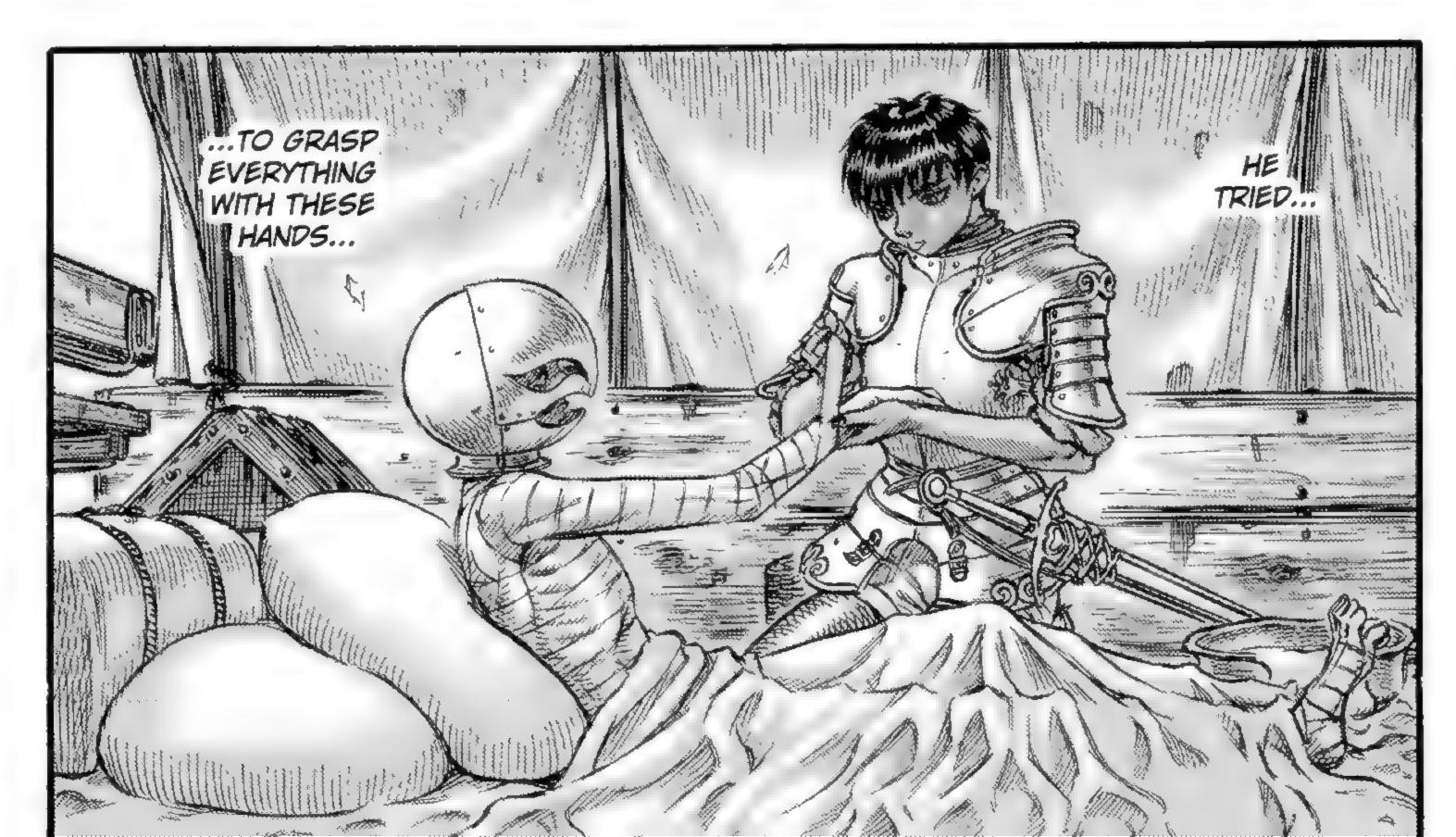
THE WARRIORS OF TWILIGHT









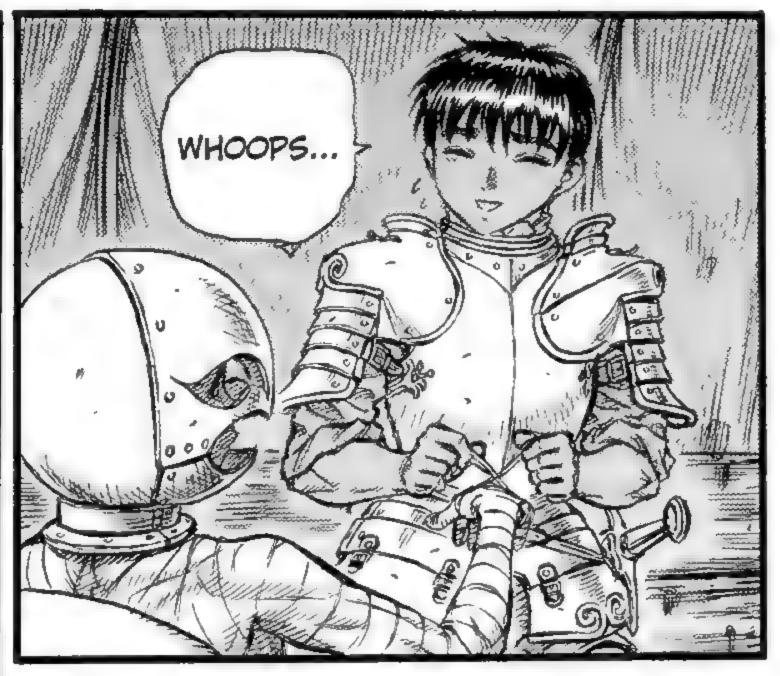














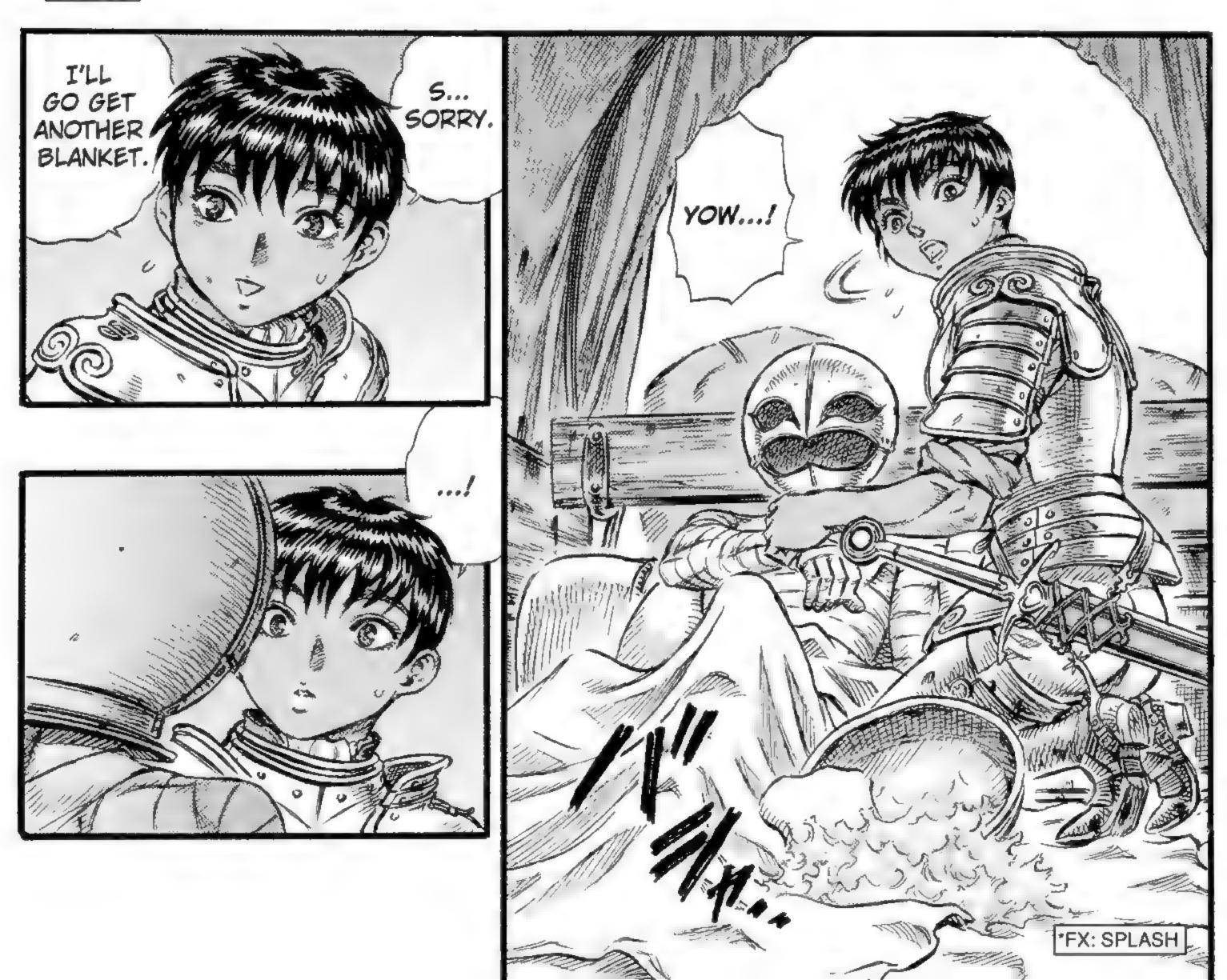






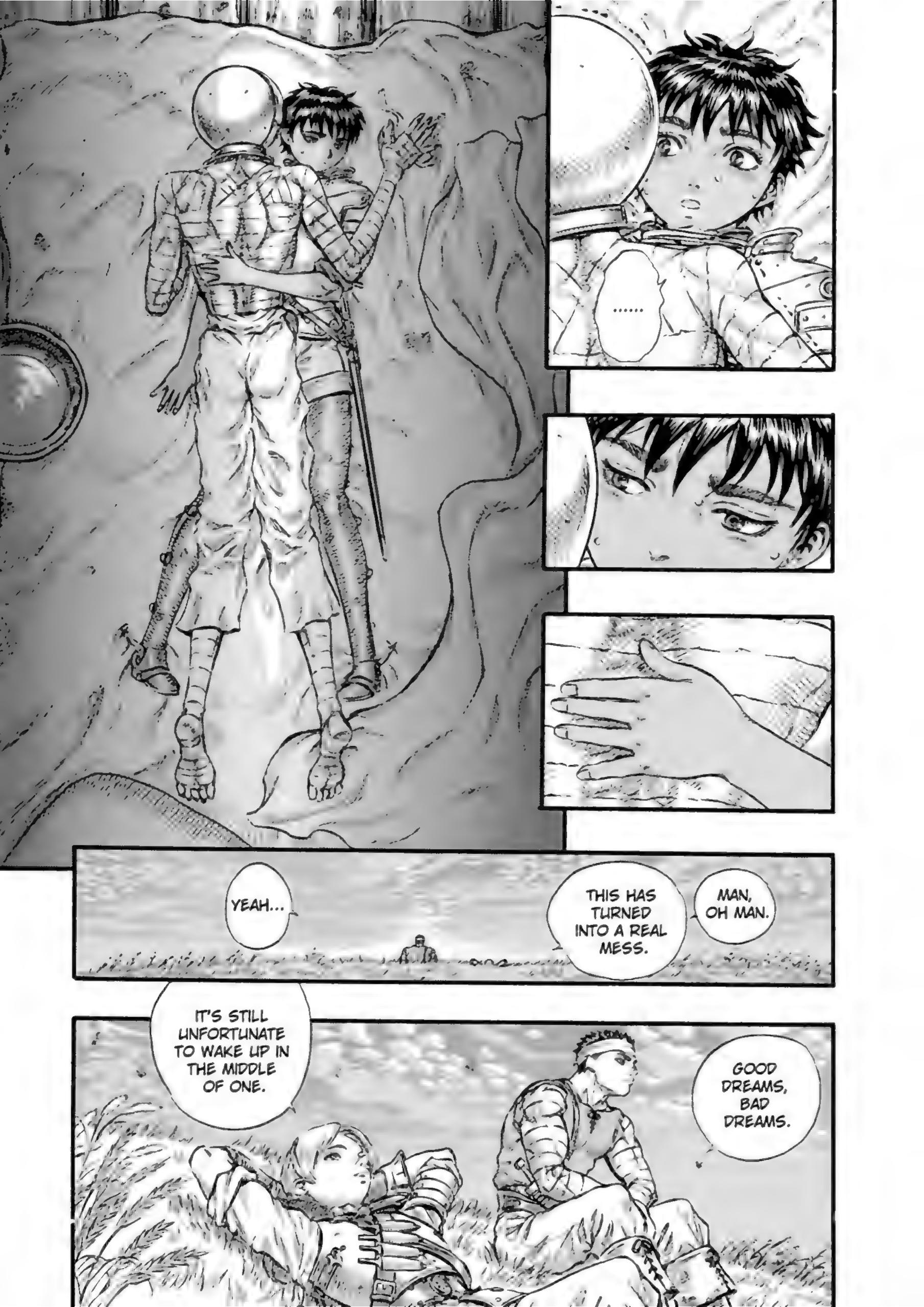


*FX: TMP



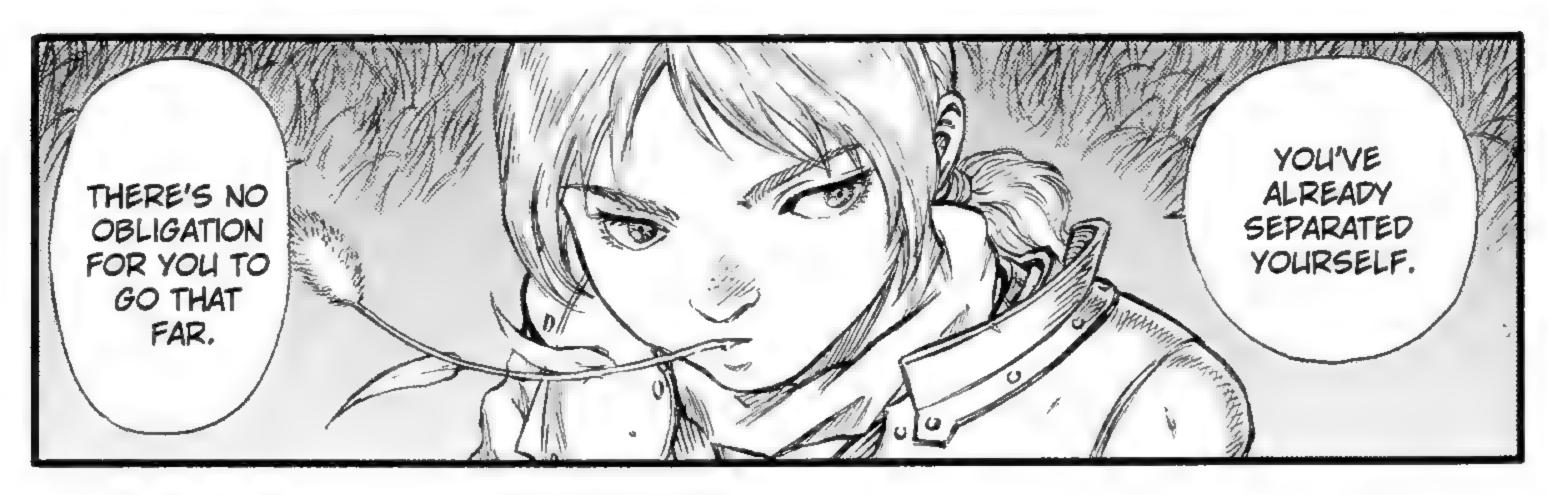


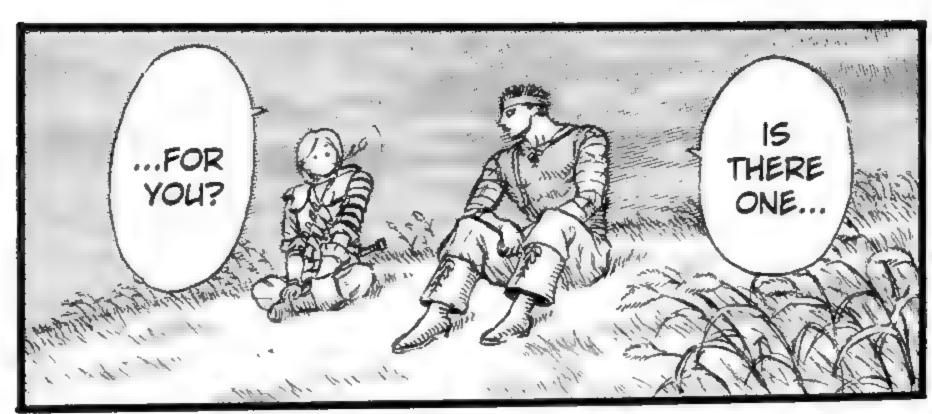


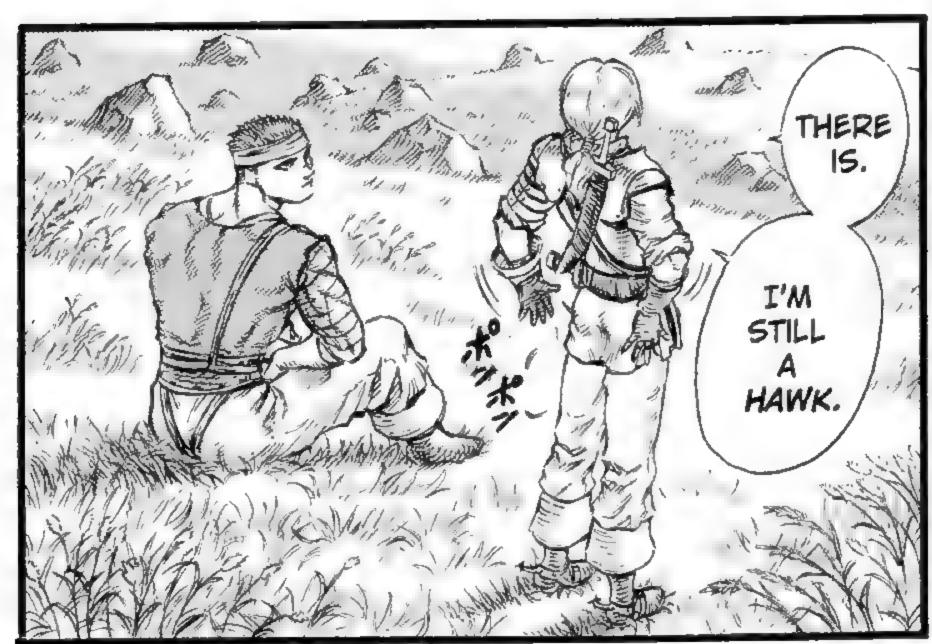








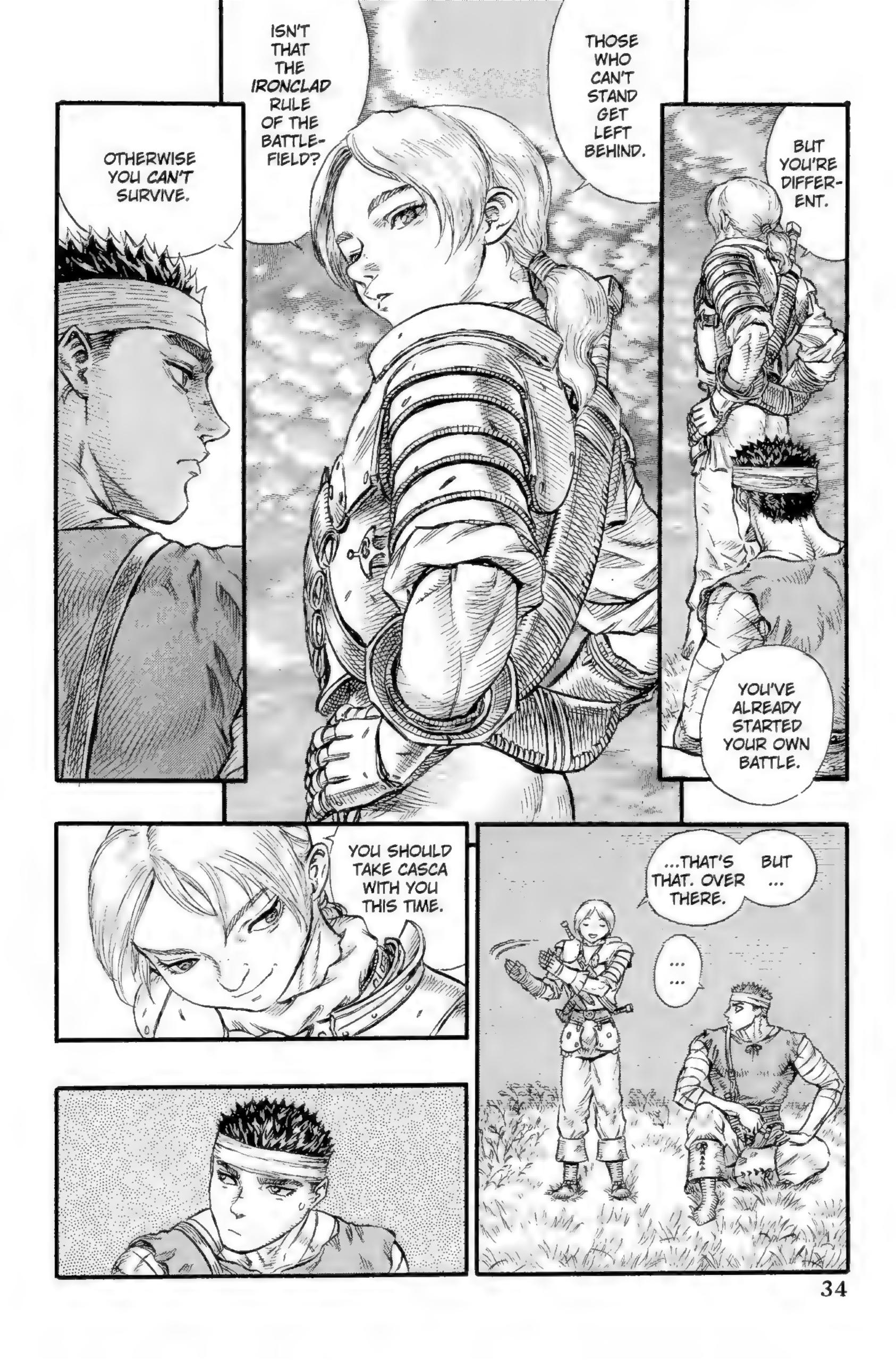






33

*FX: PAT PAT





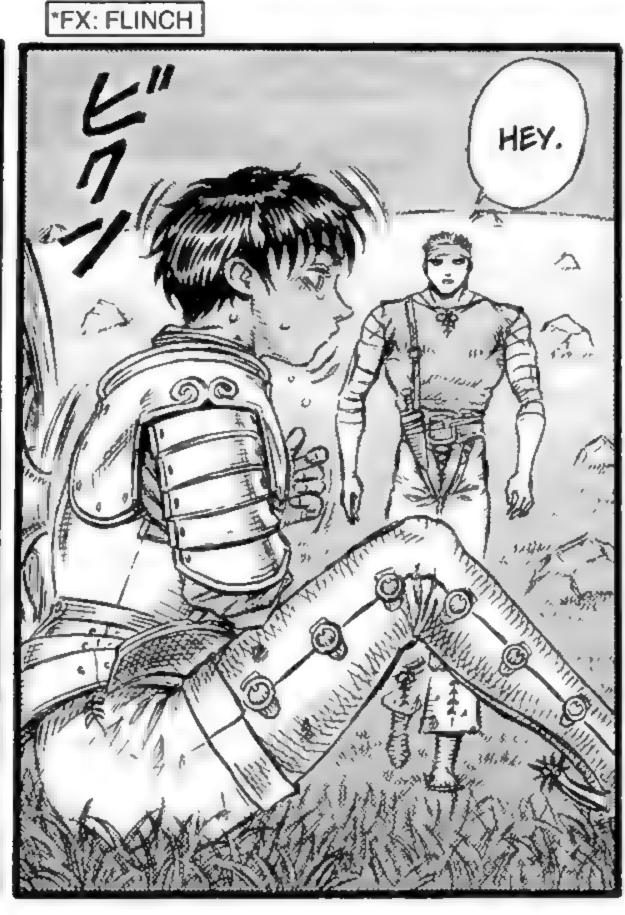














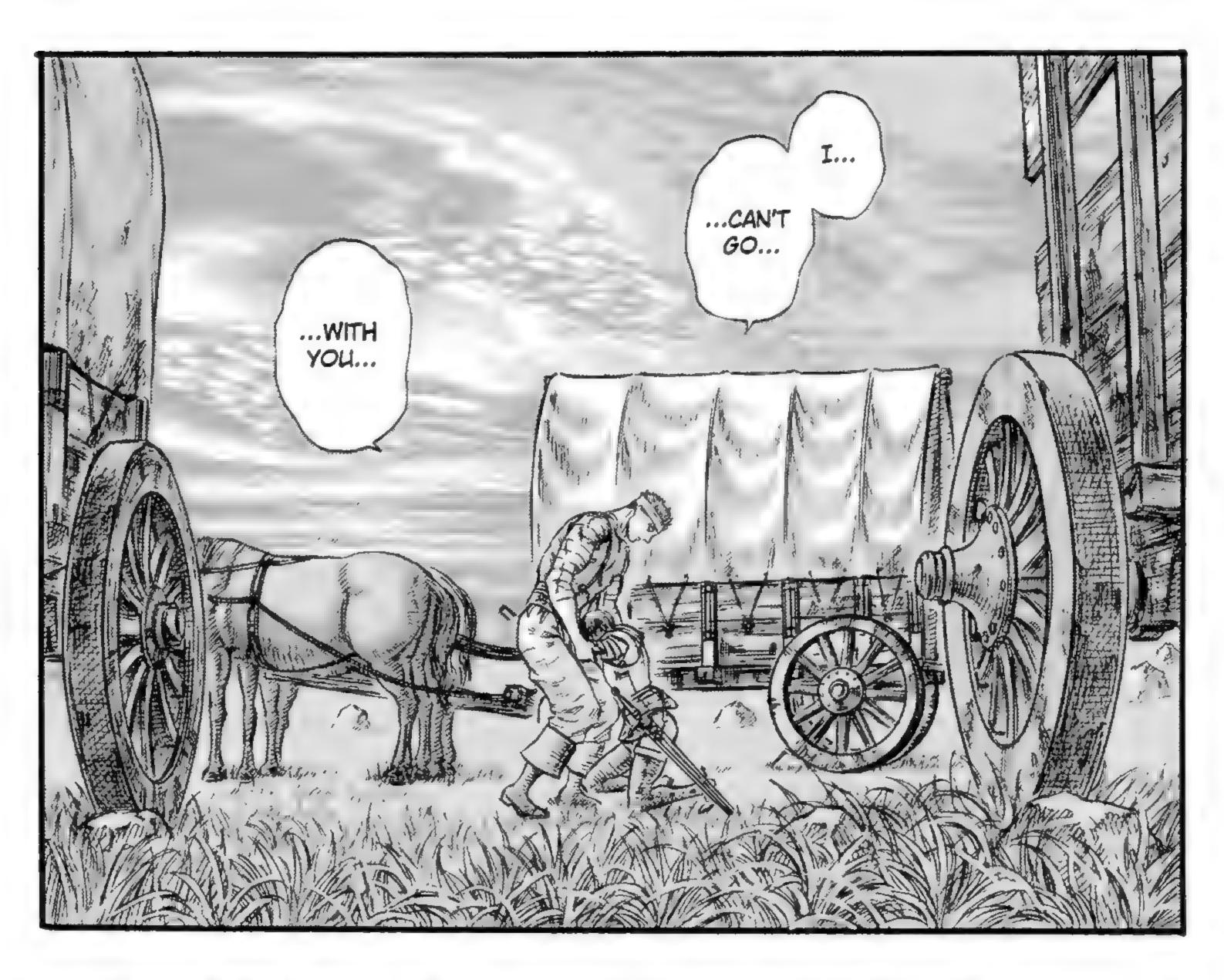


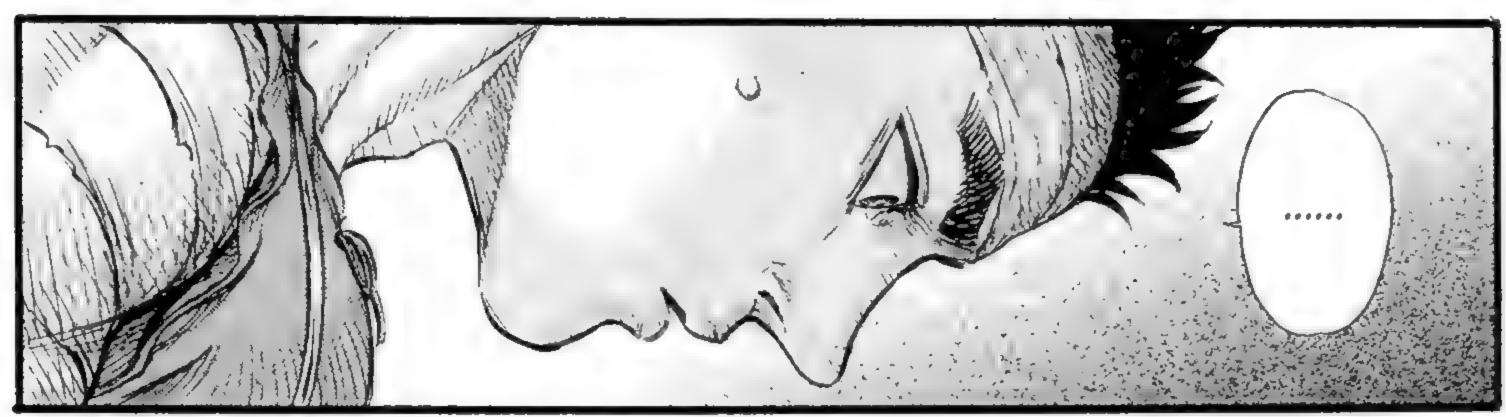














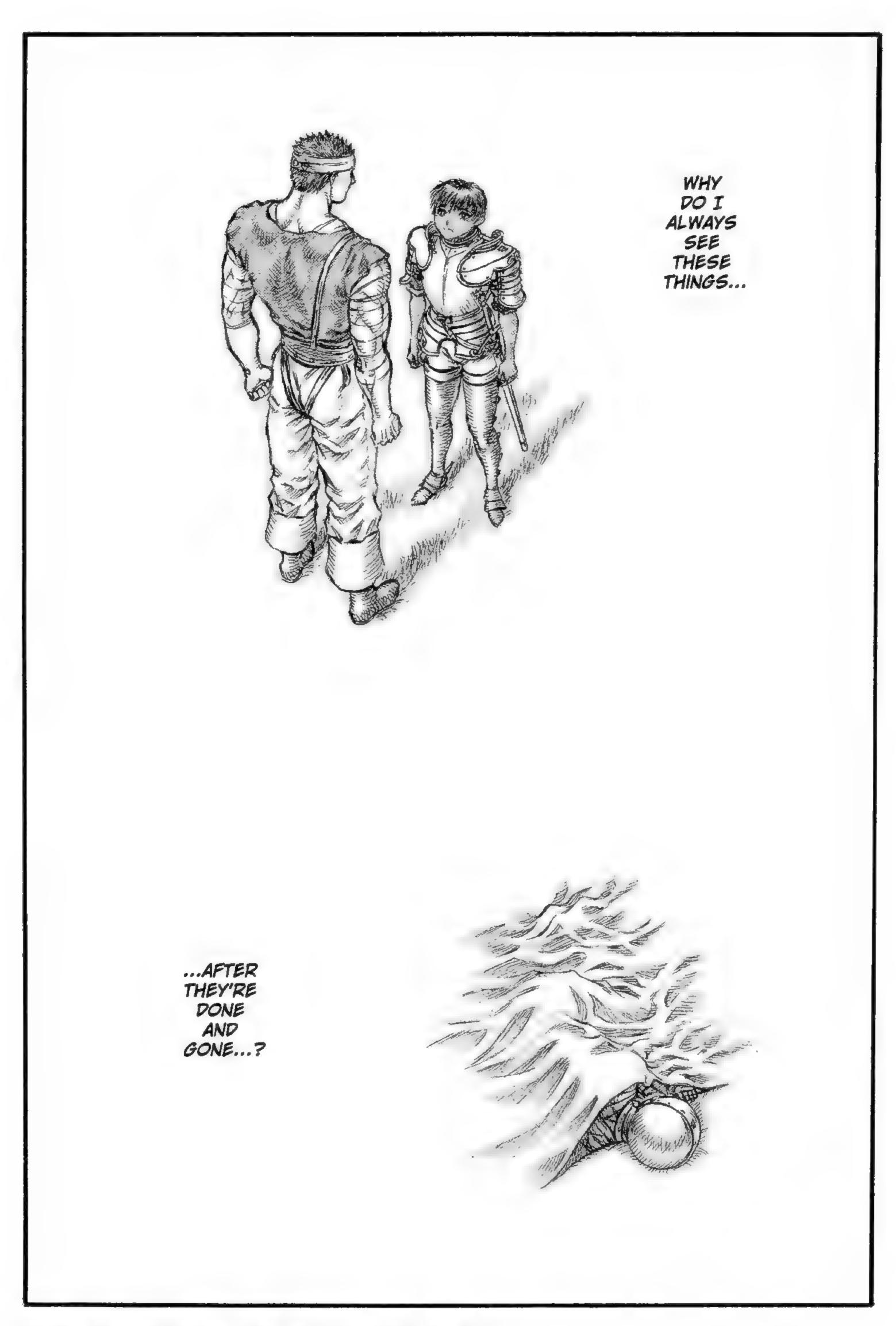




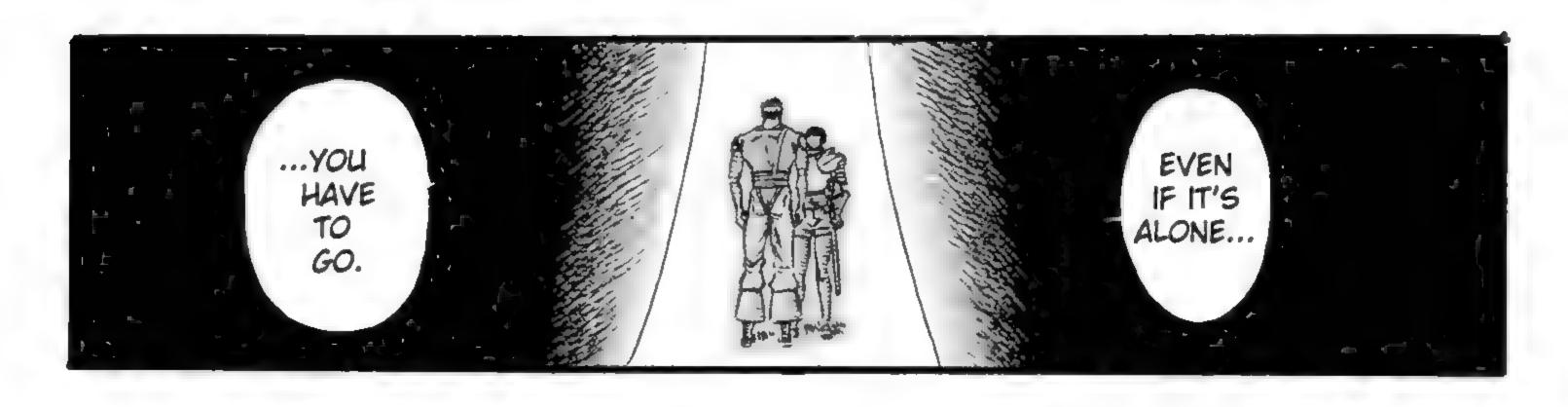


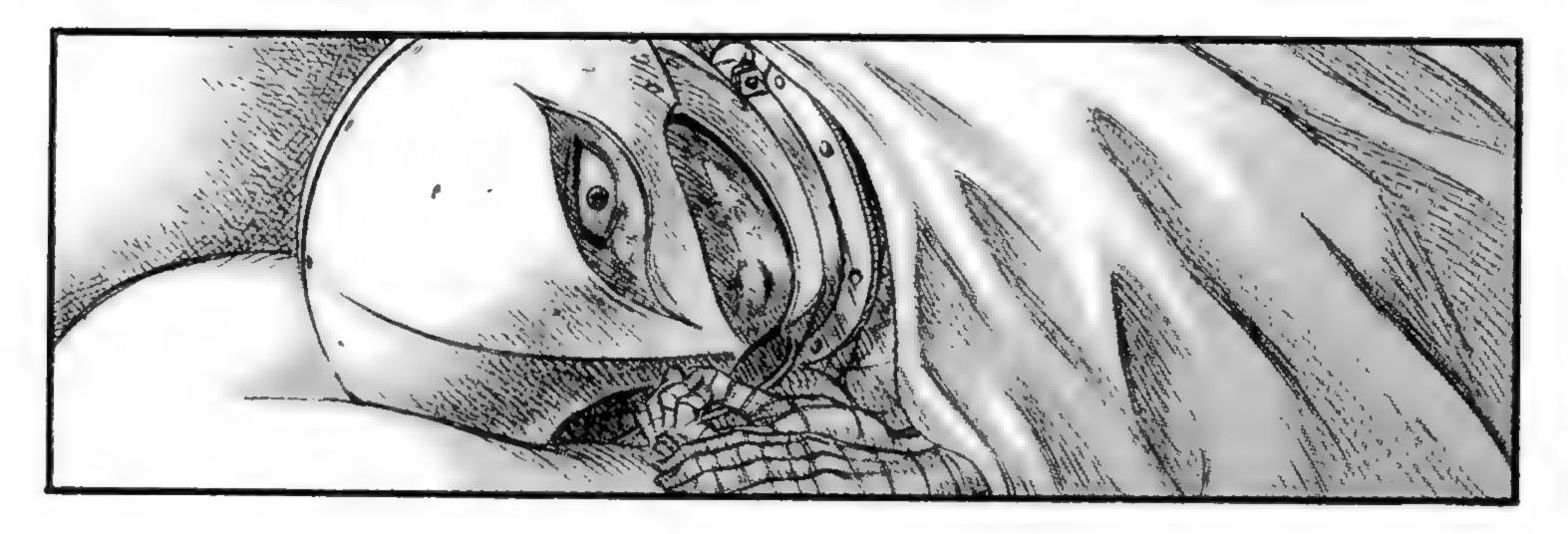


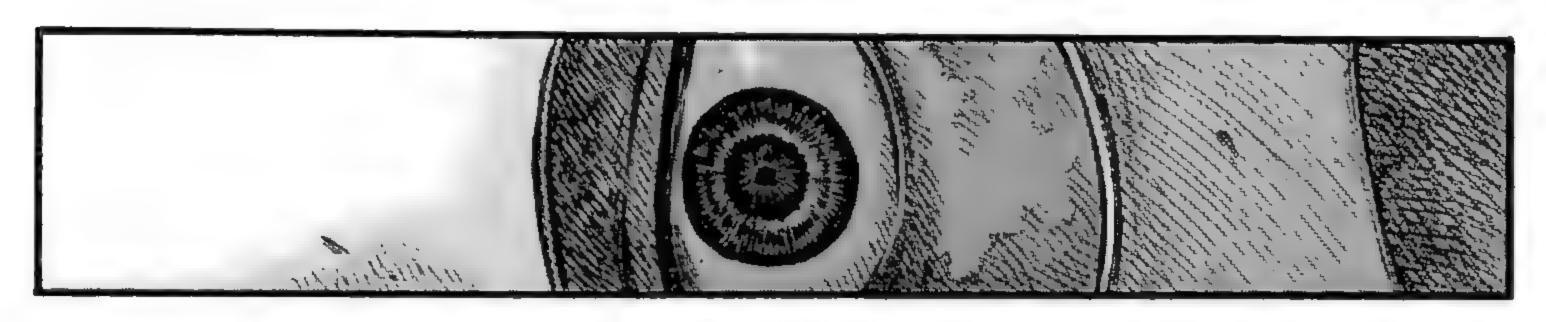


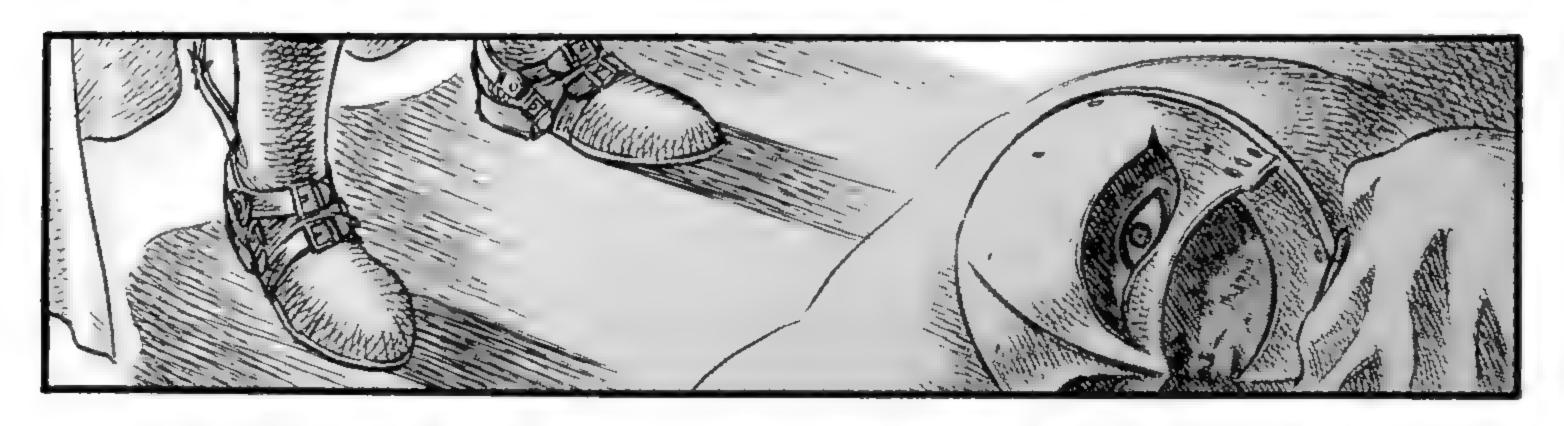


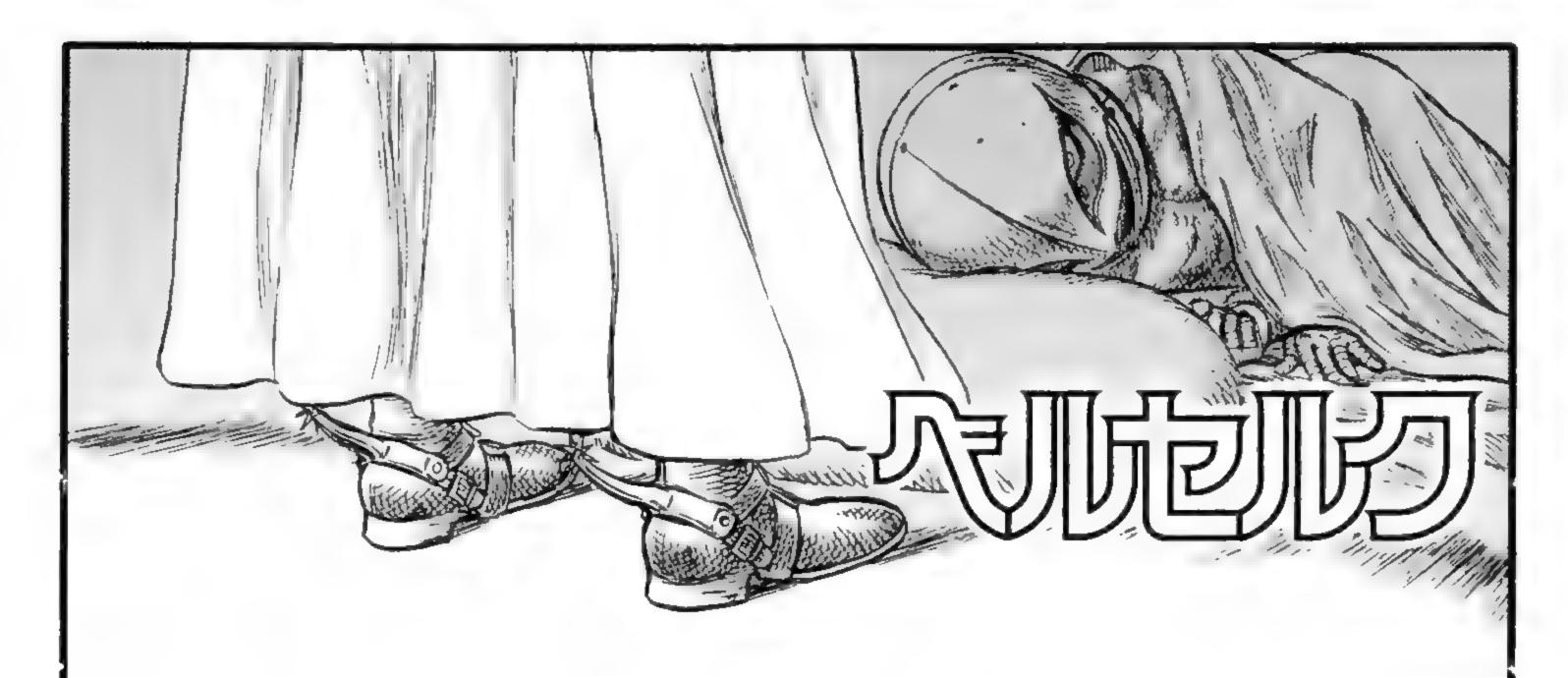






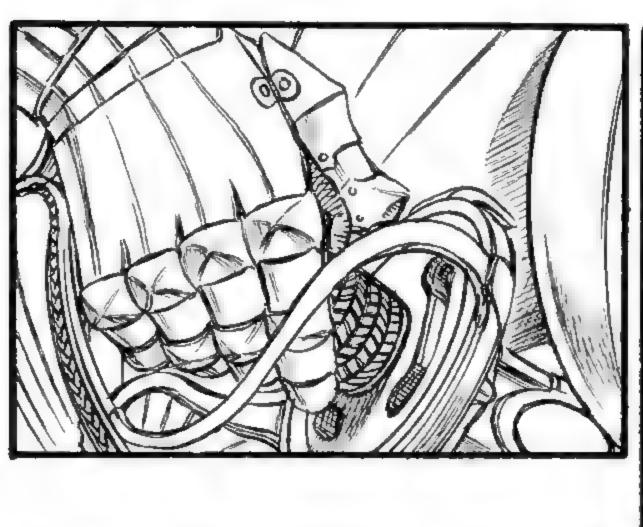




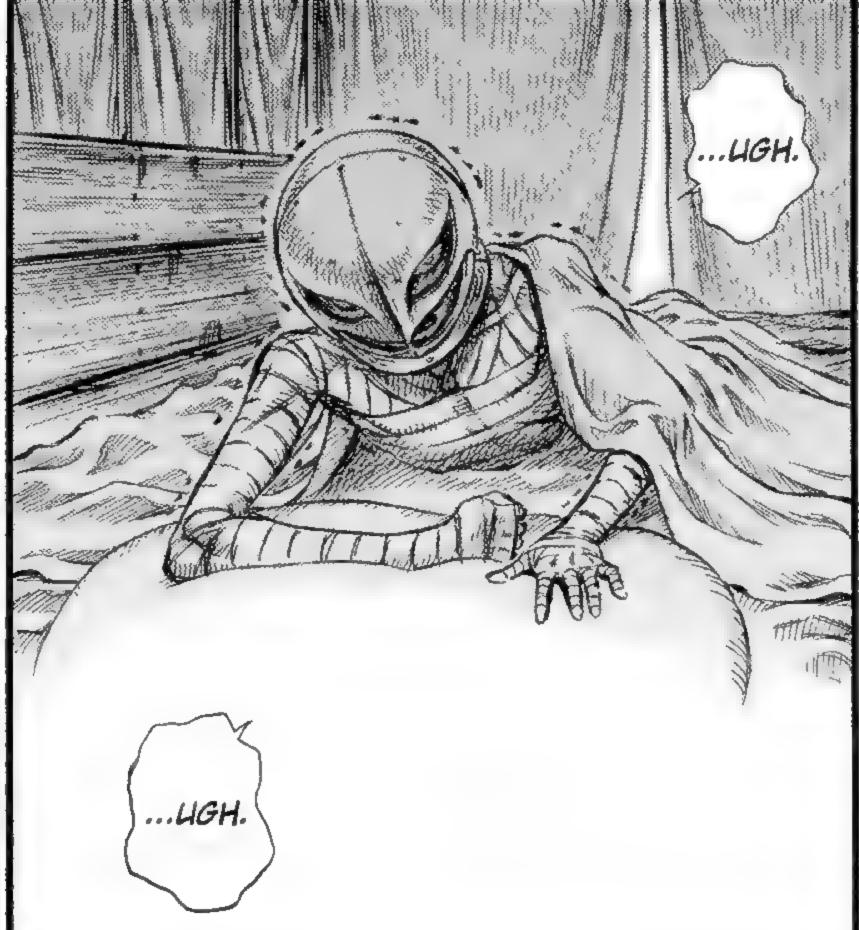


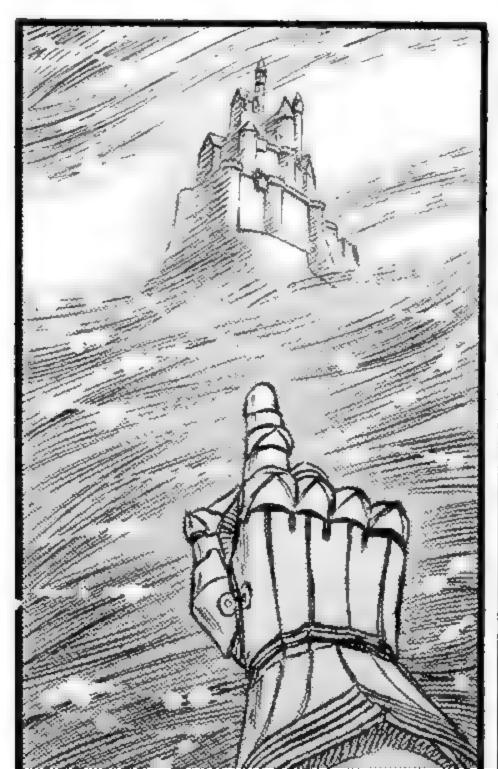


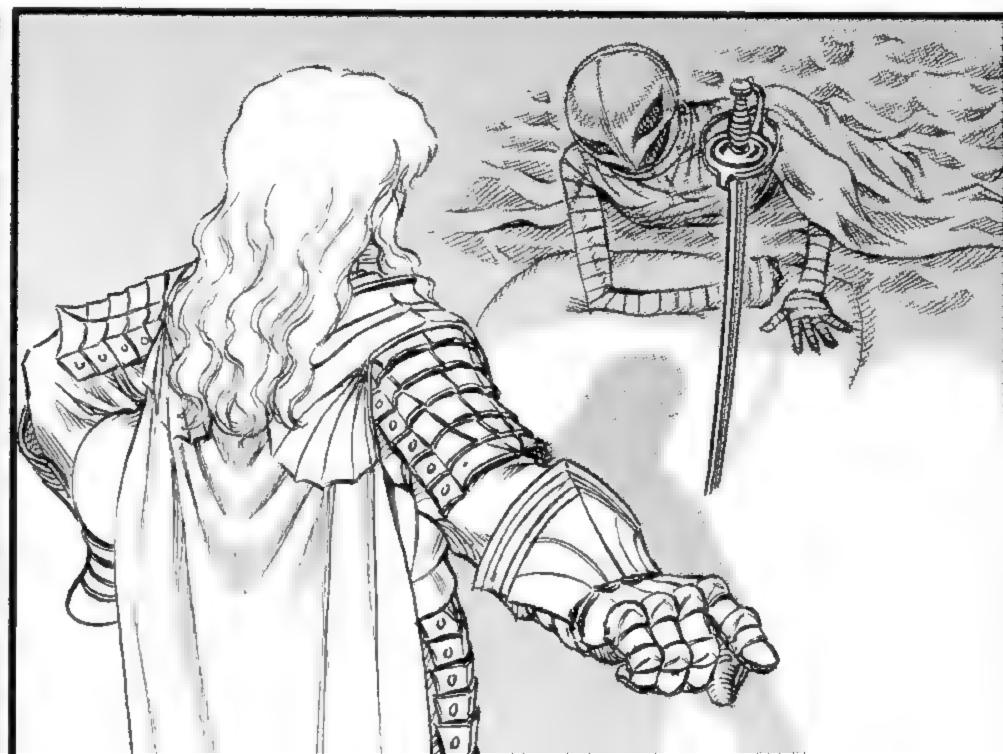










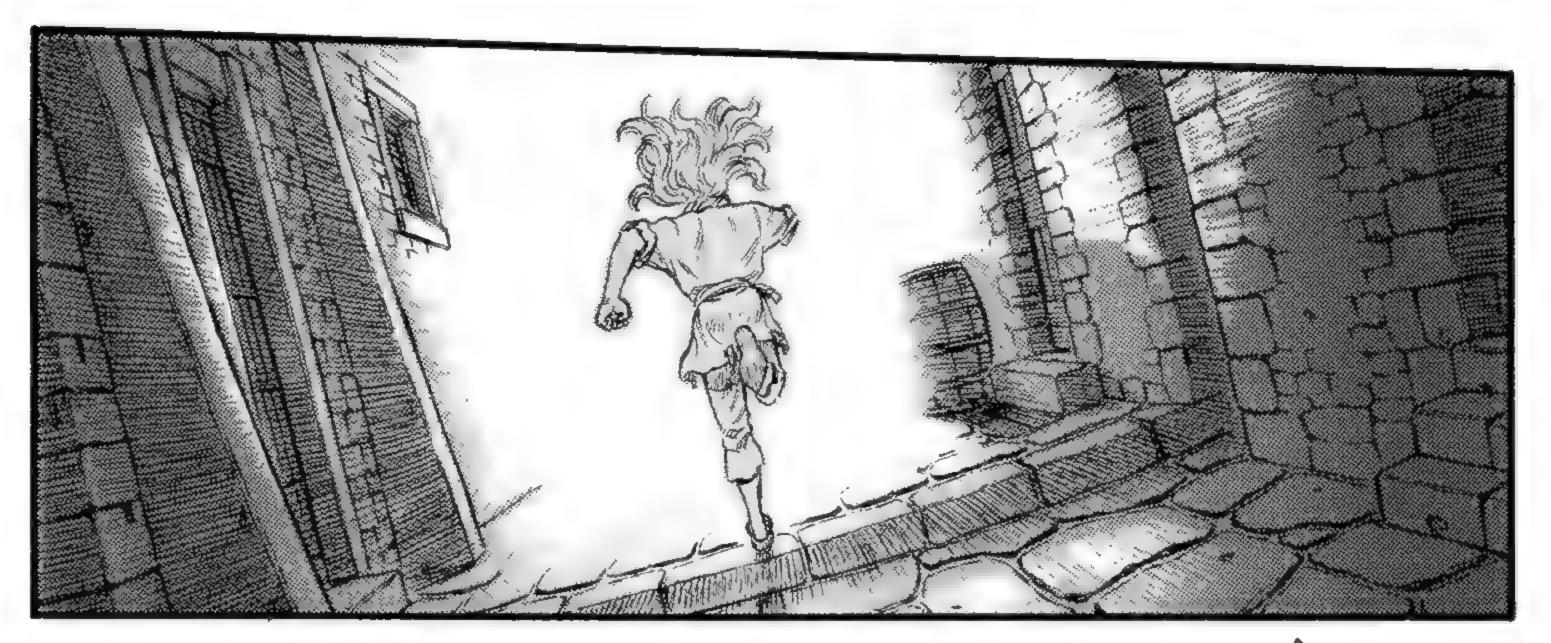


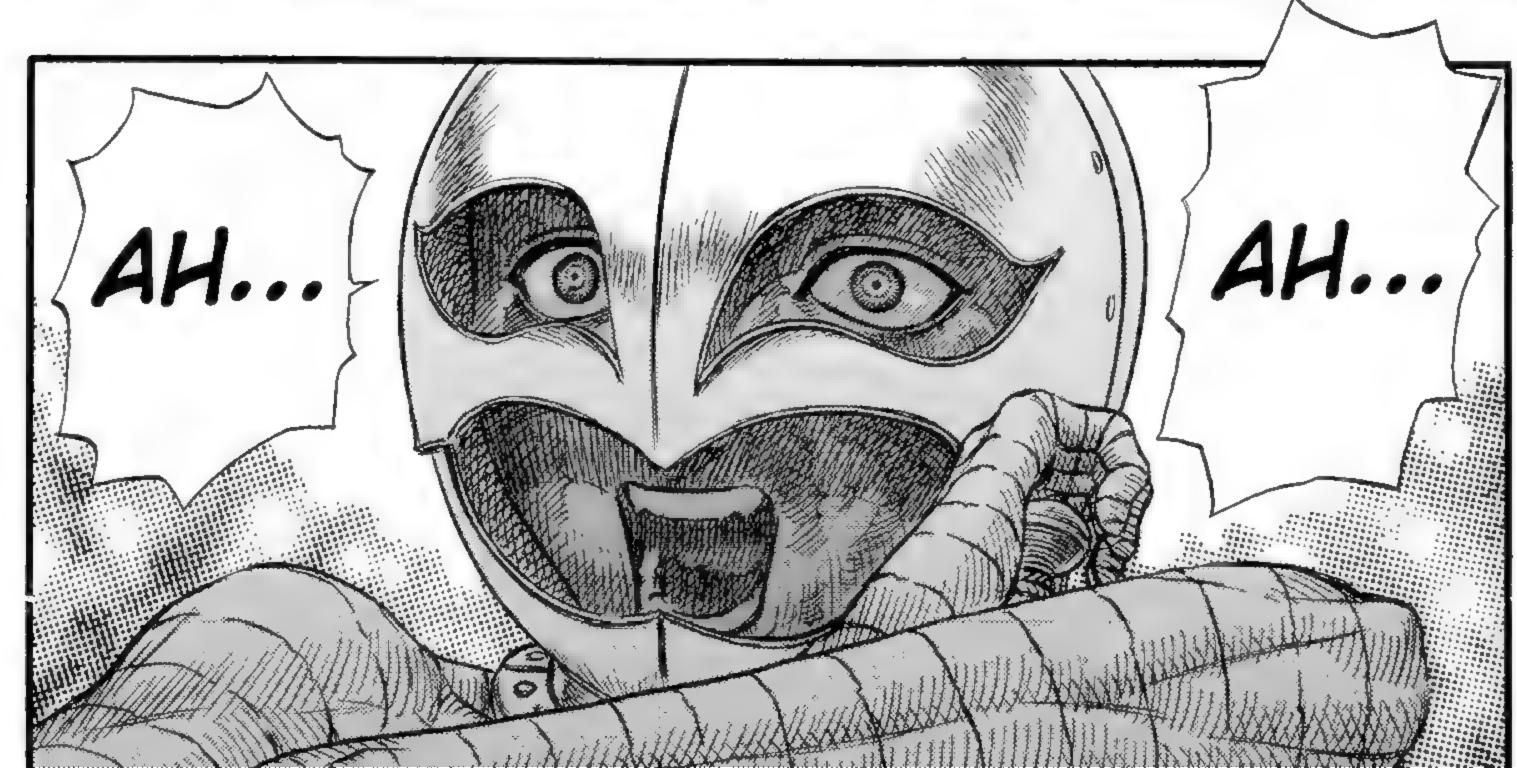


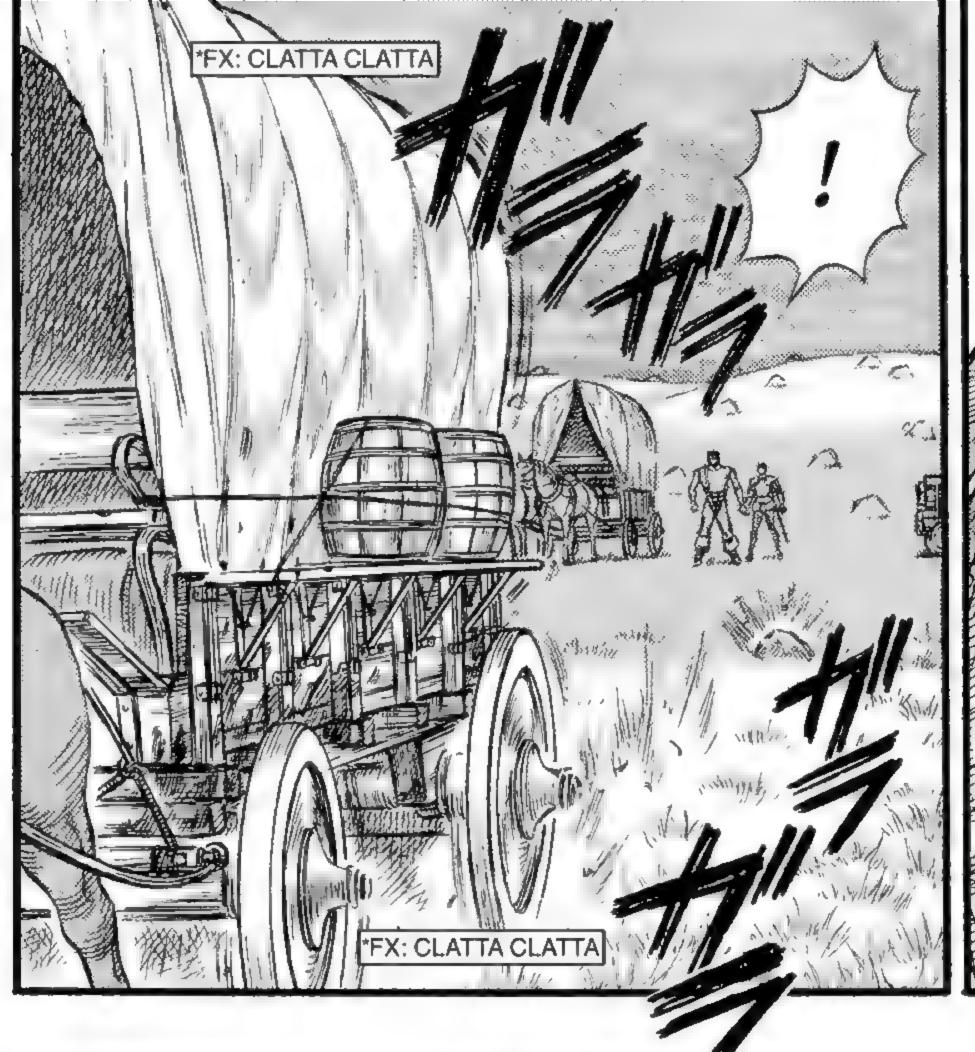












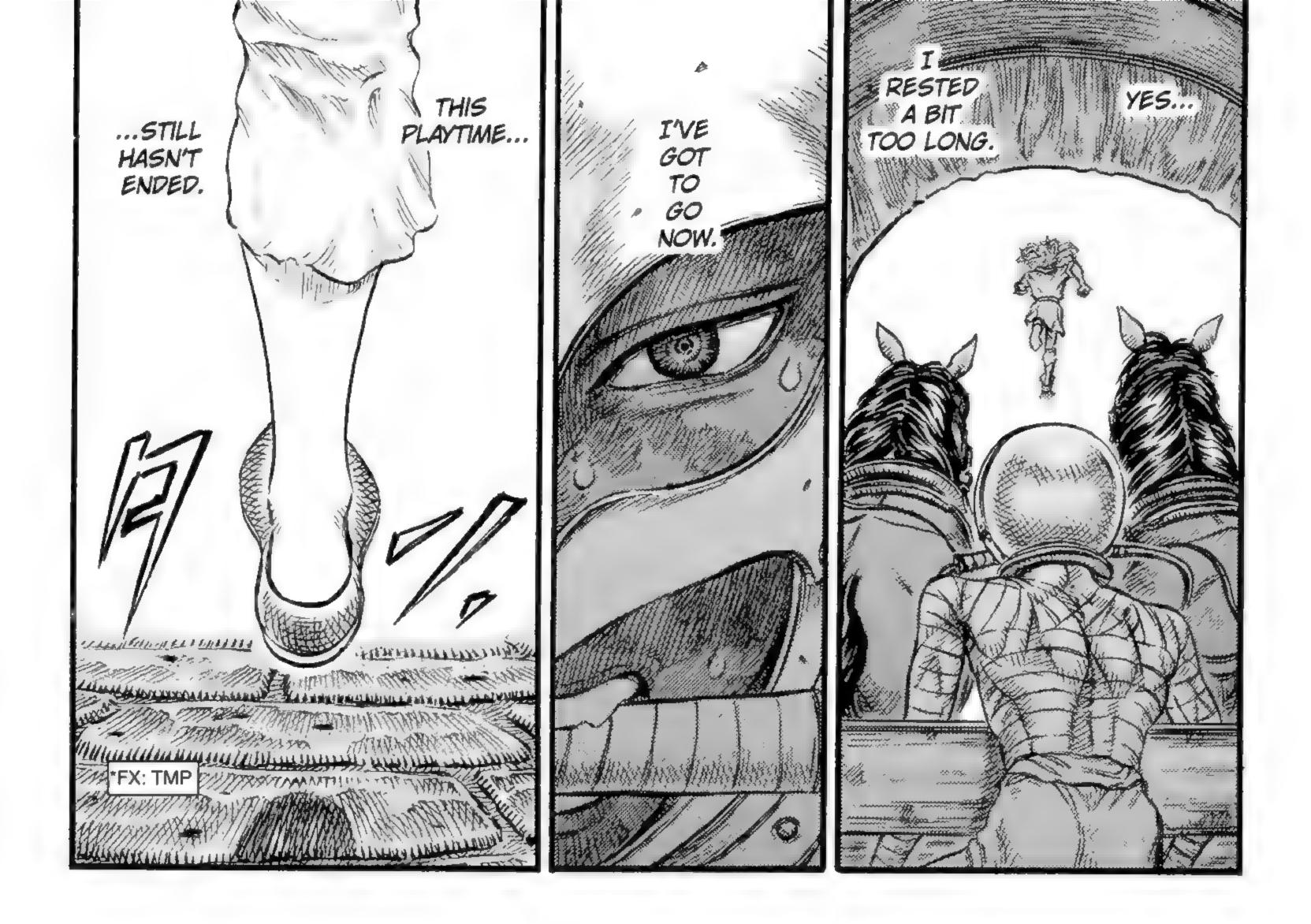




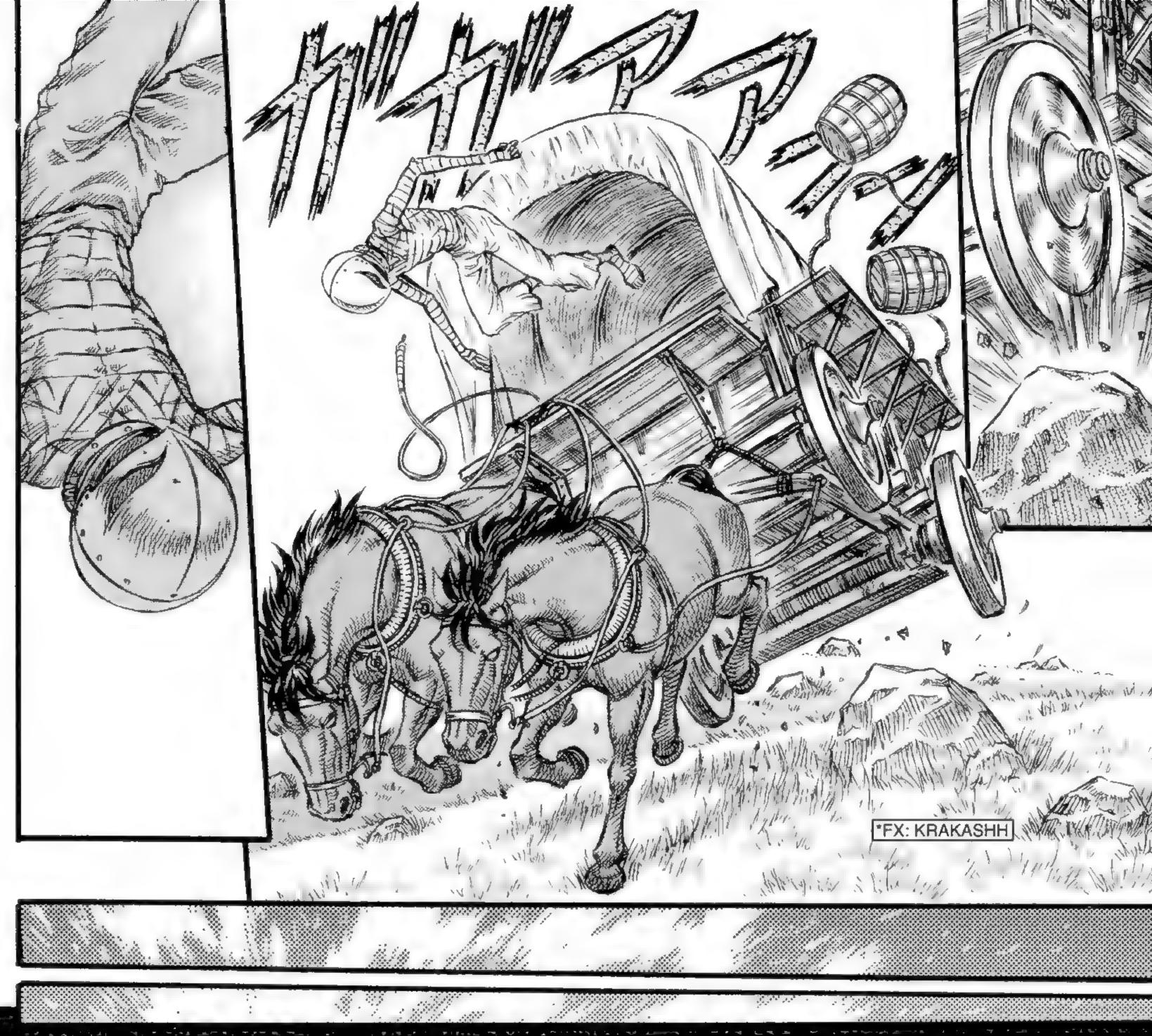


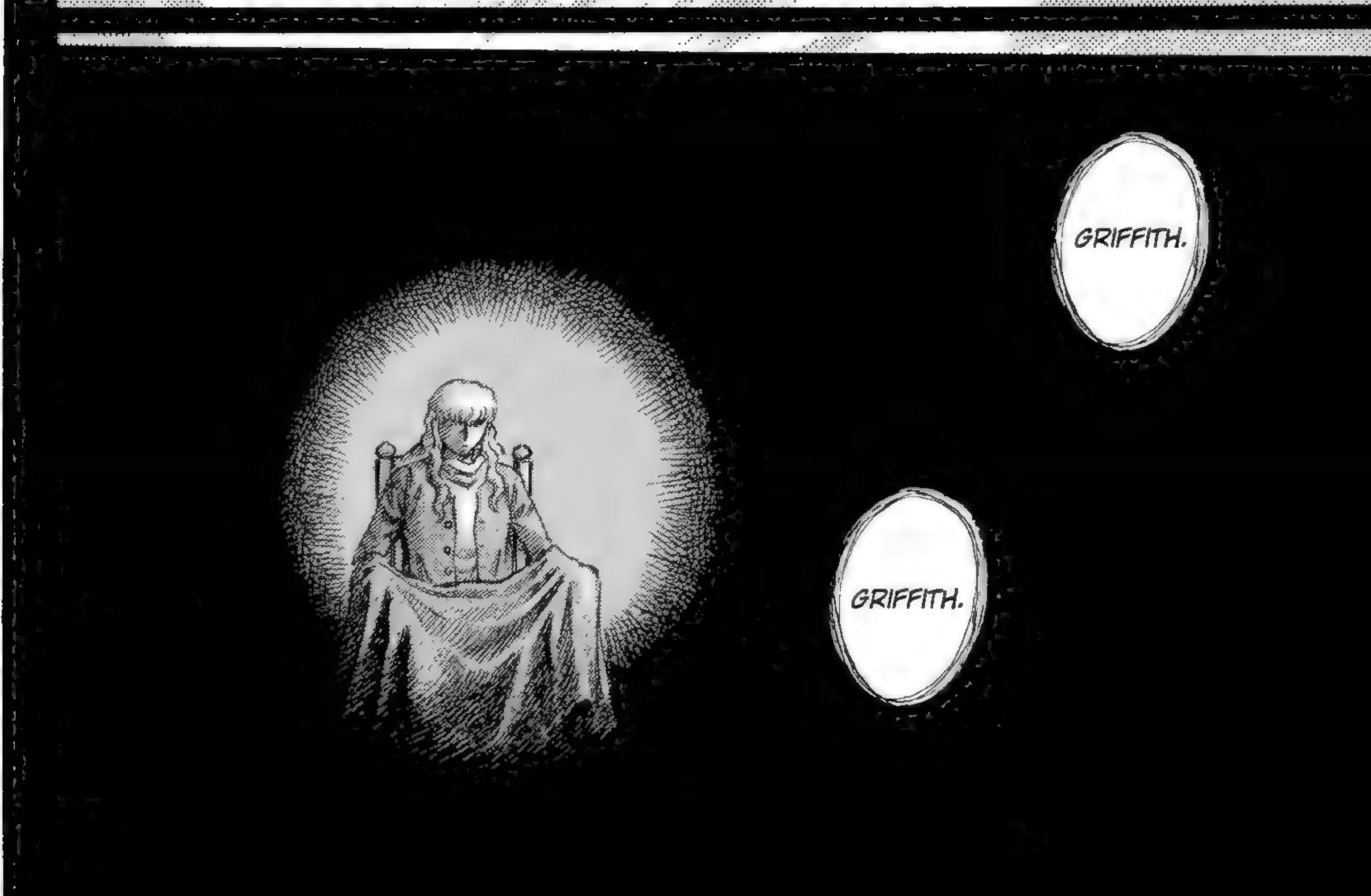




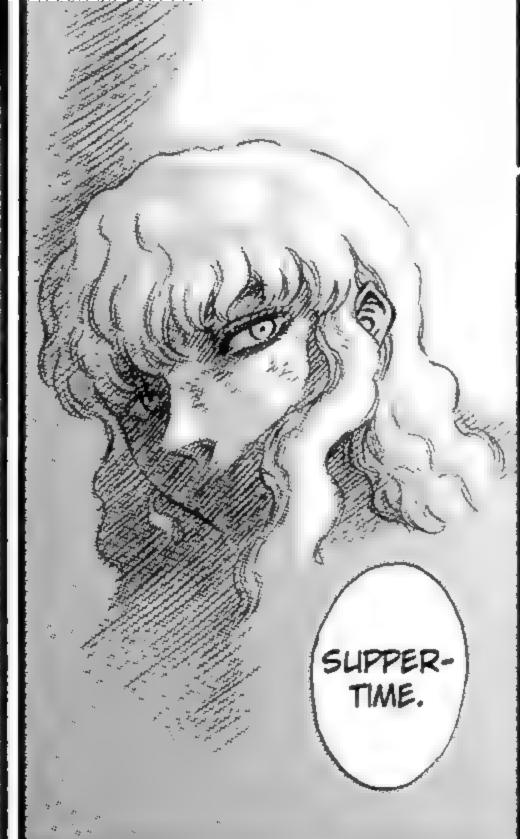


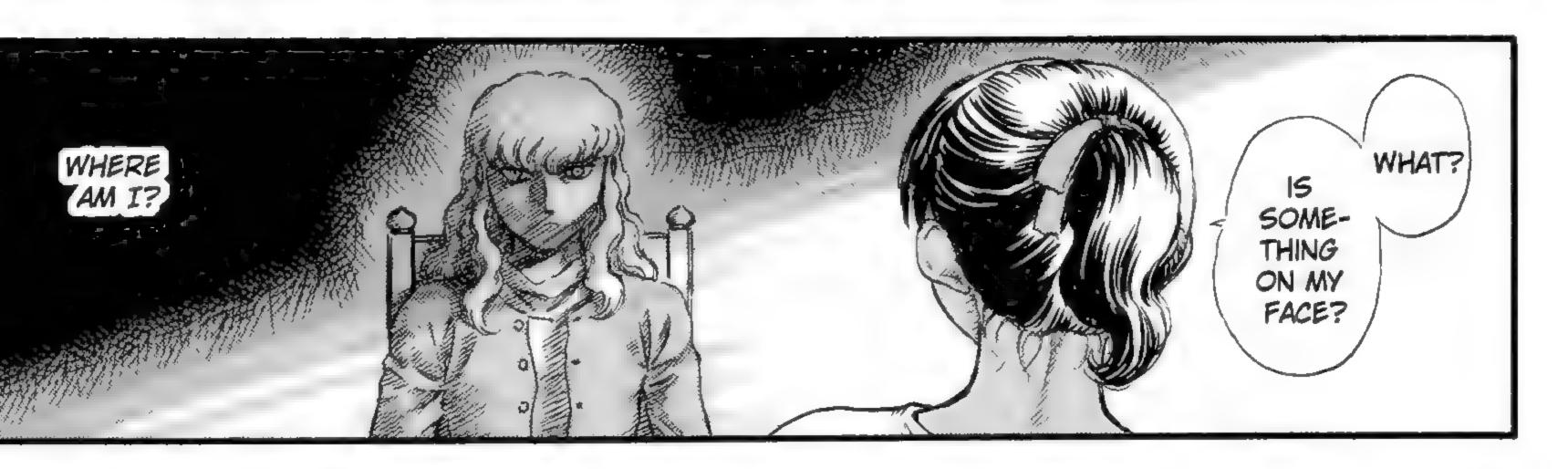


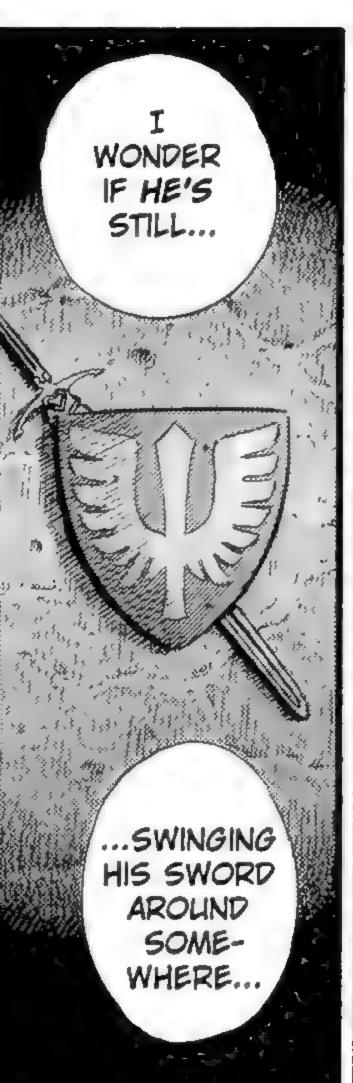


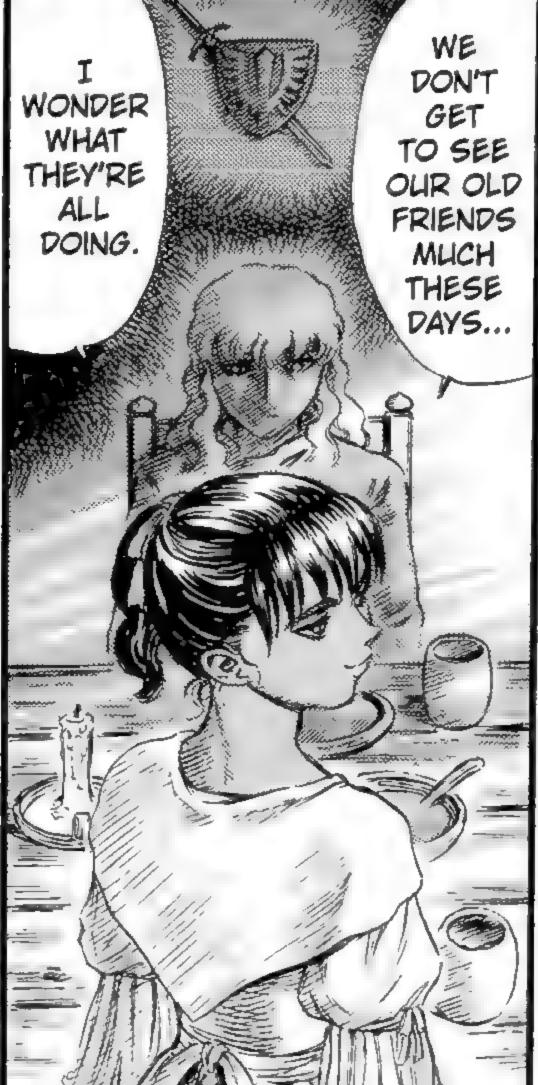


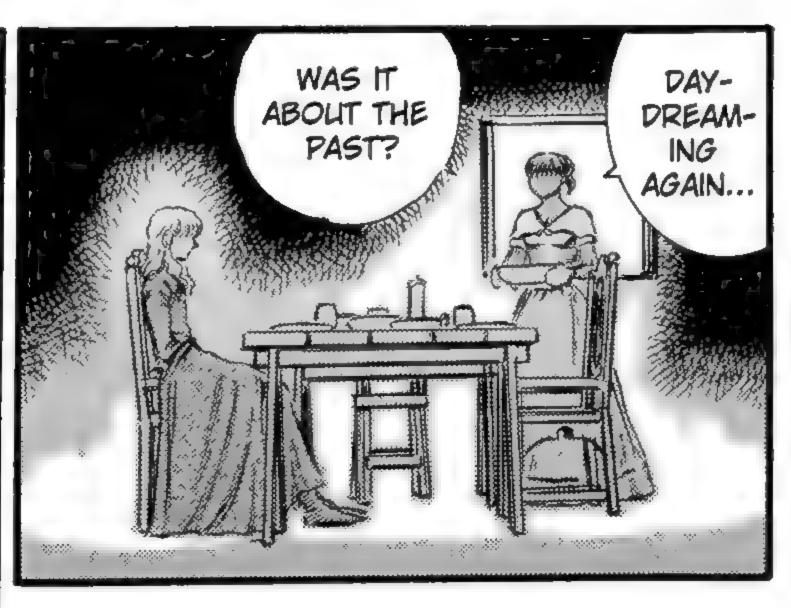




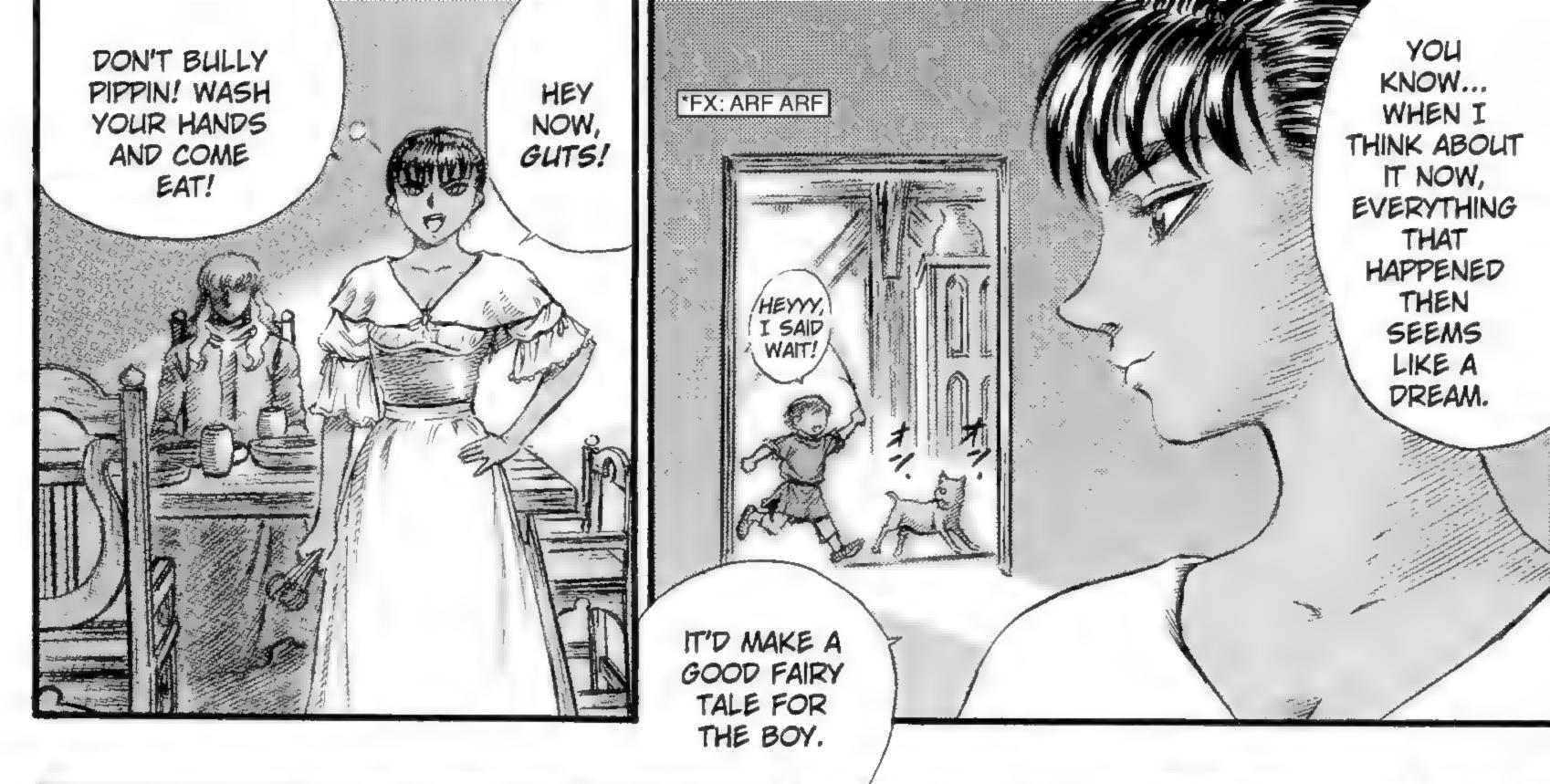


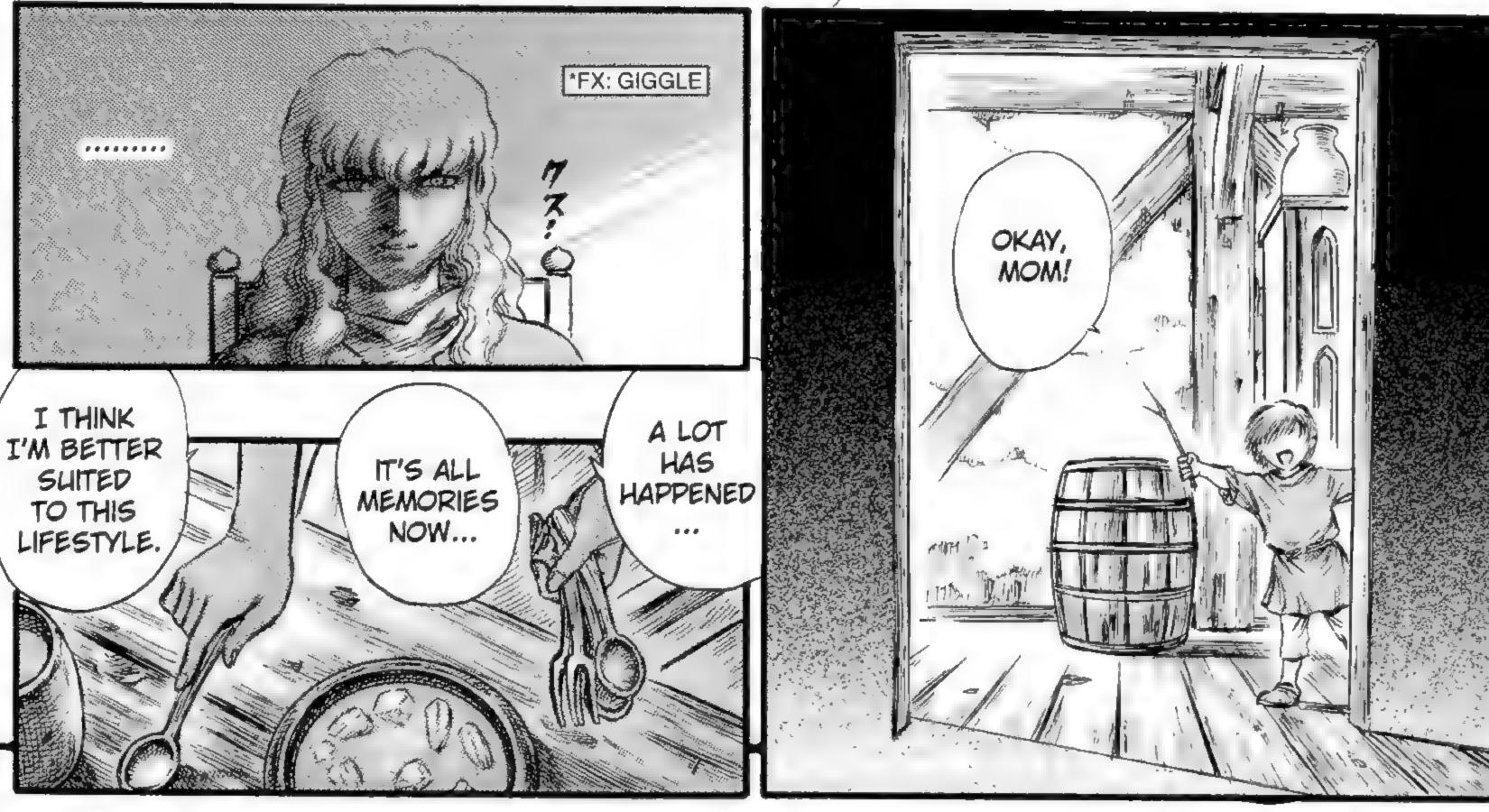










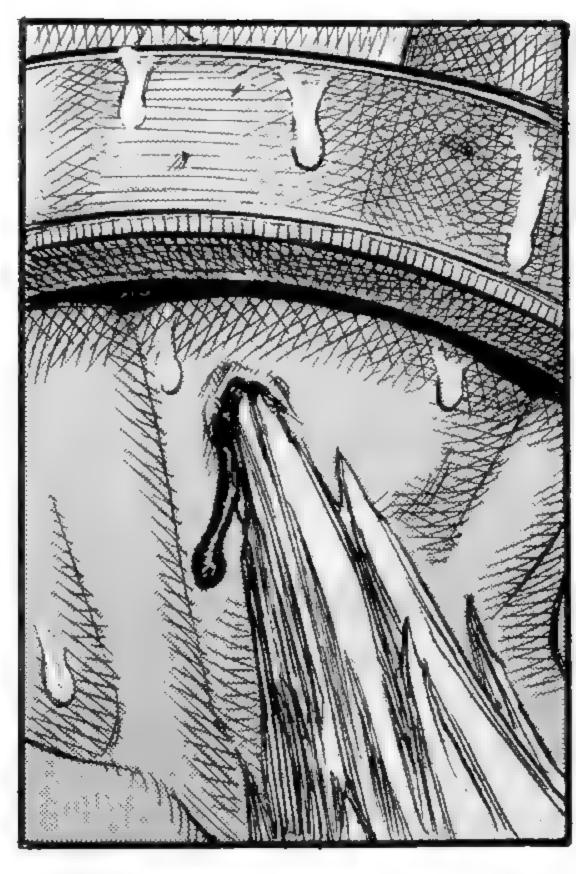




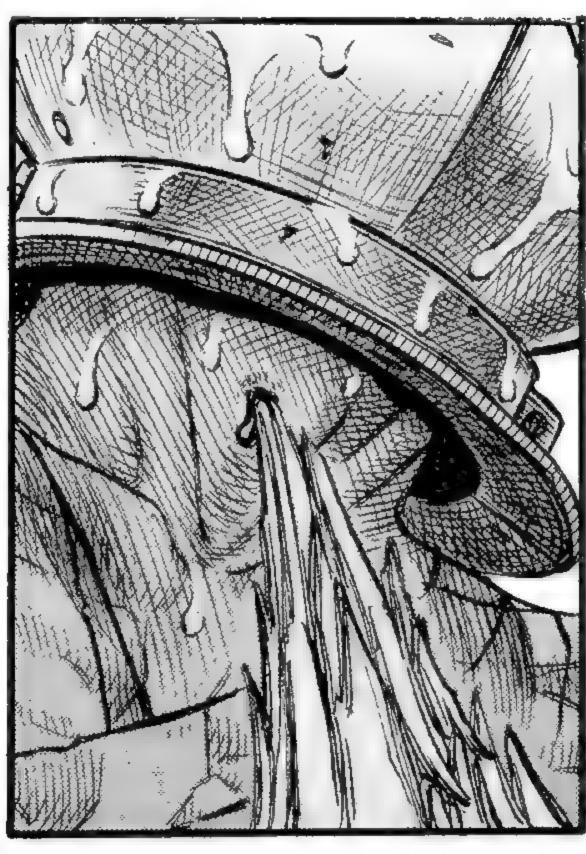


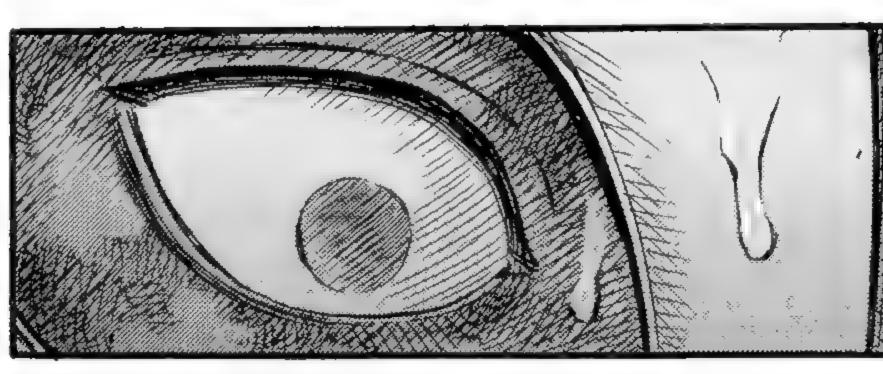




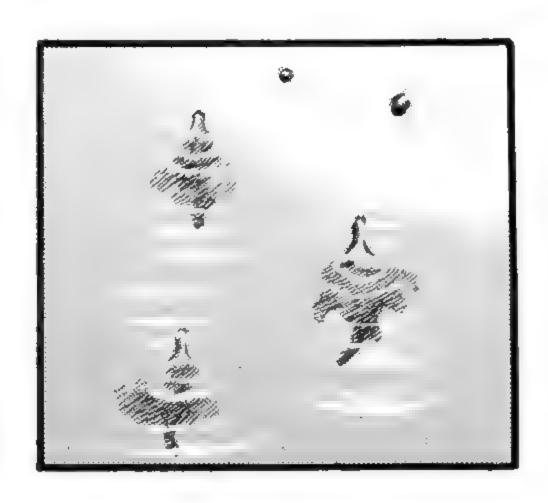


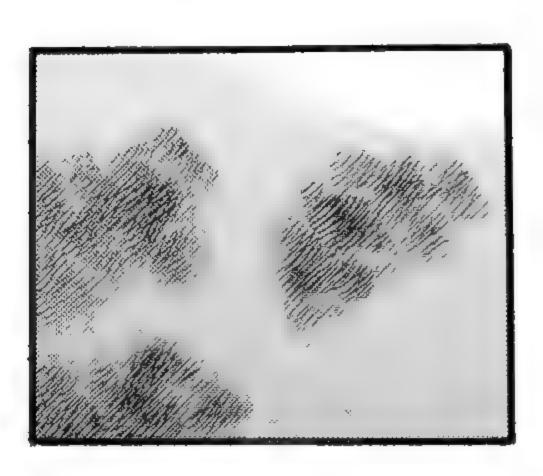






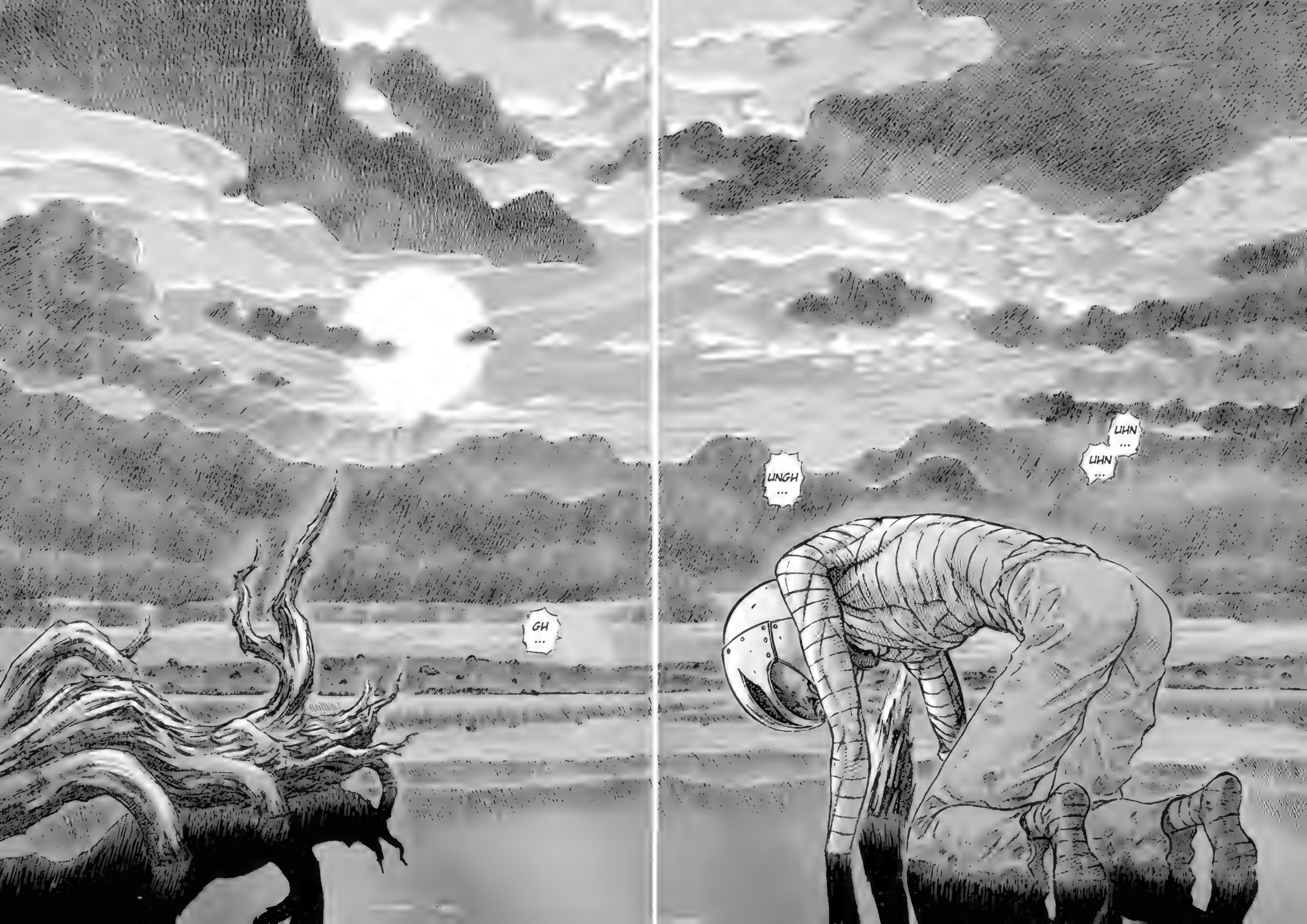


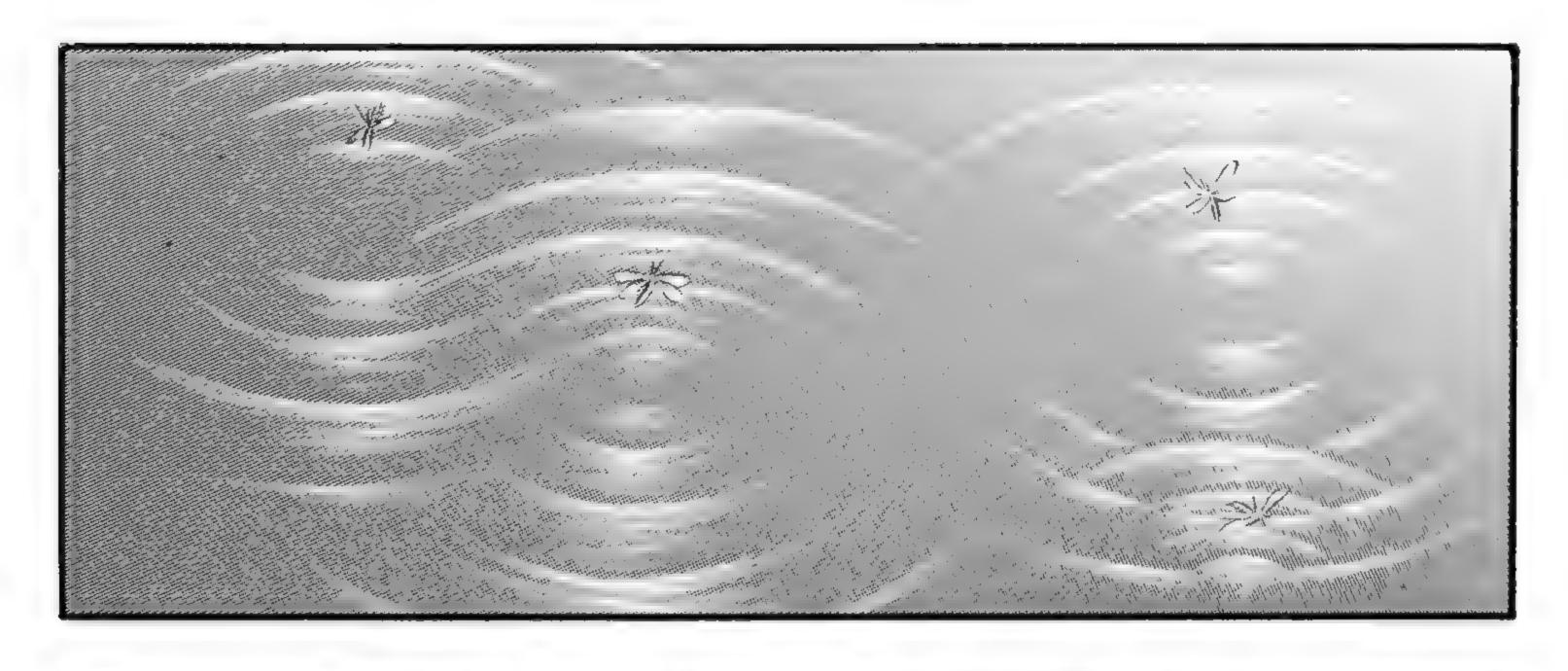


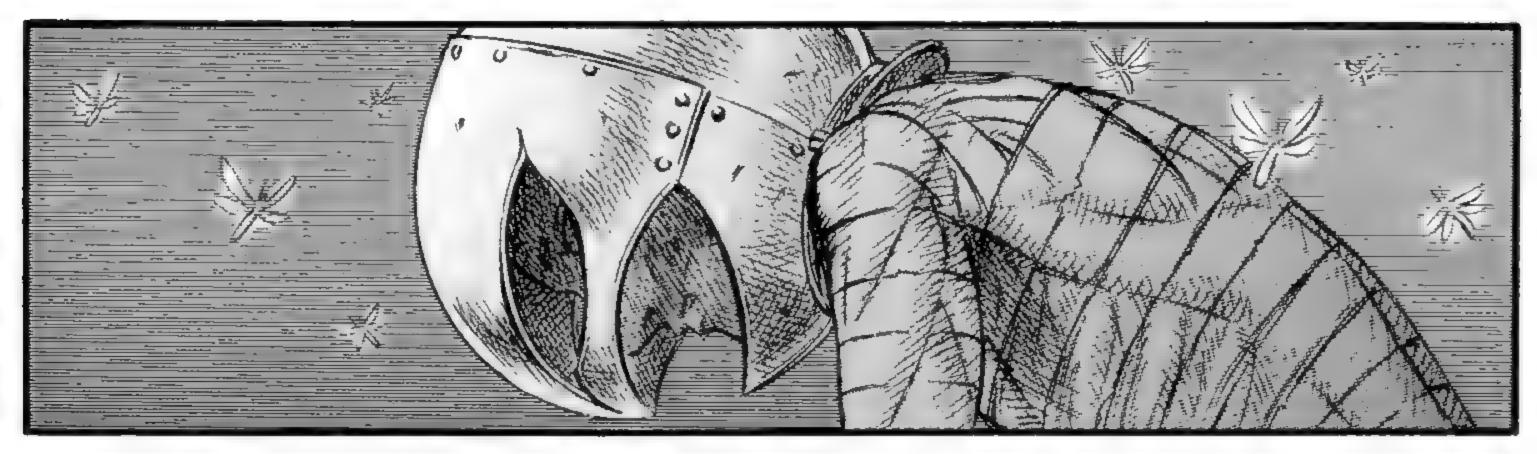


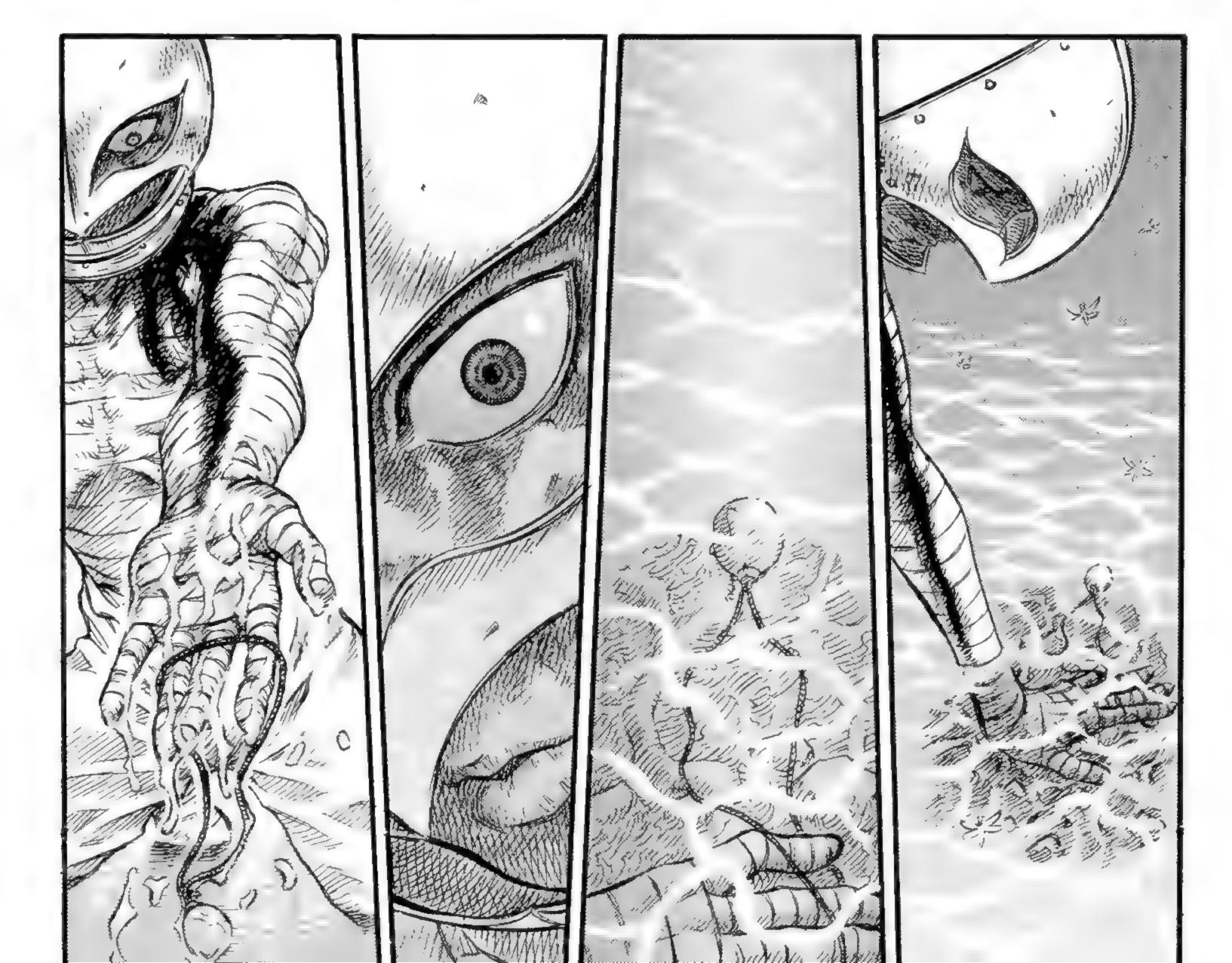






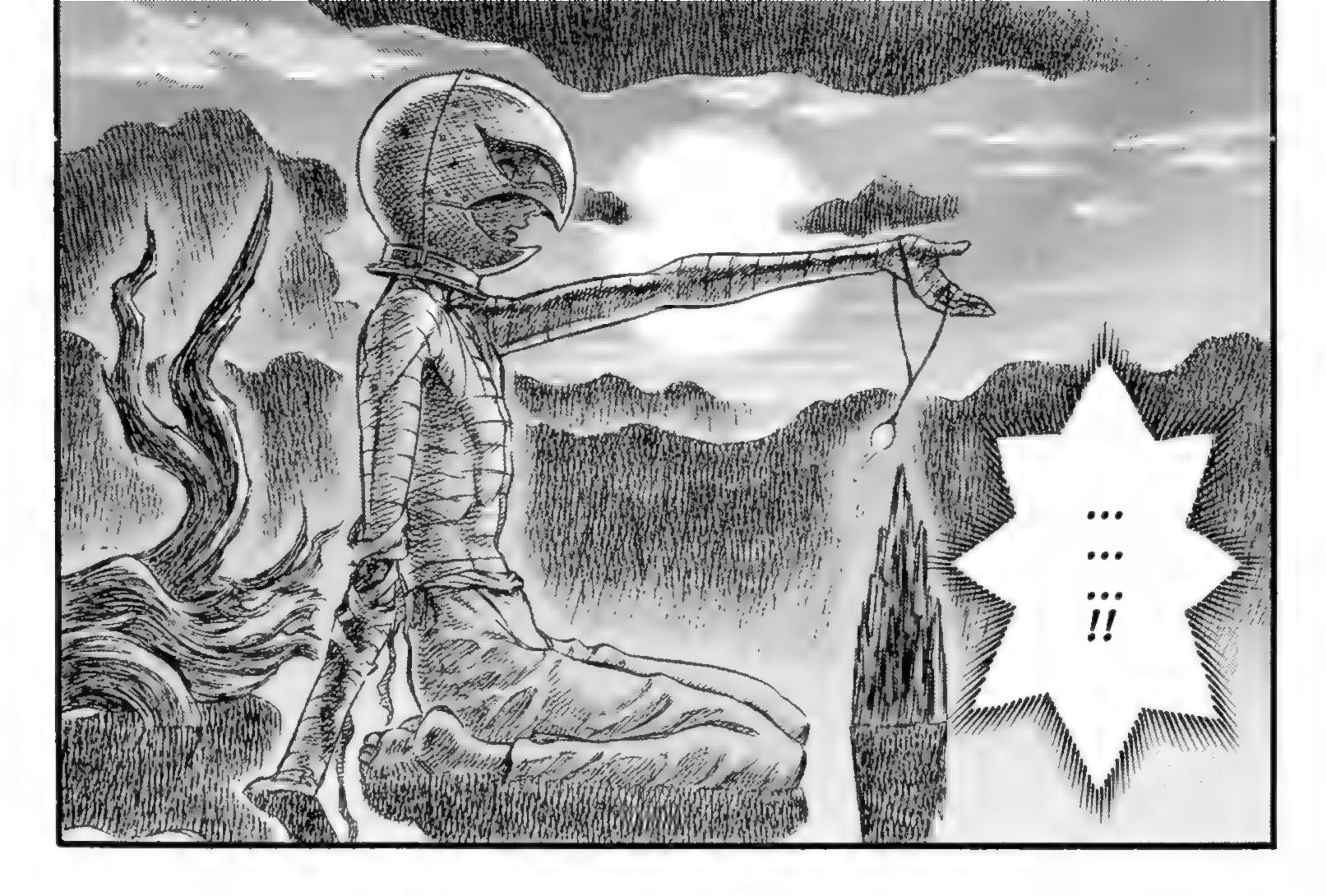


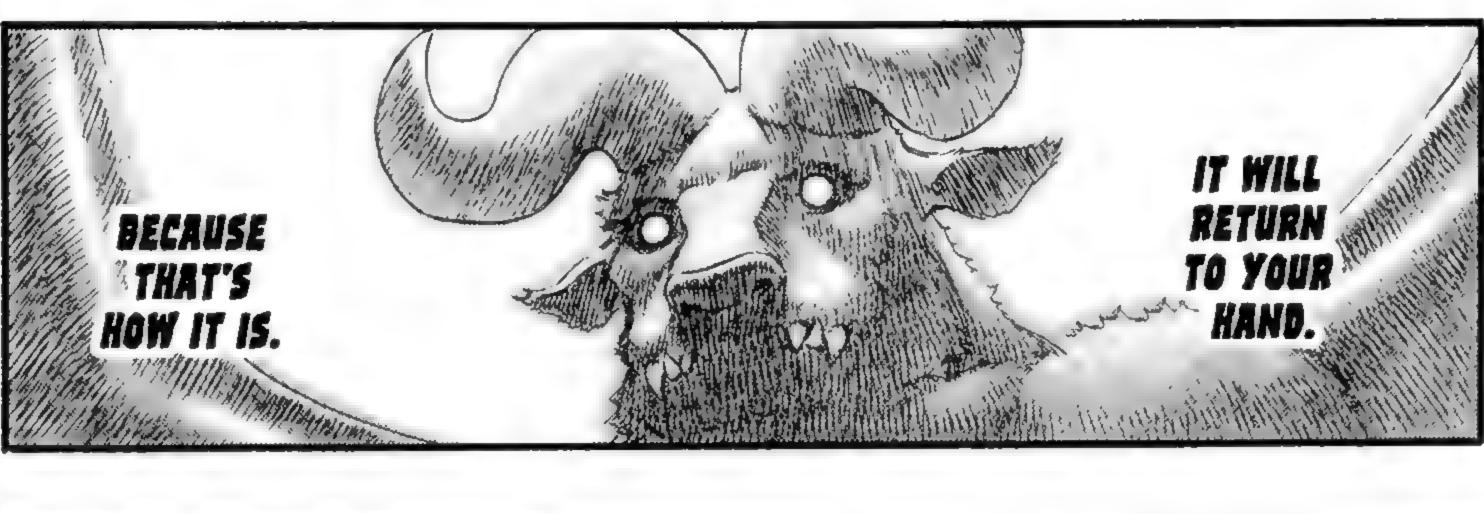






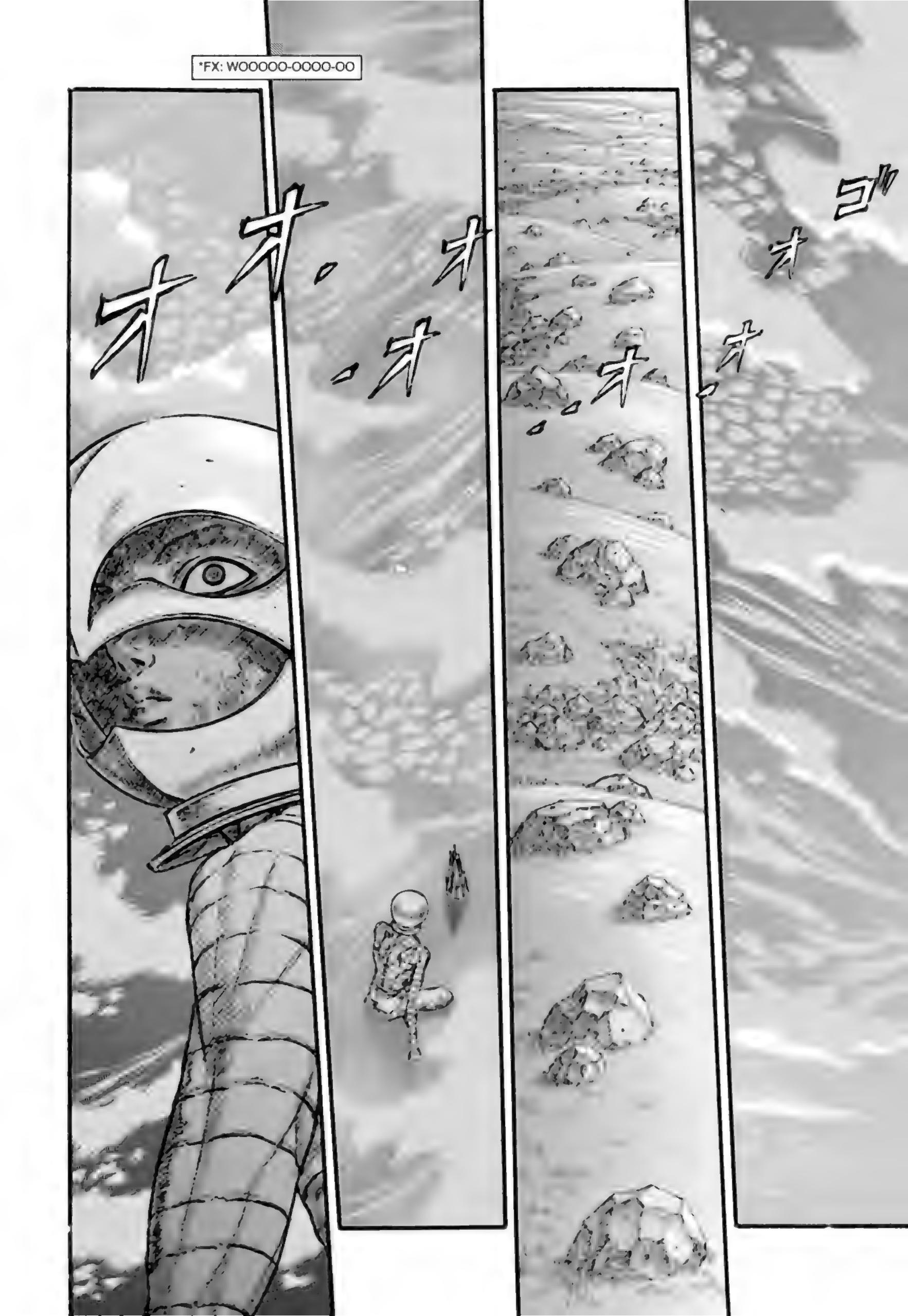














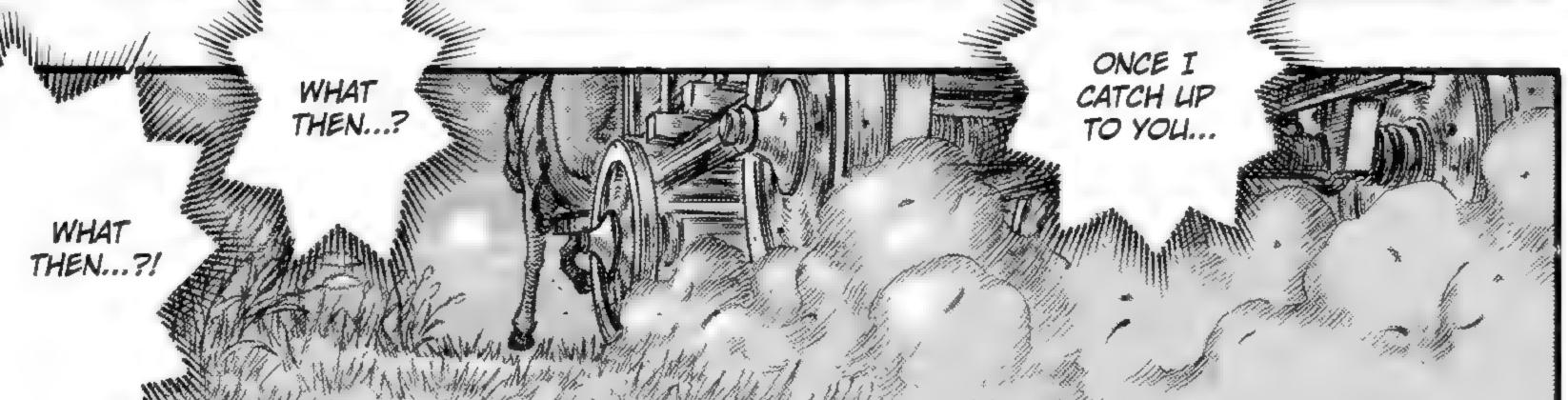
WAS I THE ONE WHO BROUGHT ALL THIS UPON YOU?



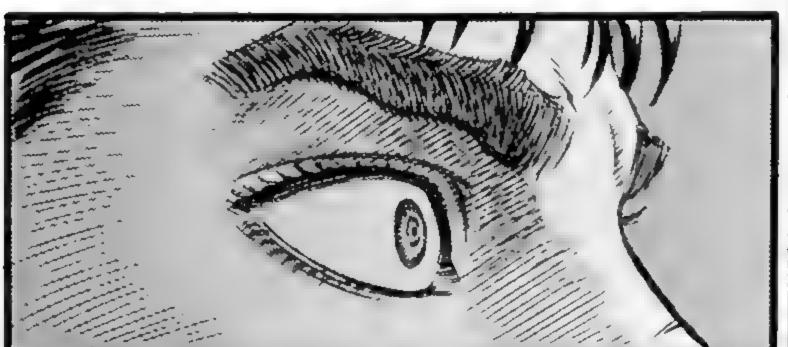
THE ONE WHO DROVE YOU... WAS IT ME?

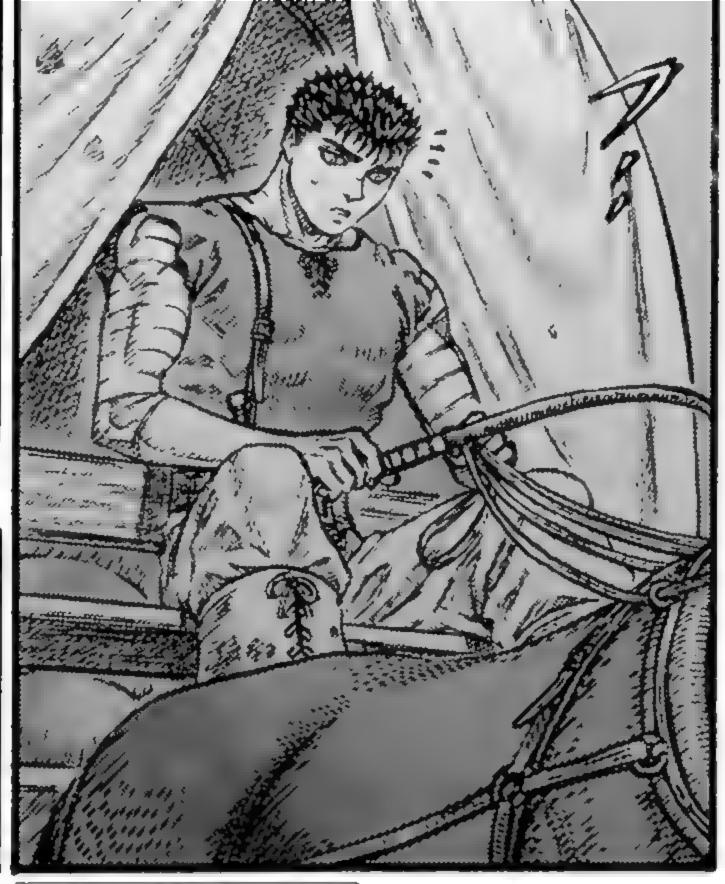




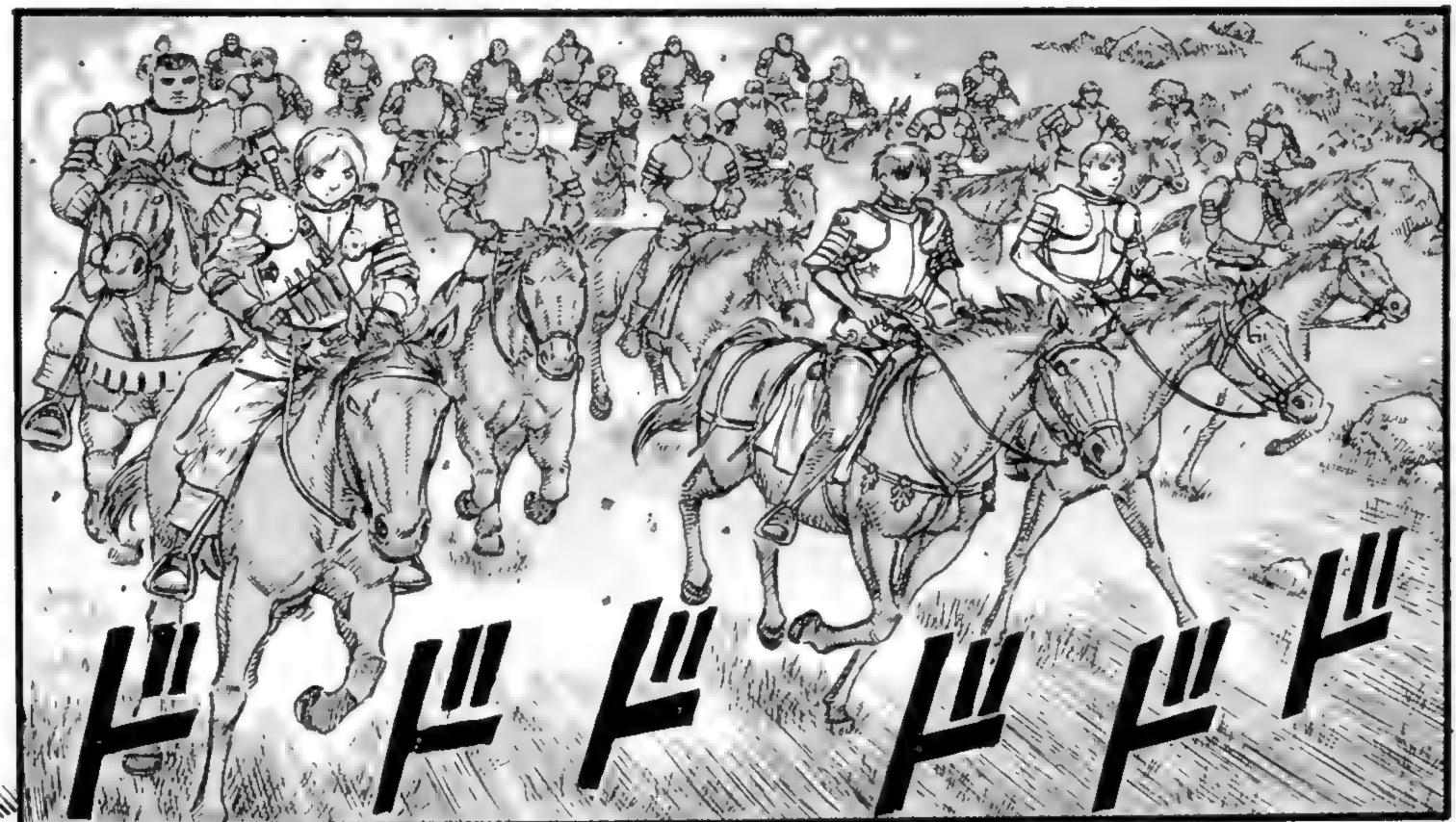








*FX: ('sound' of dimming light)

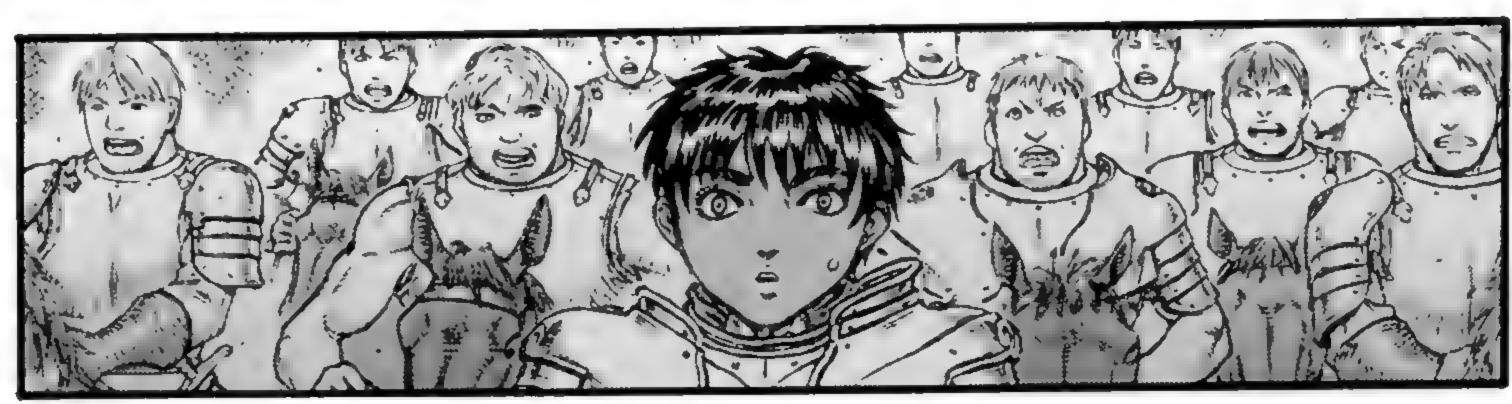




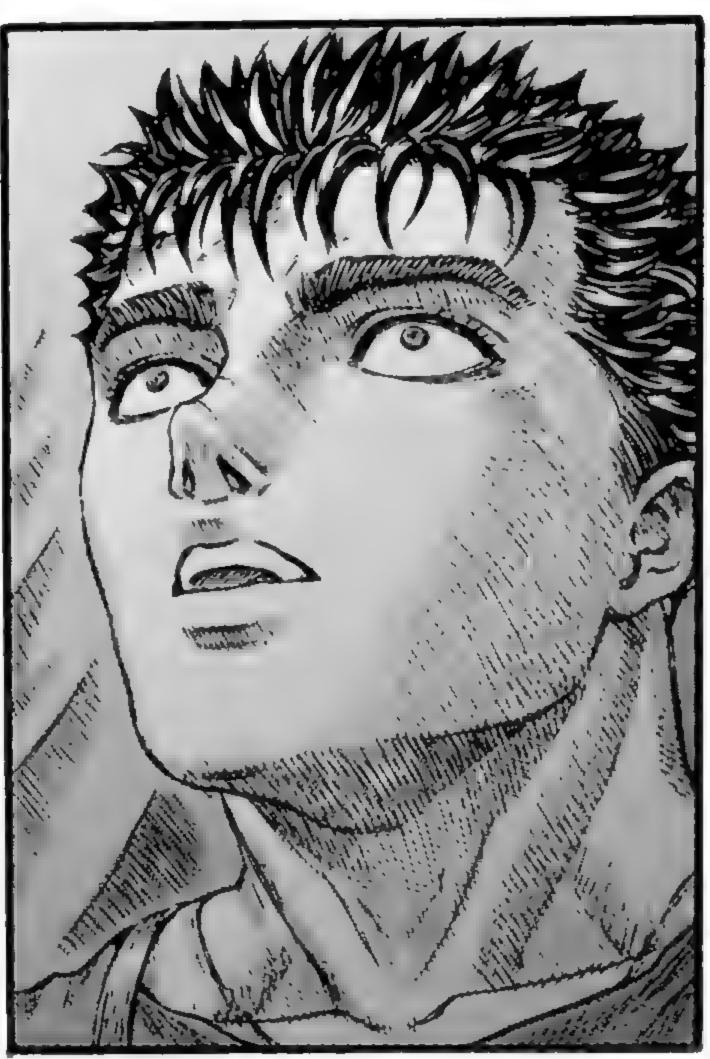


*FX: DODODODODODO

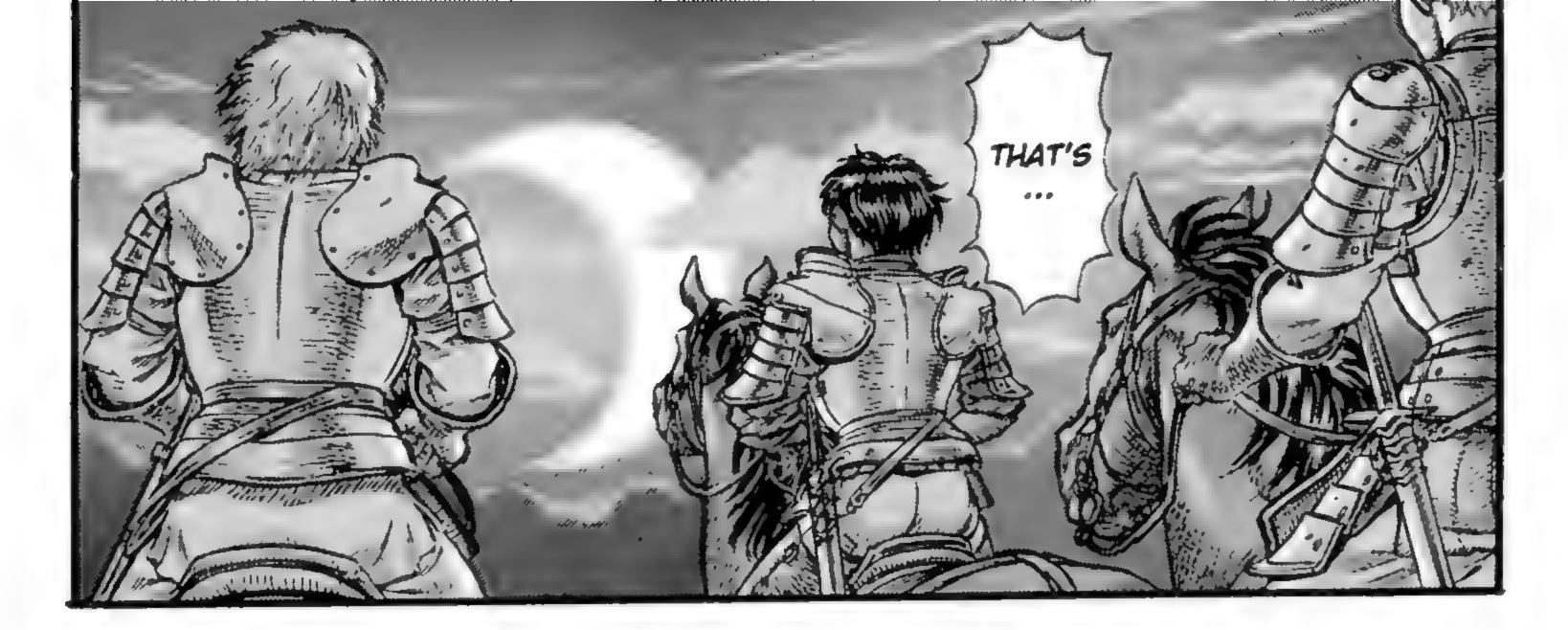




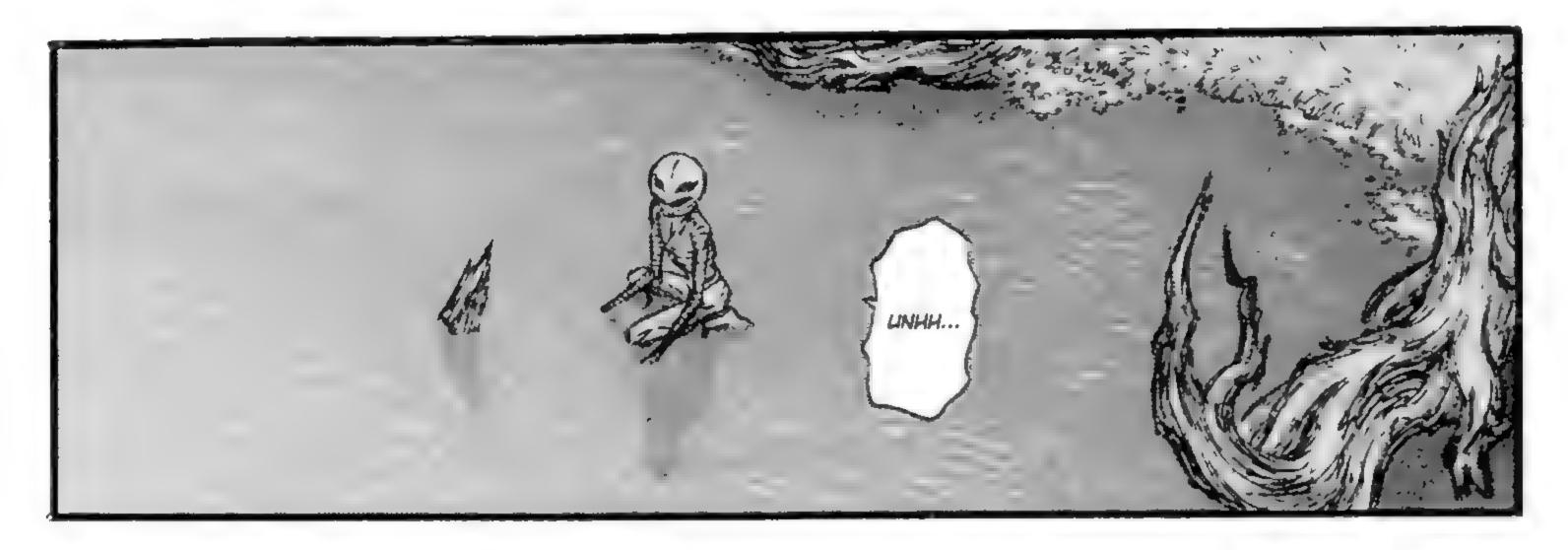






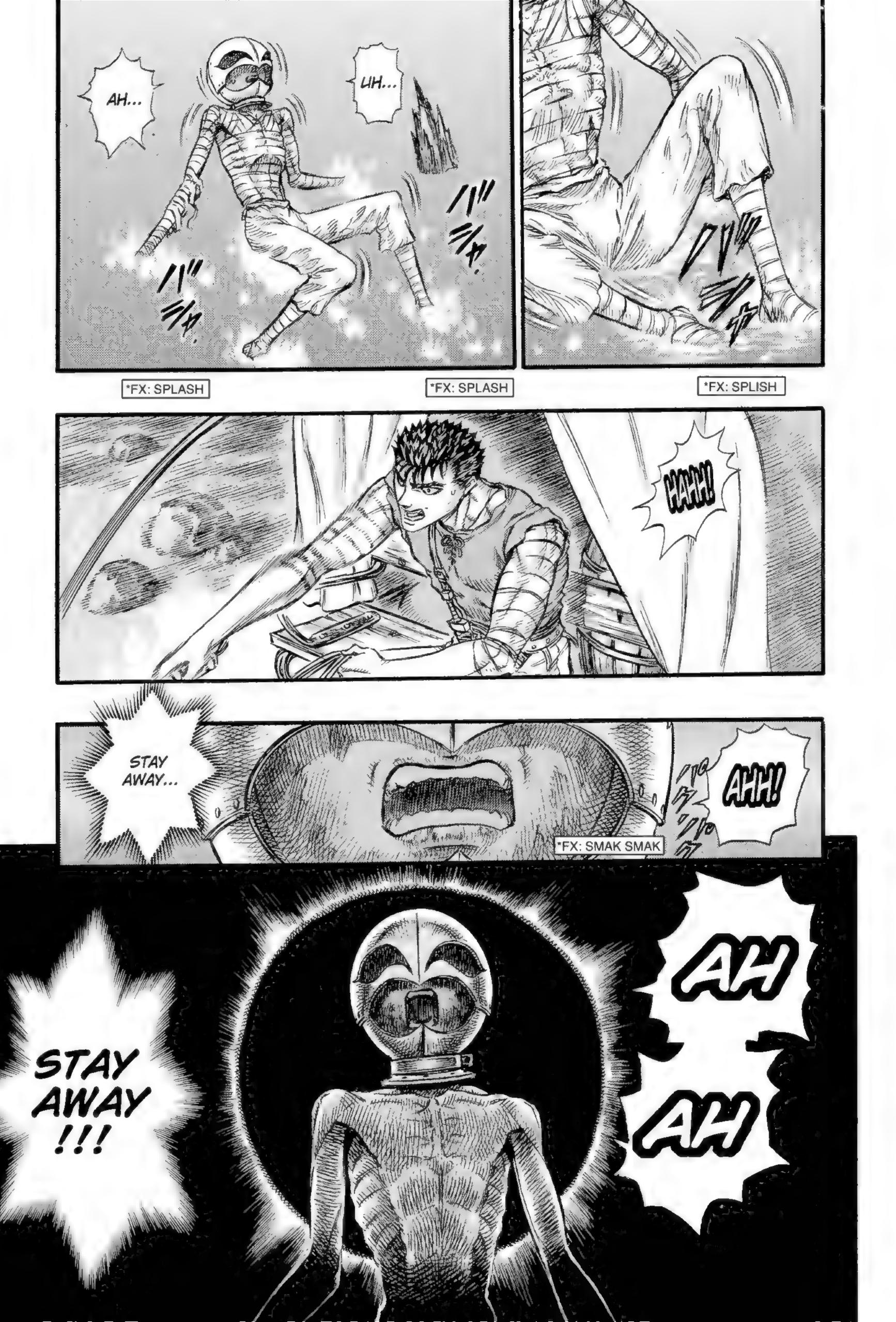


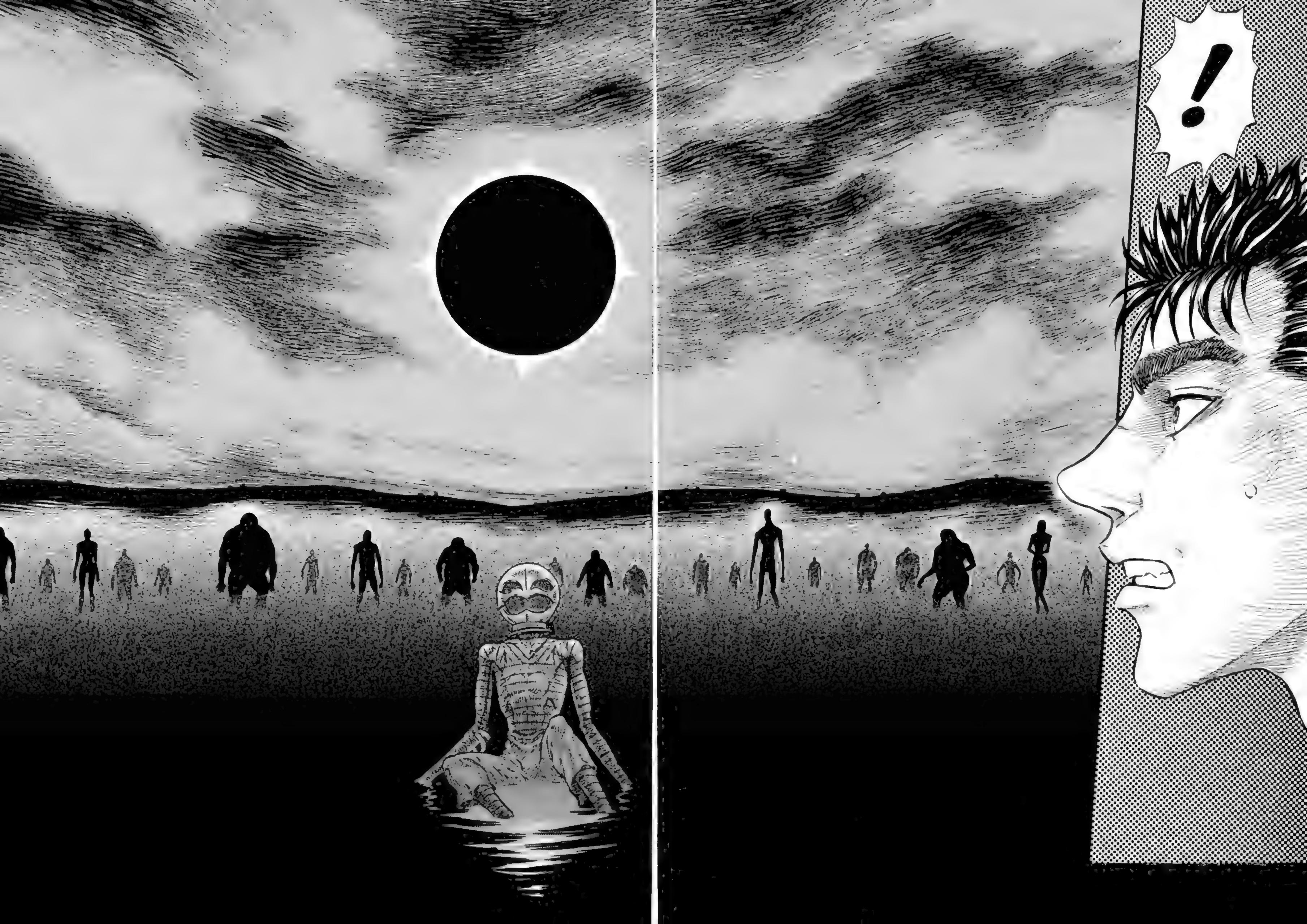


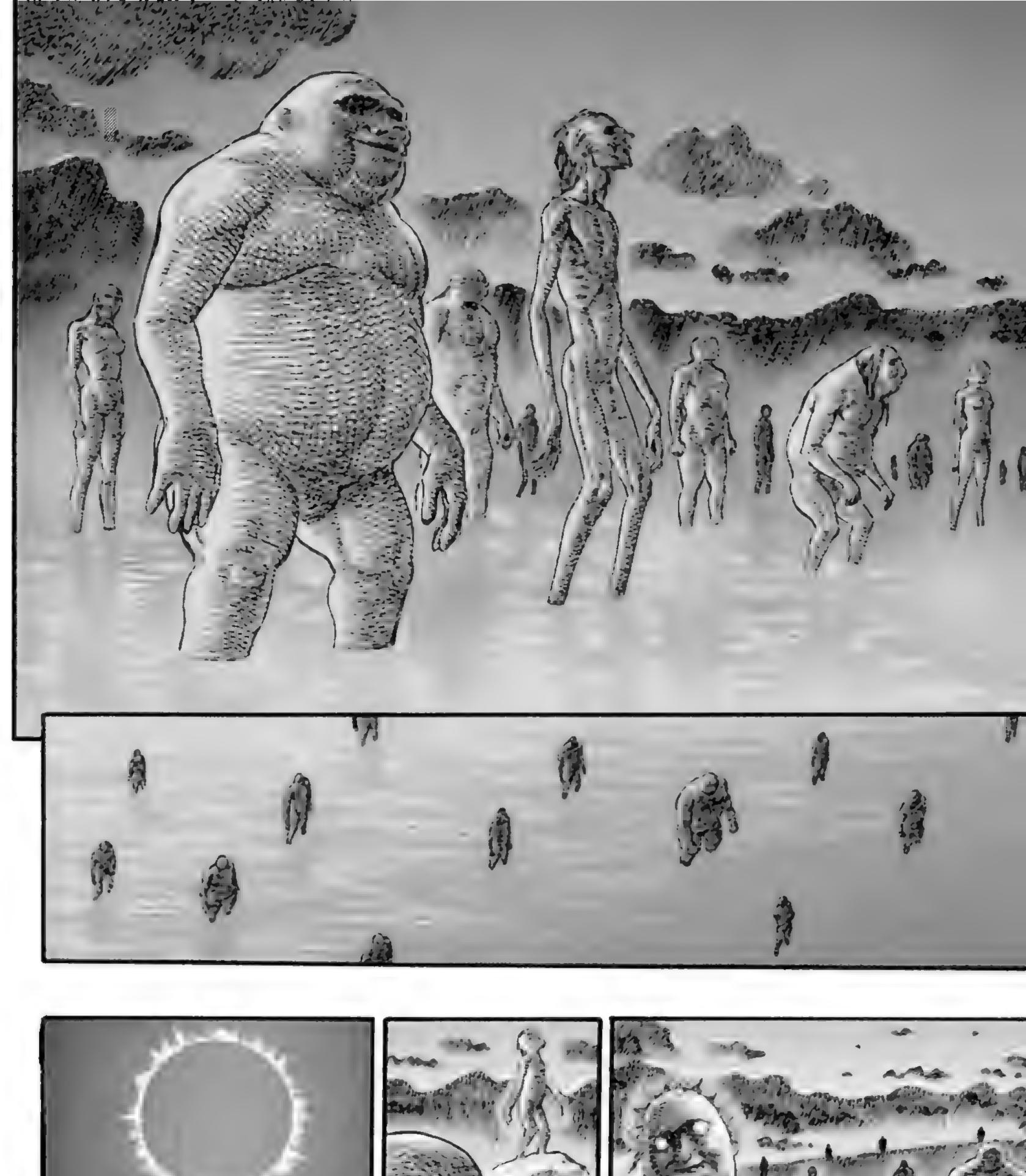
















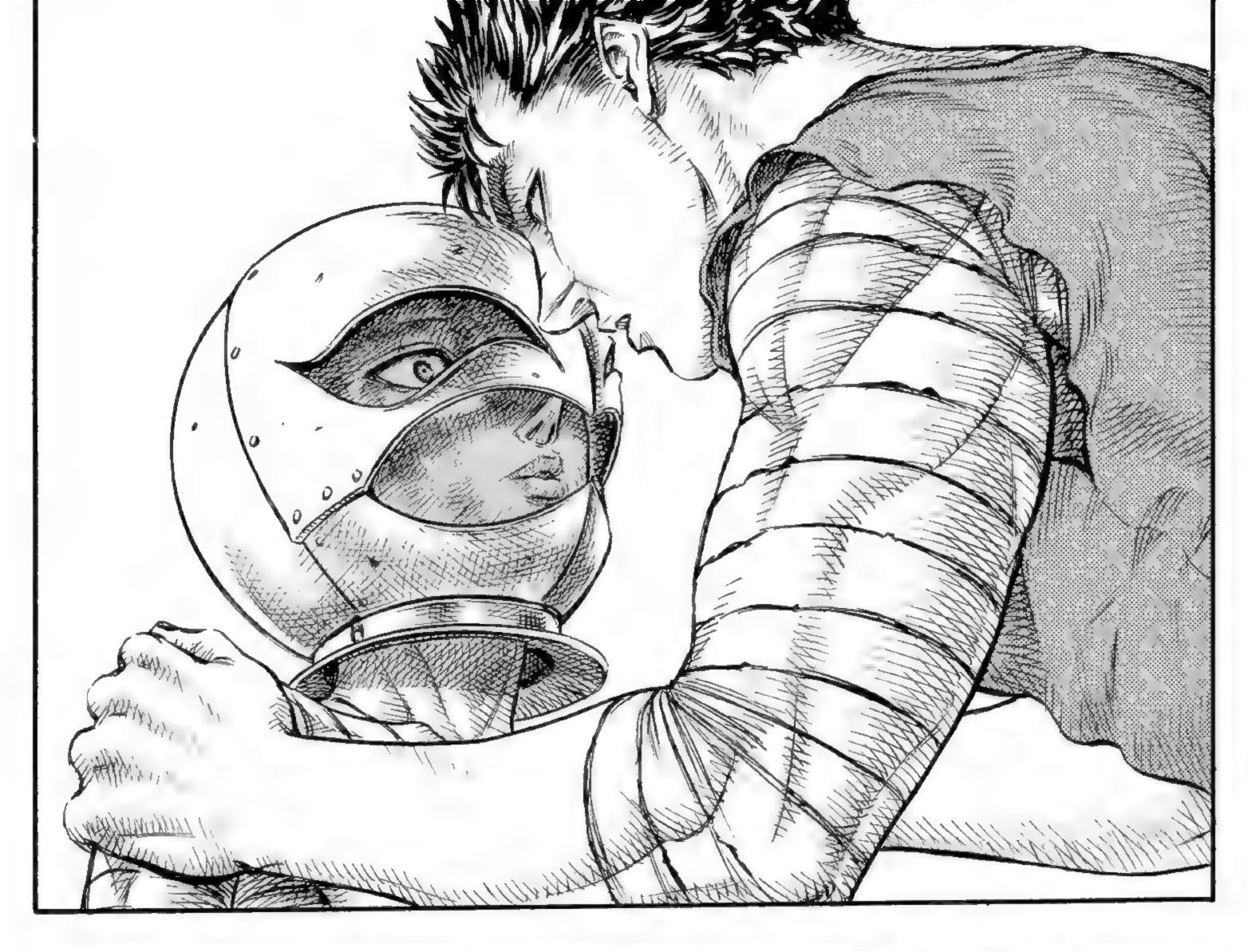




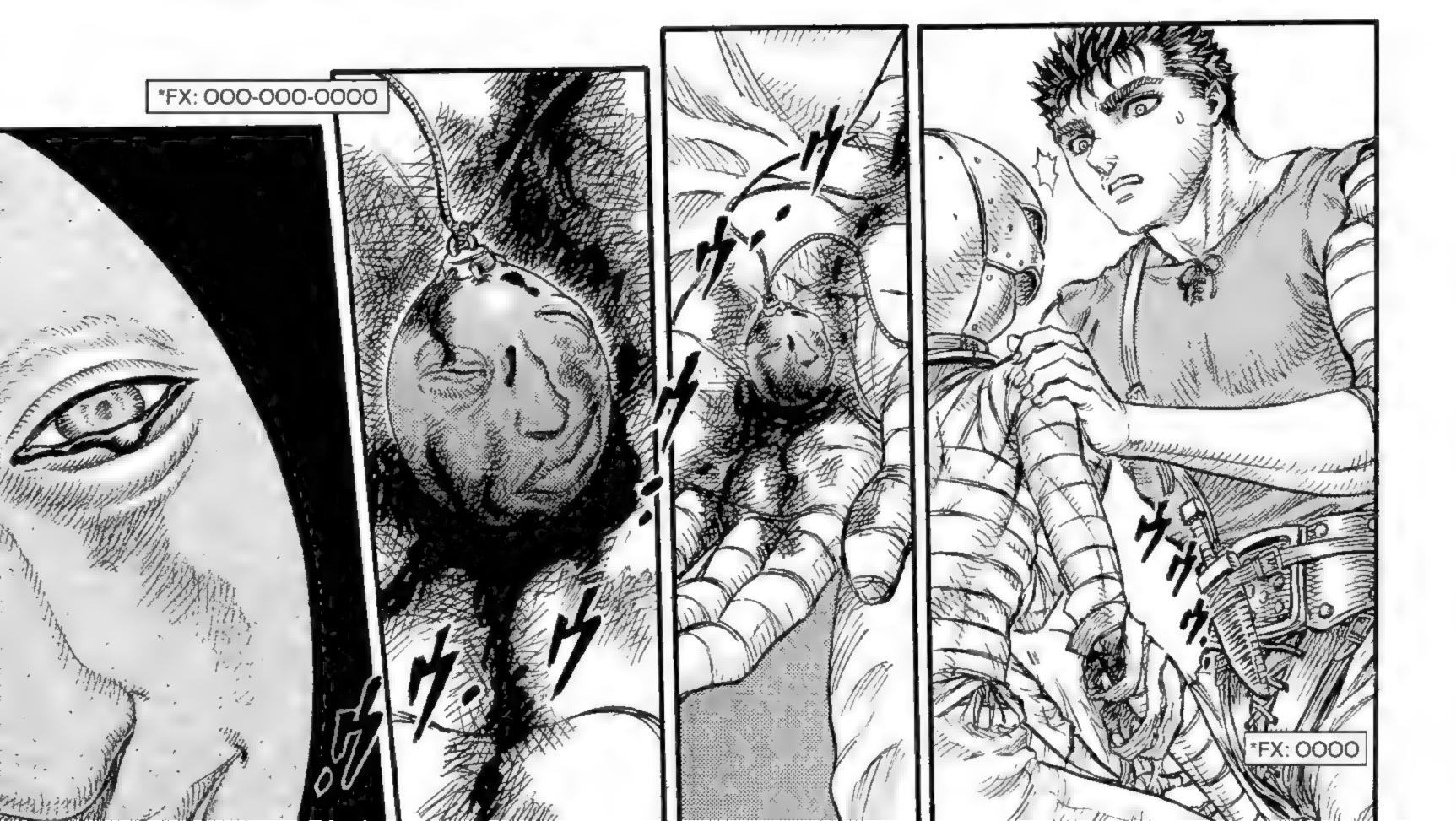
*FX: CLOP CLOP STAY AWAY... STAY!





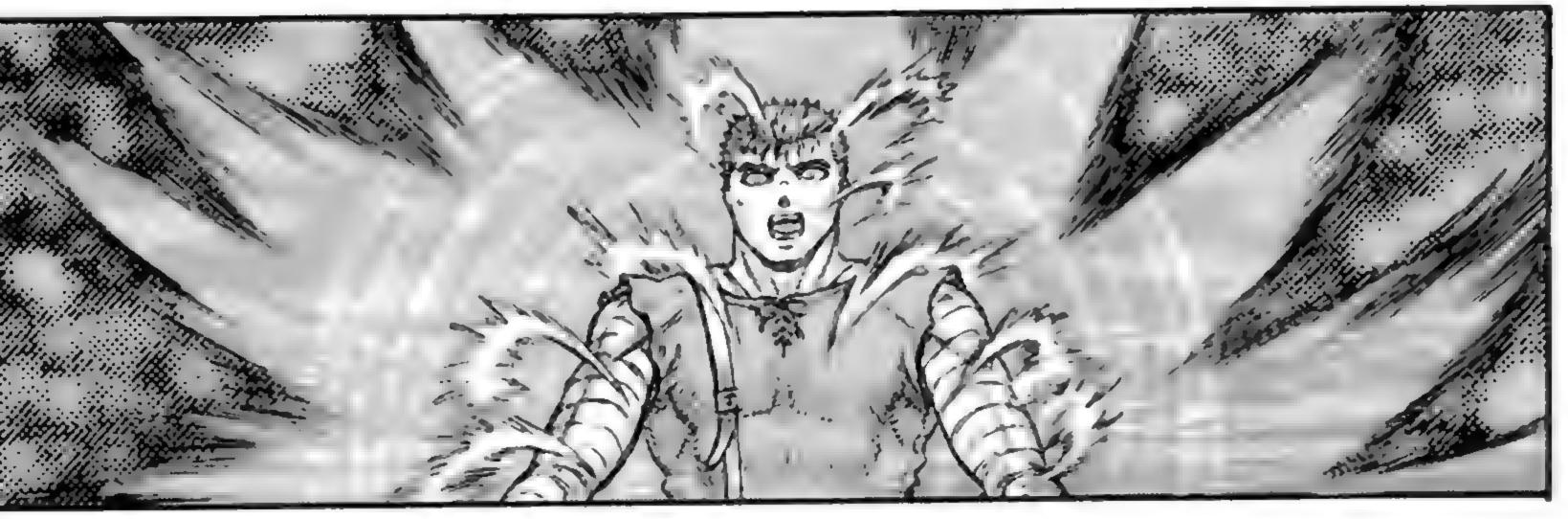






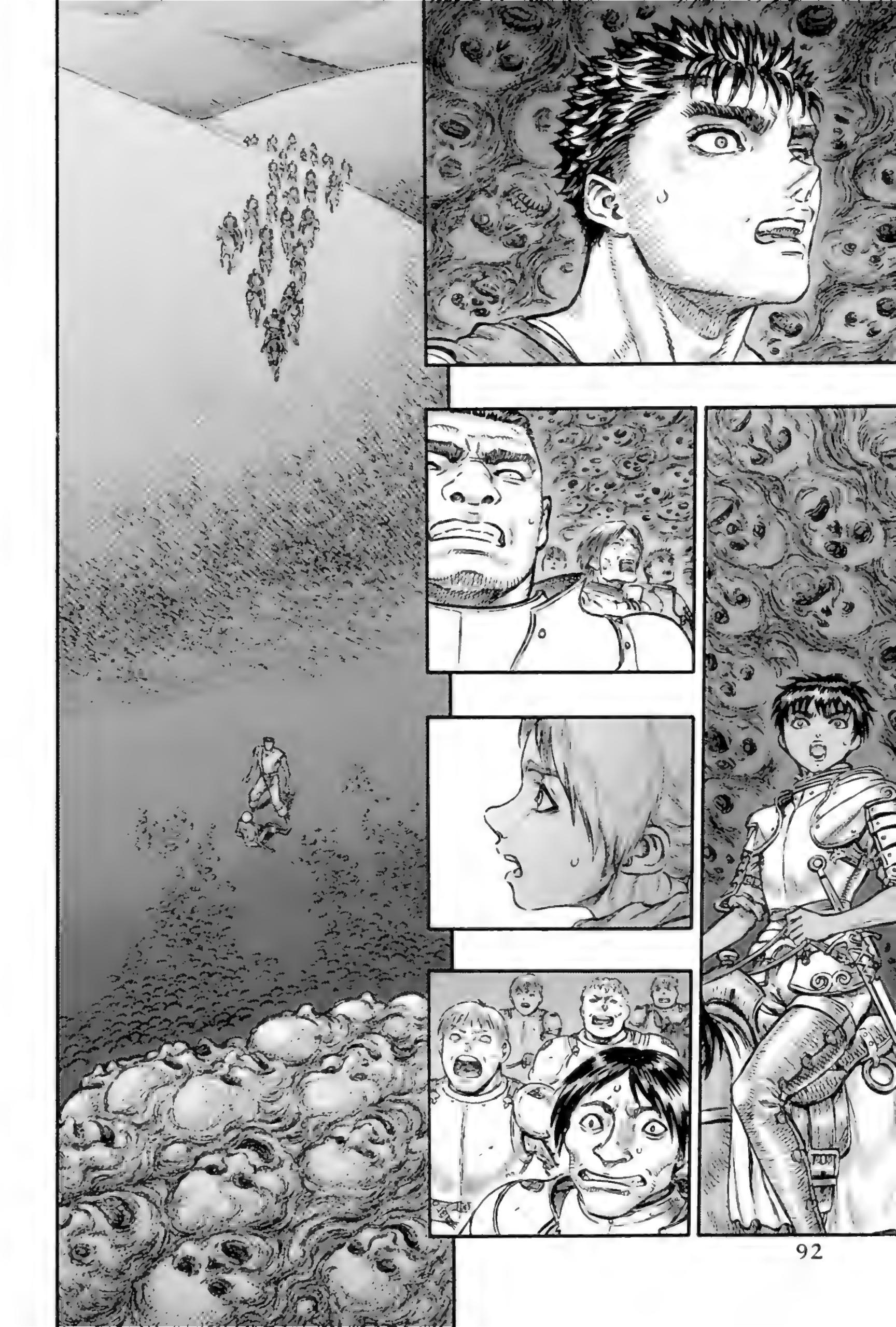


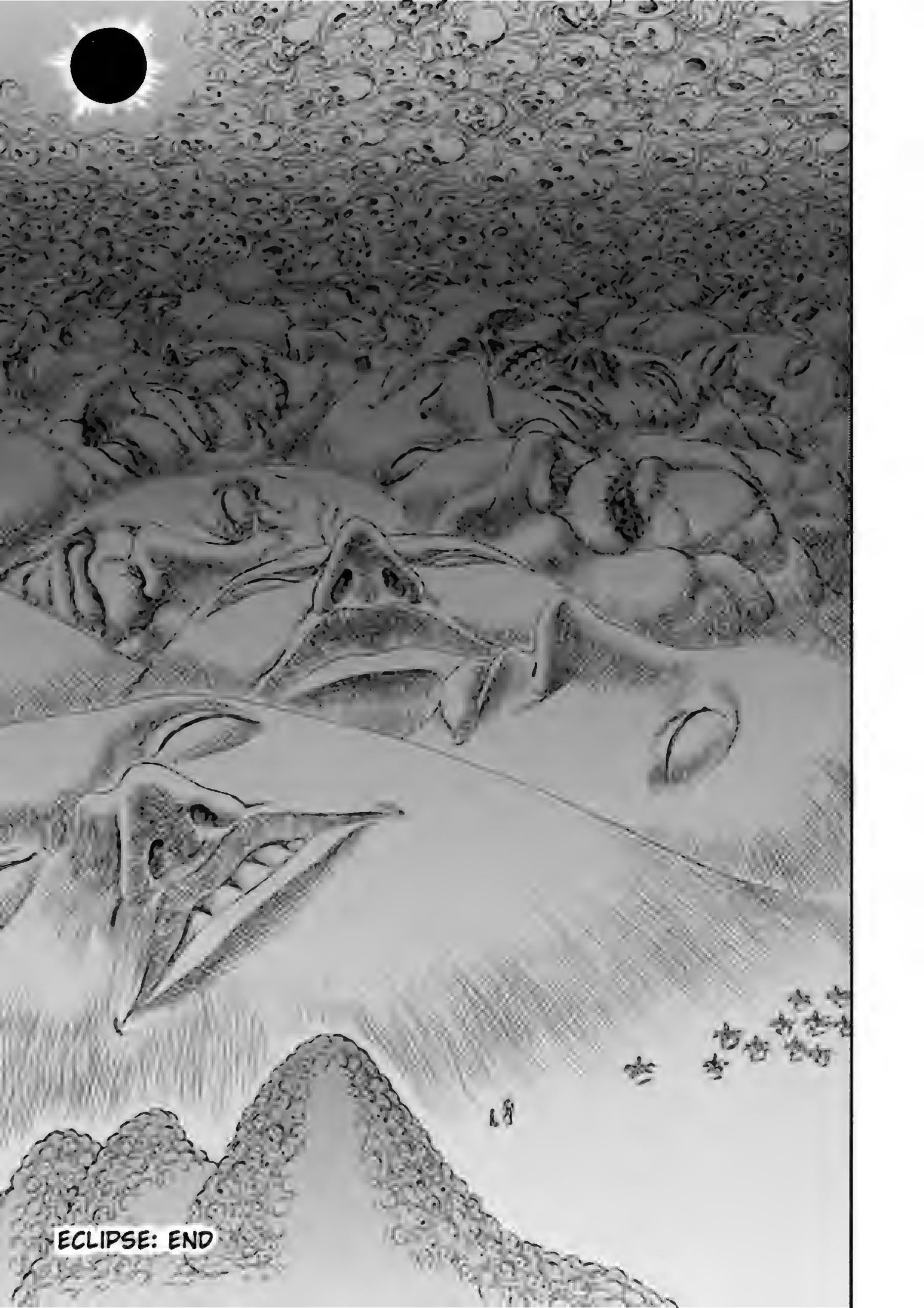










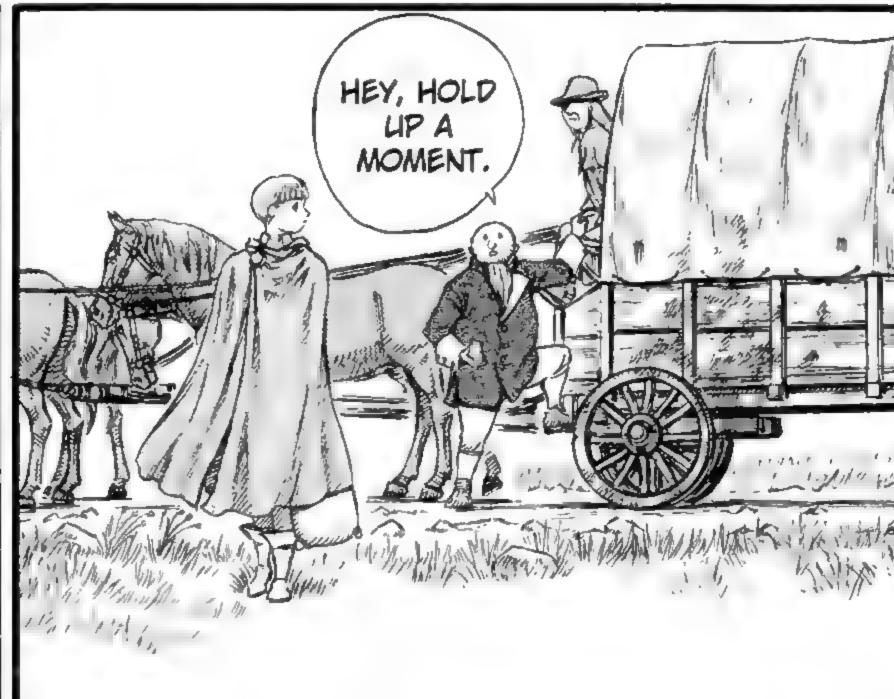


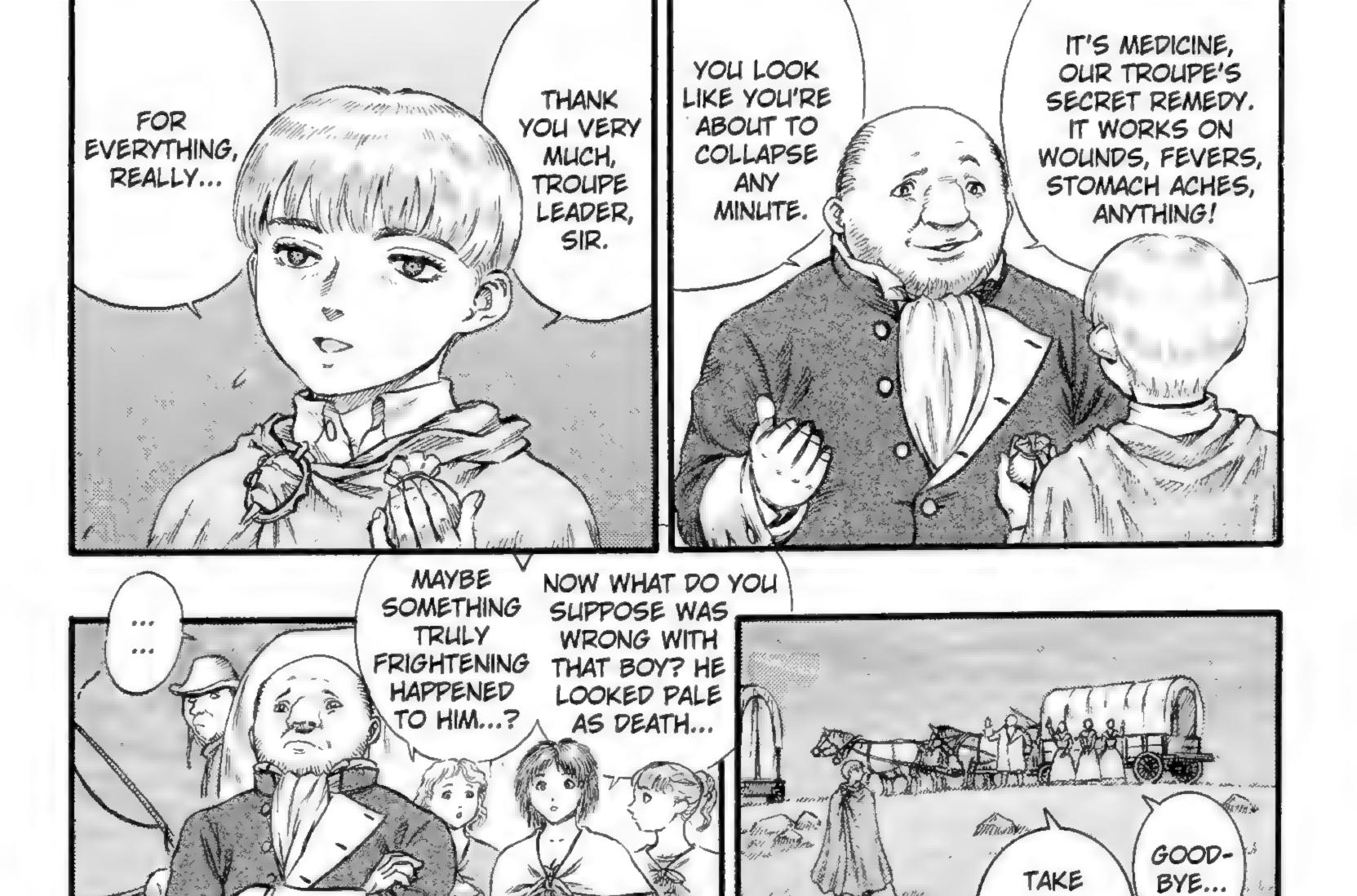












CARE

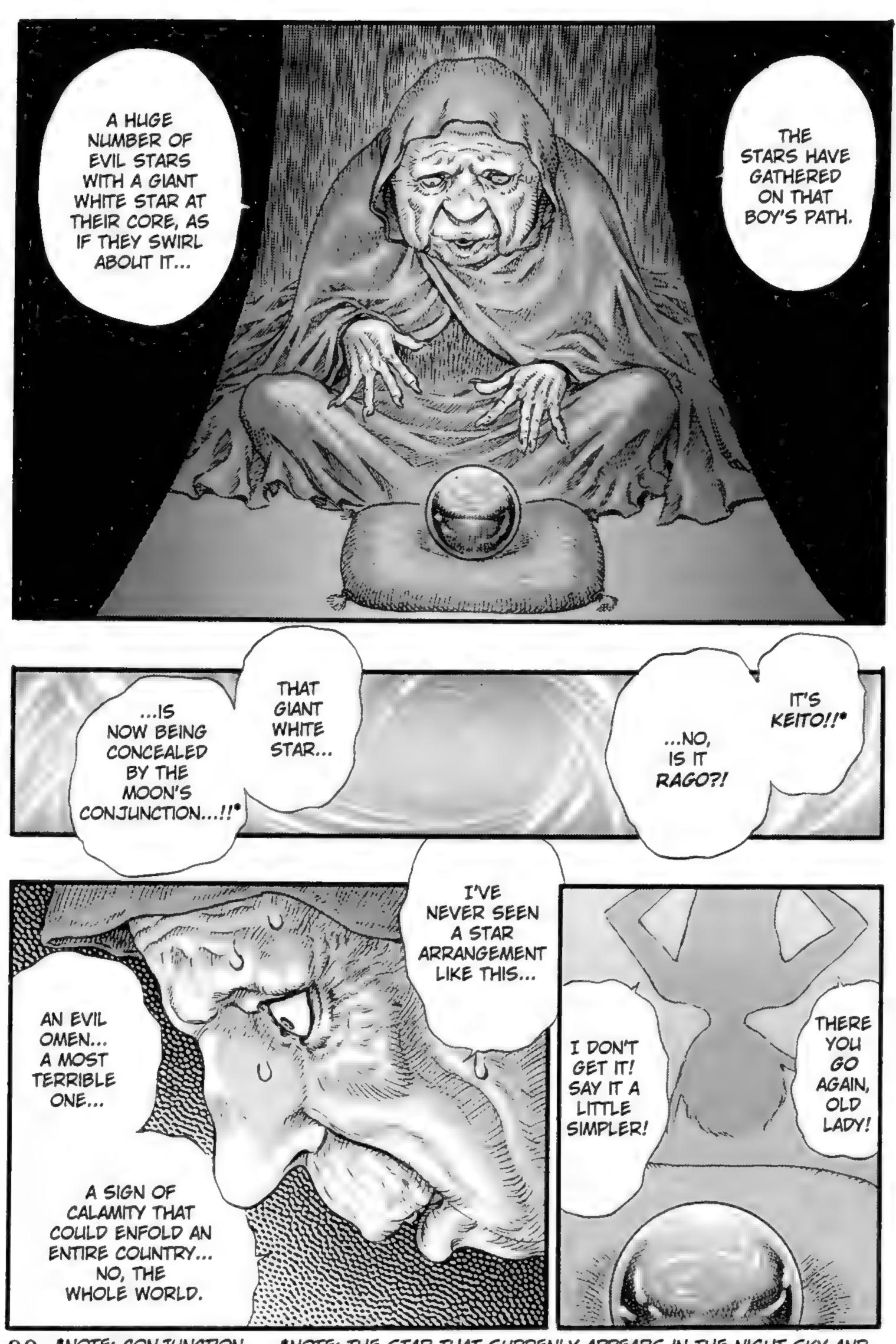
A'YOUR-

SELF.



0 0,101

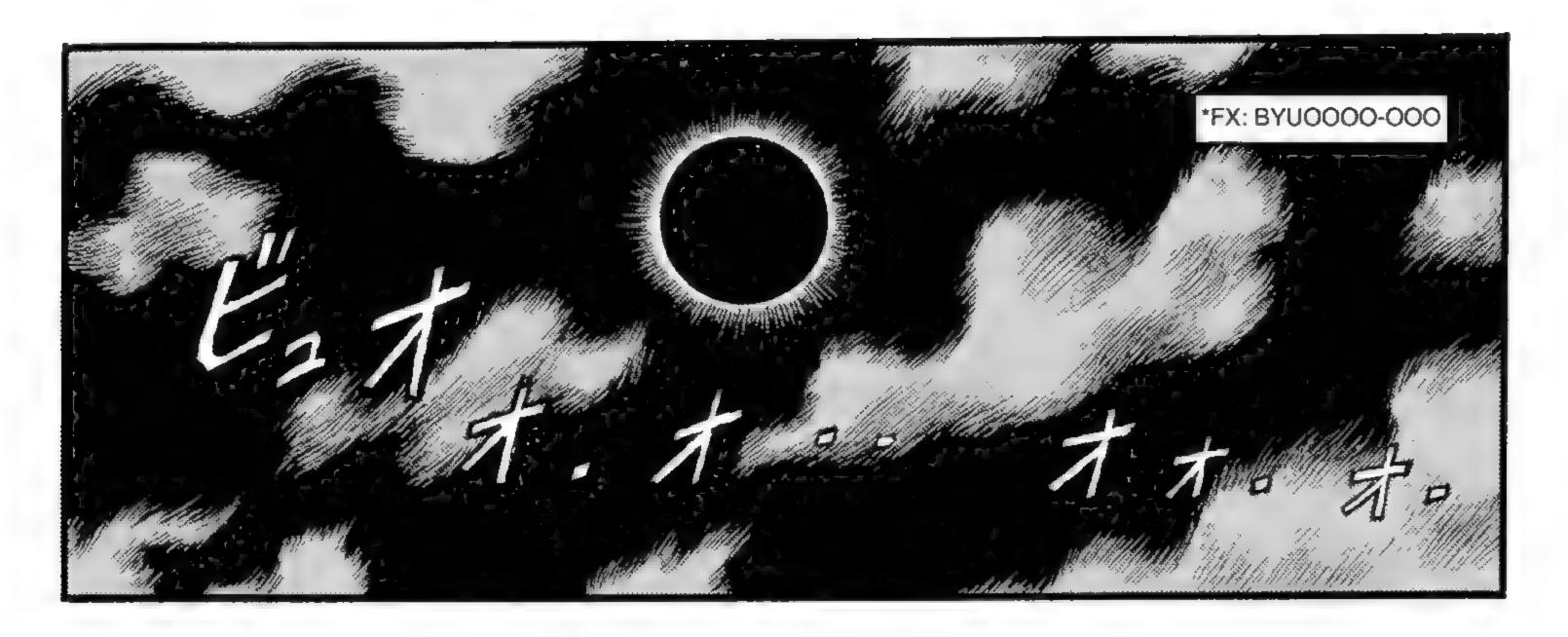




99 *NOTE: CONJUNCTION IS A NEW MOON.

*NOTE: THE STAR THAT SUDDENLY APPEARS IN THE NIGHT SKY AND SCARES PEOPLE IS CALLED KEITO. THE STAR THAT STEALS LIGHT FROM THE SUN OR MOON AND CAUSES AN ECLIPSE IS CALLED RAGO. ALONG WITH OTHER IMAGINARY STARS, THEY ARE ANCIENT LEGENDS.

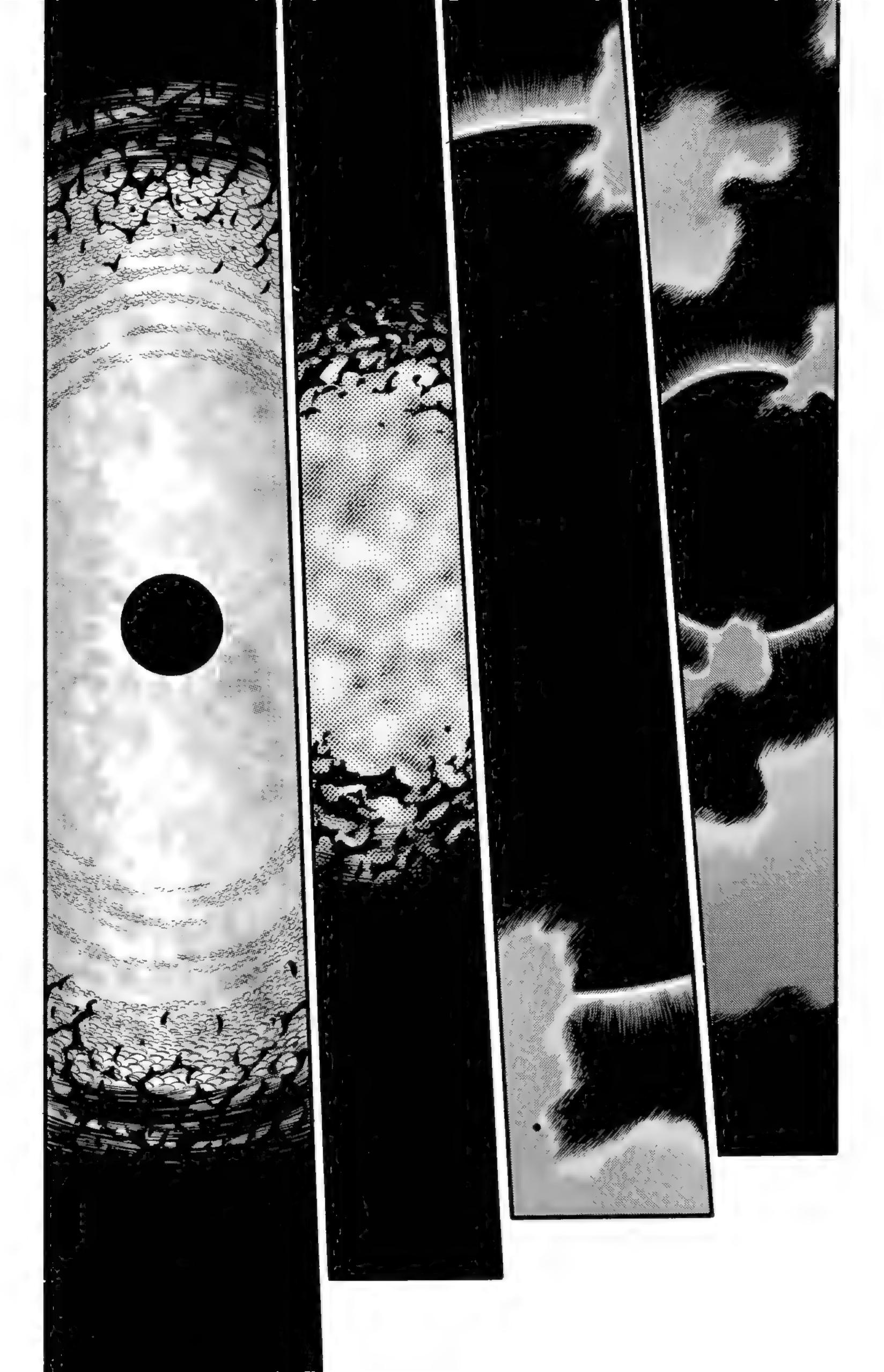


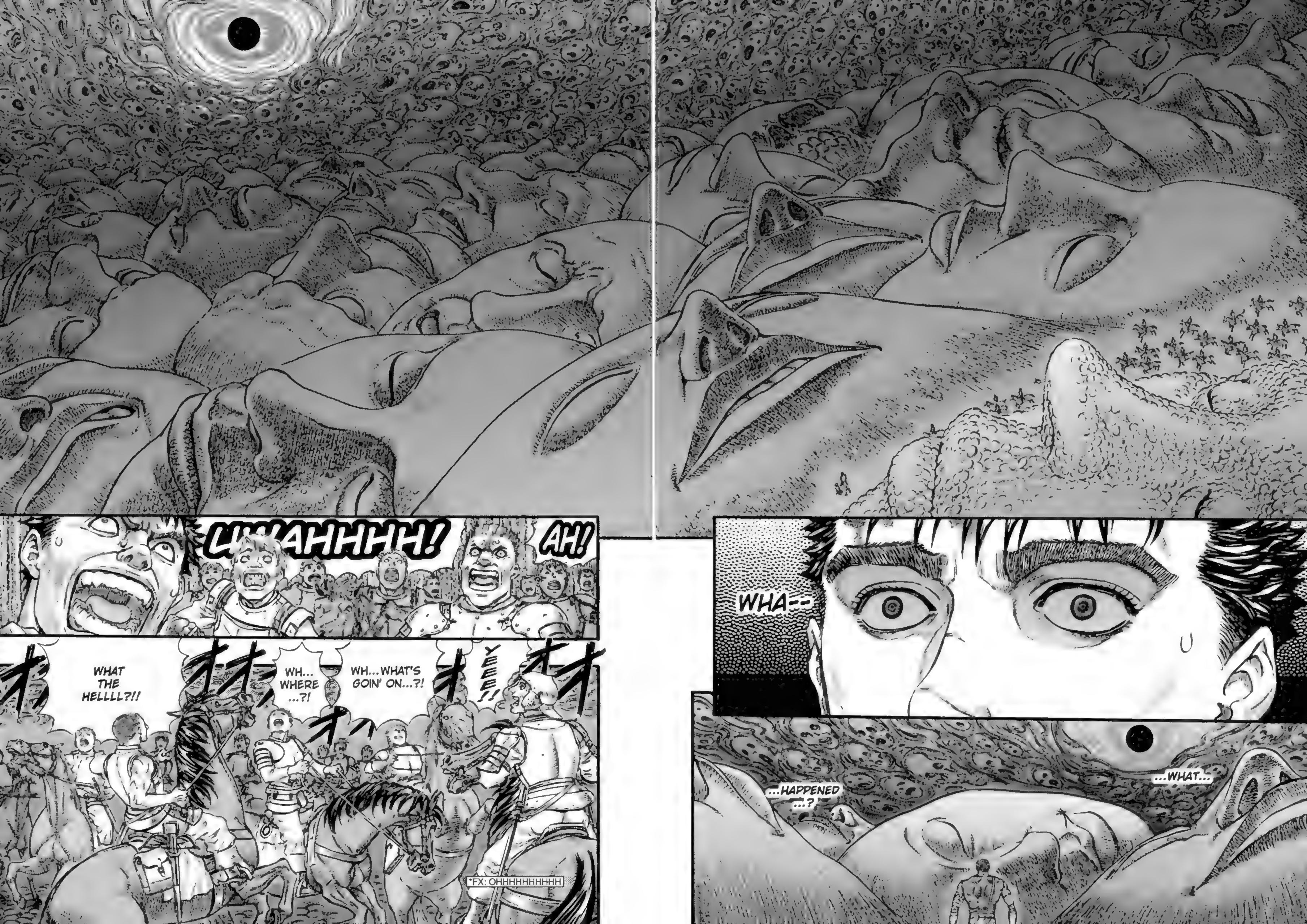








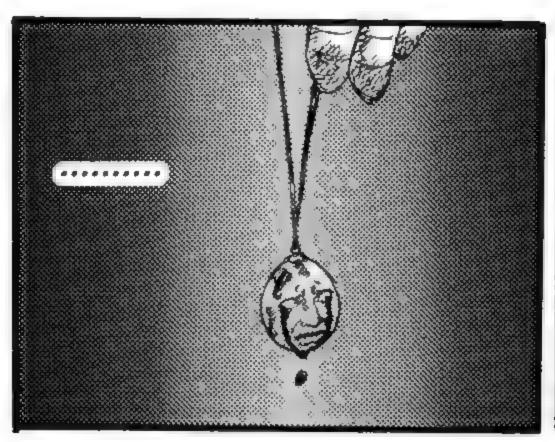
















I'M SURE HE DIDN'T HAVE THIS WHEN WE RESCUED HIM ...!!



THAT'S REALLY ODD. WHY'S THIS HERE, NOW?

GUTS!!

GET

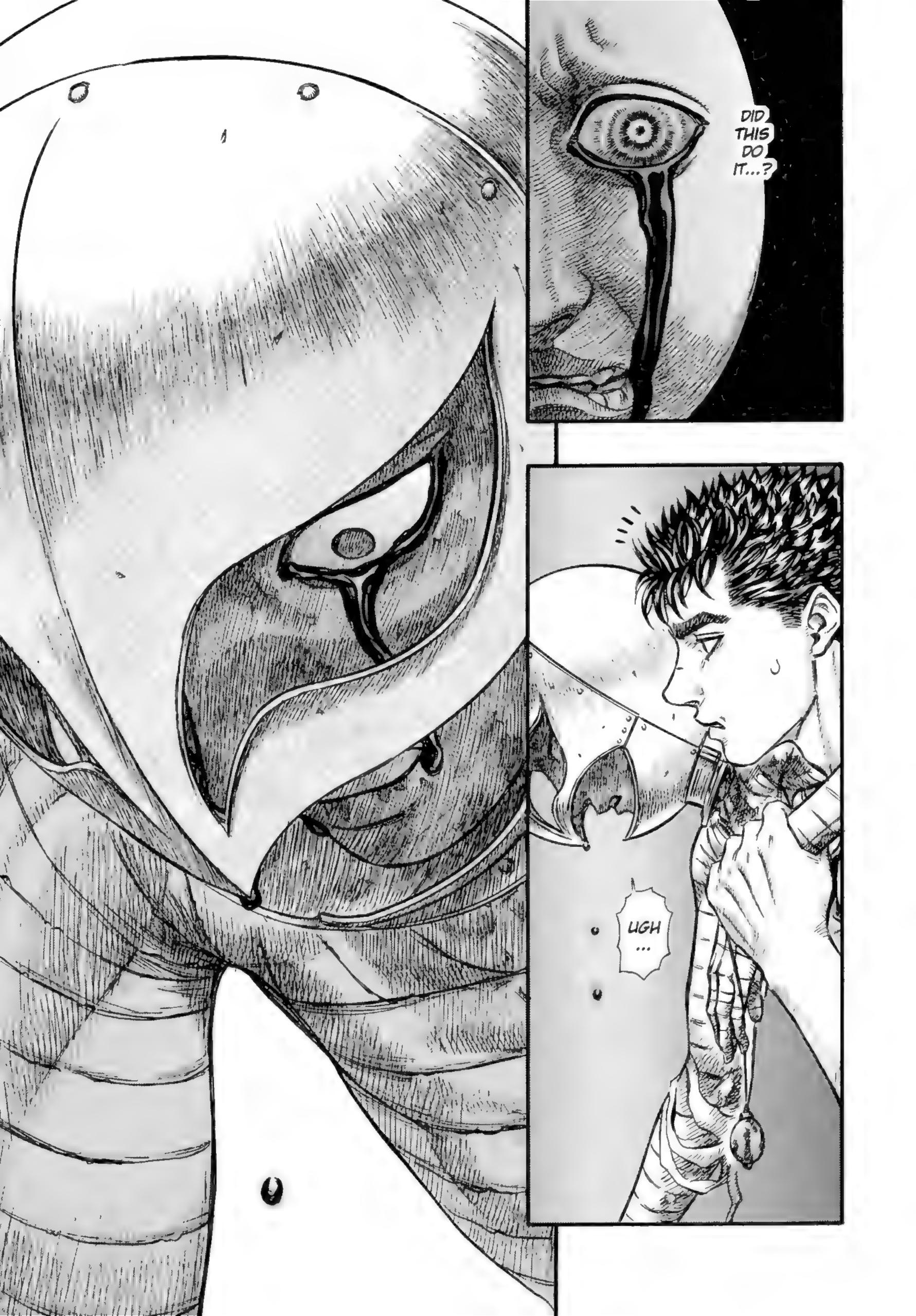
ON A

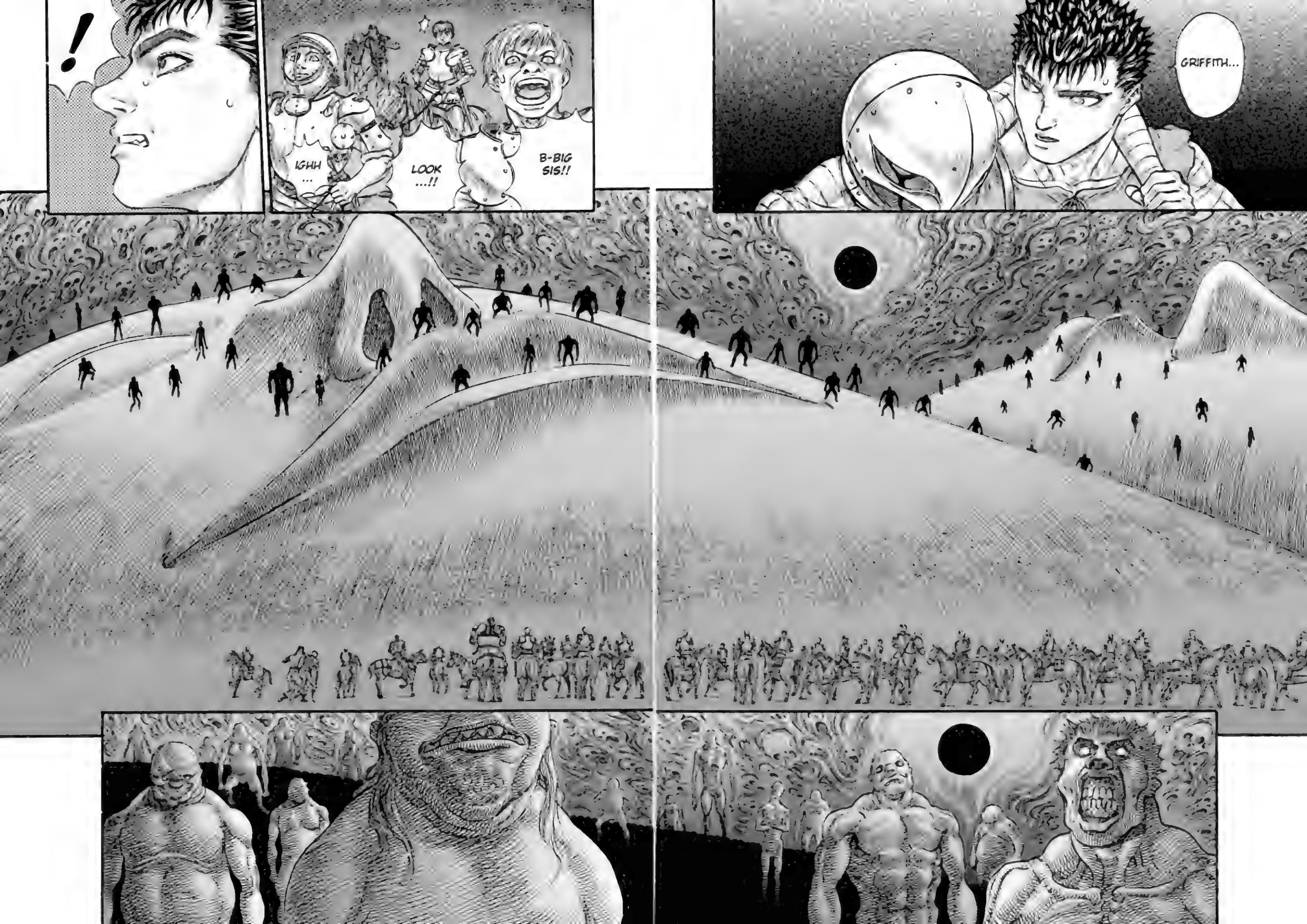
HORSE!!

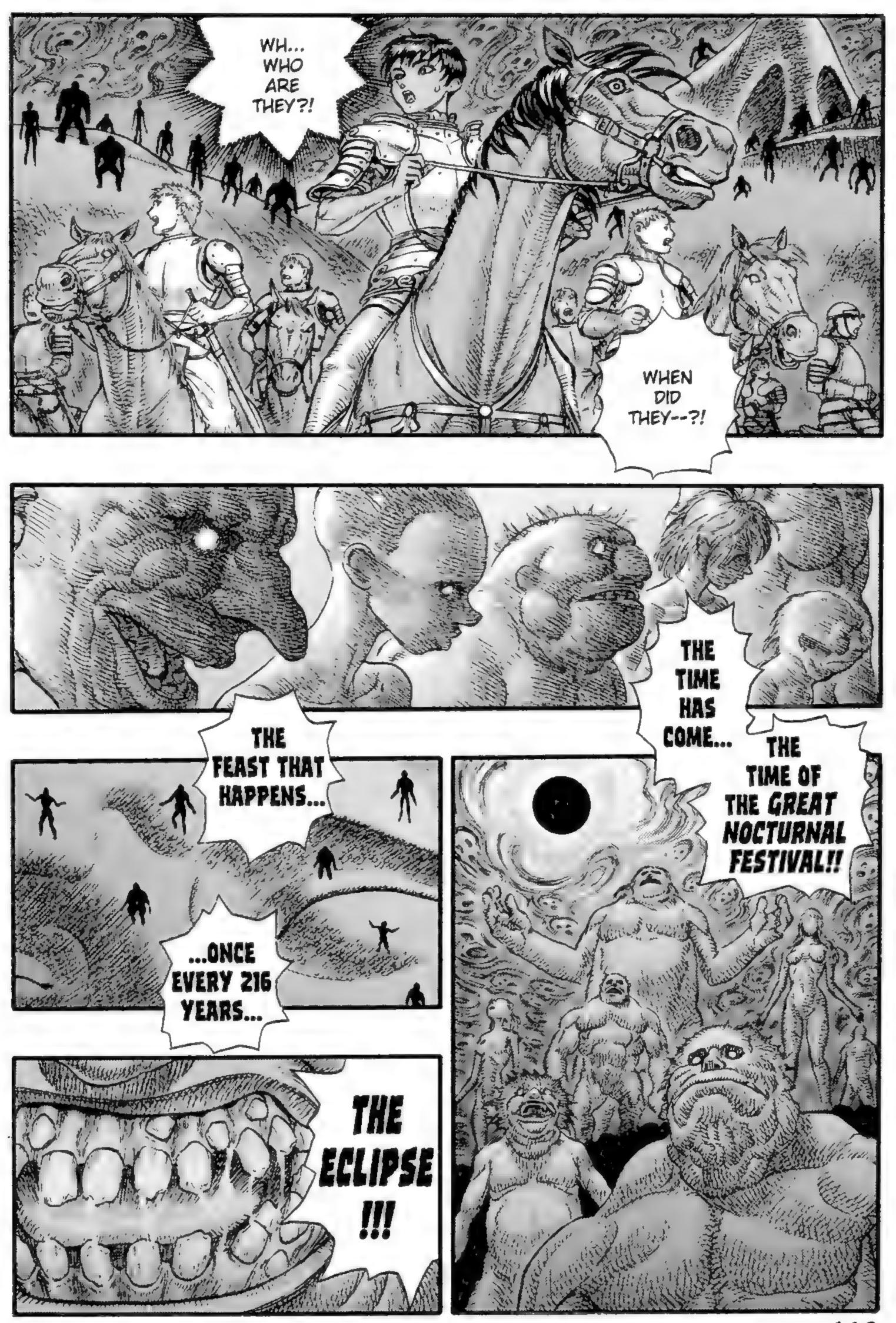
THAT'S RIGHT --AT THAT INSTANT... WHEN THE WORLD WENT WEIRD ...!!



AND WHAT'RE THOSE? TEARS OF BLOOD? THE SHAPE'S DIFFERENT, TOO.













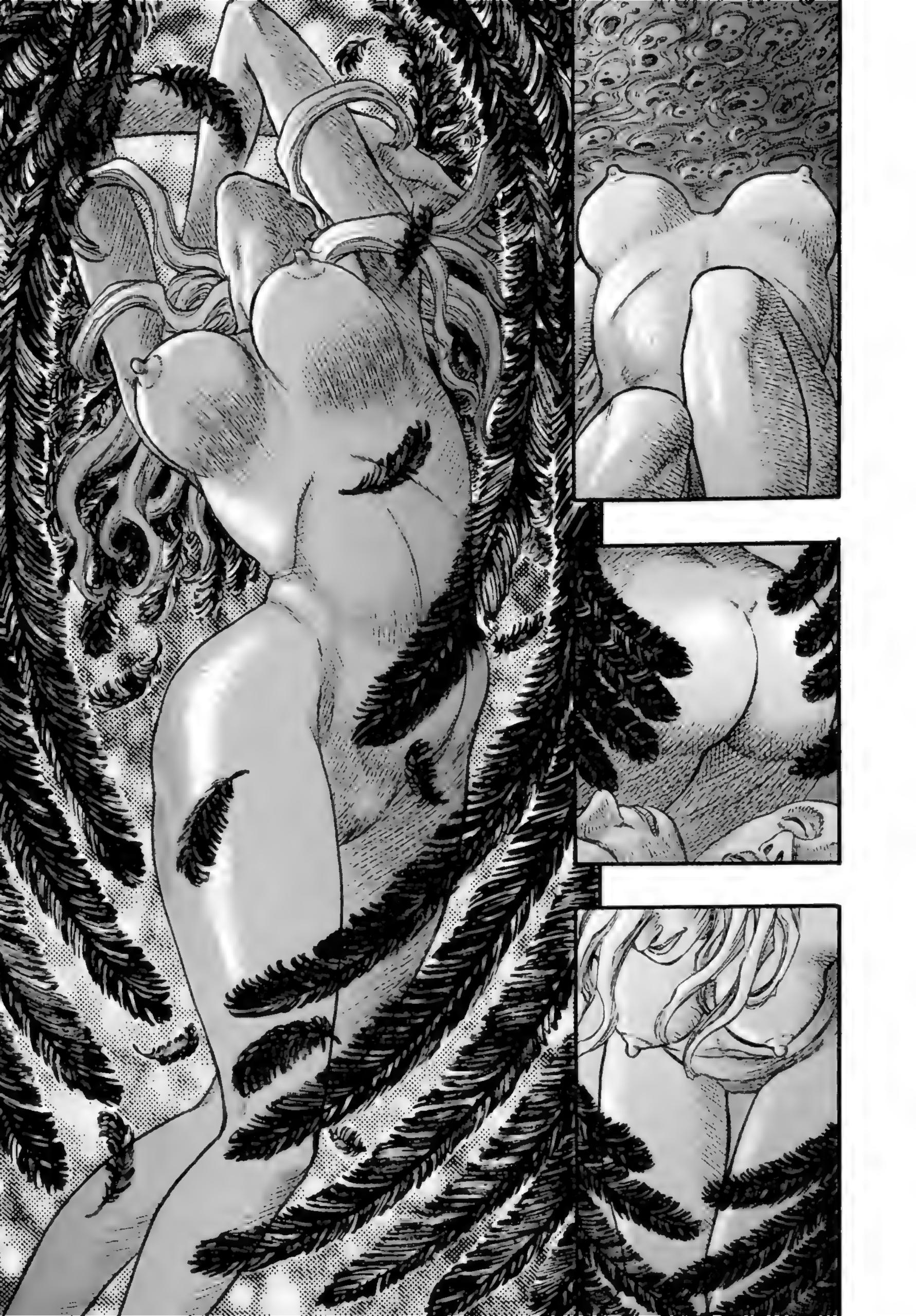
THE PROMISED TIME: END

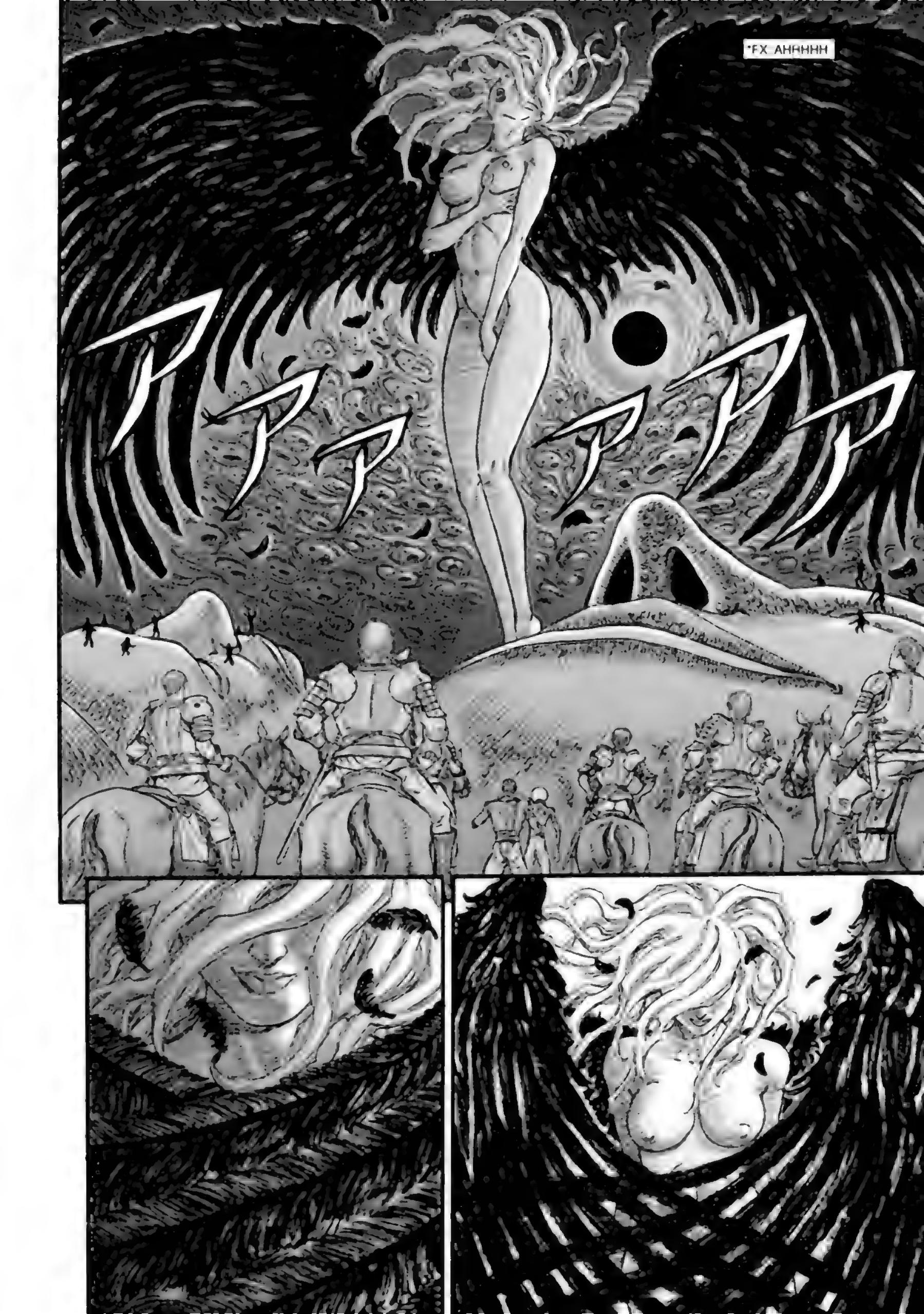










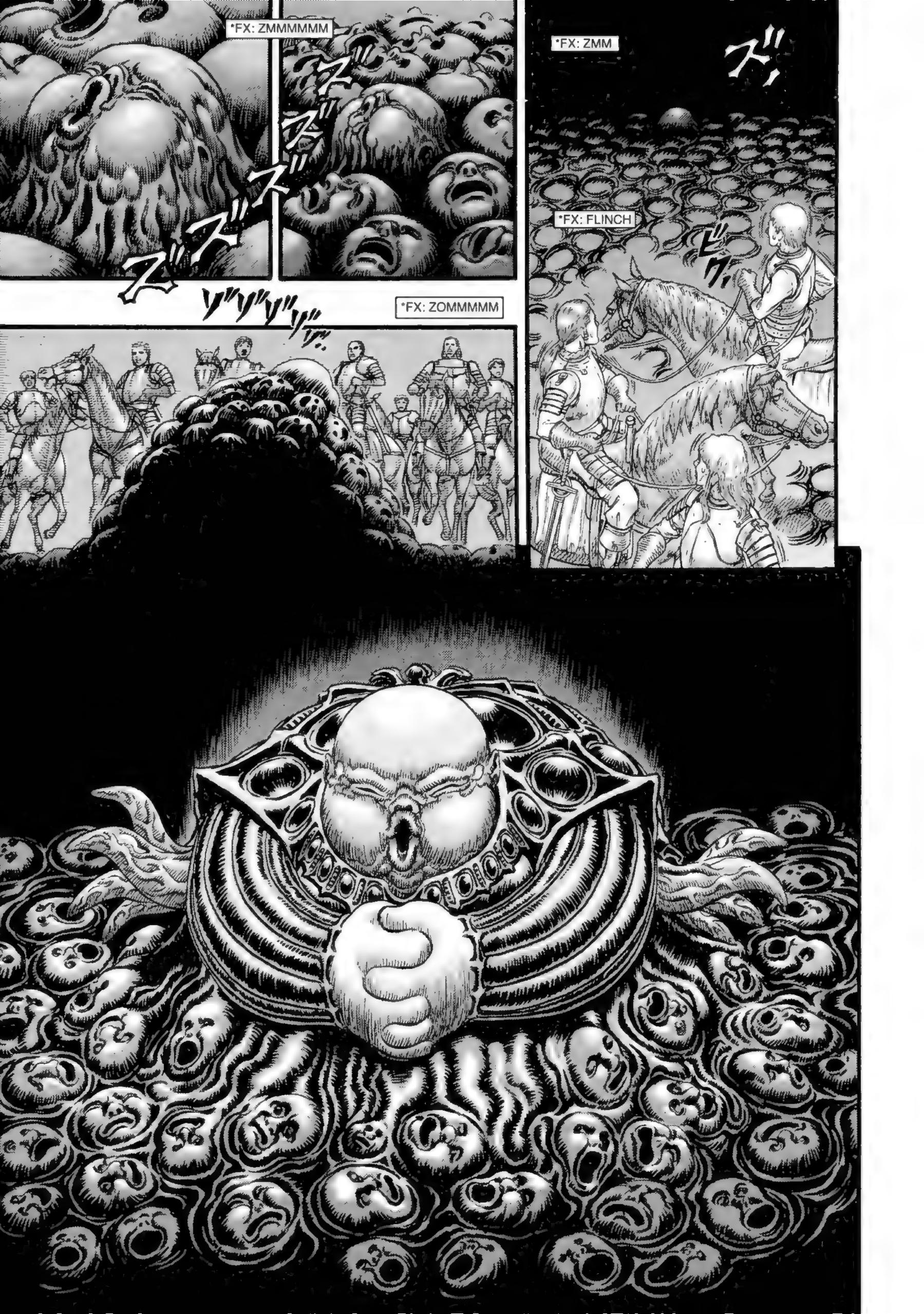


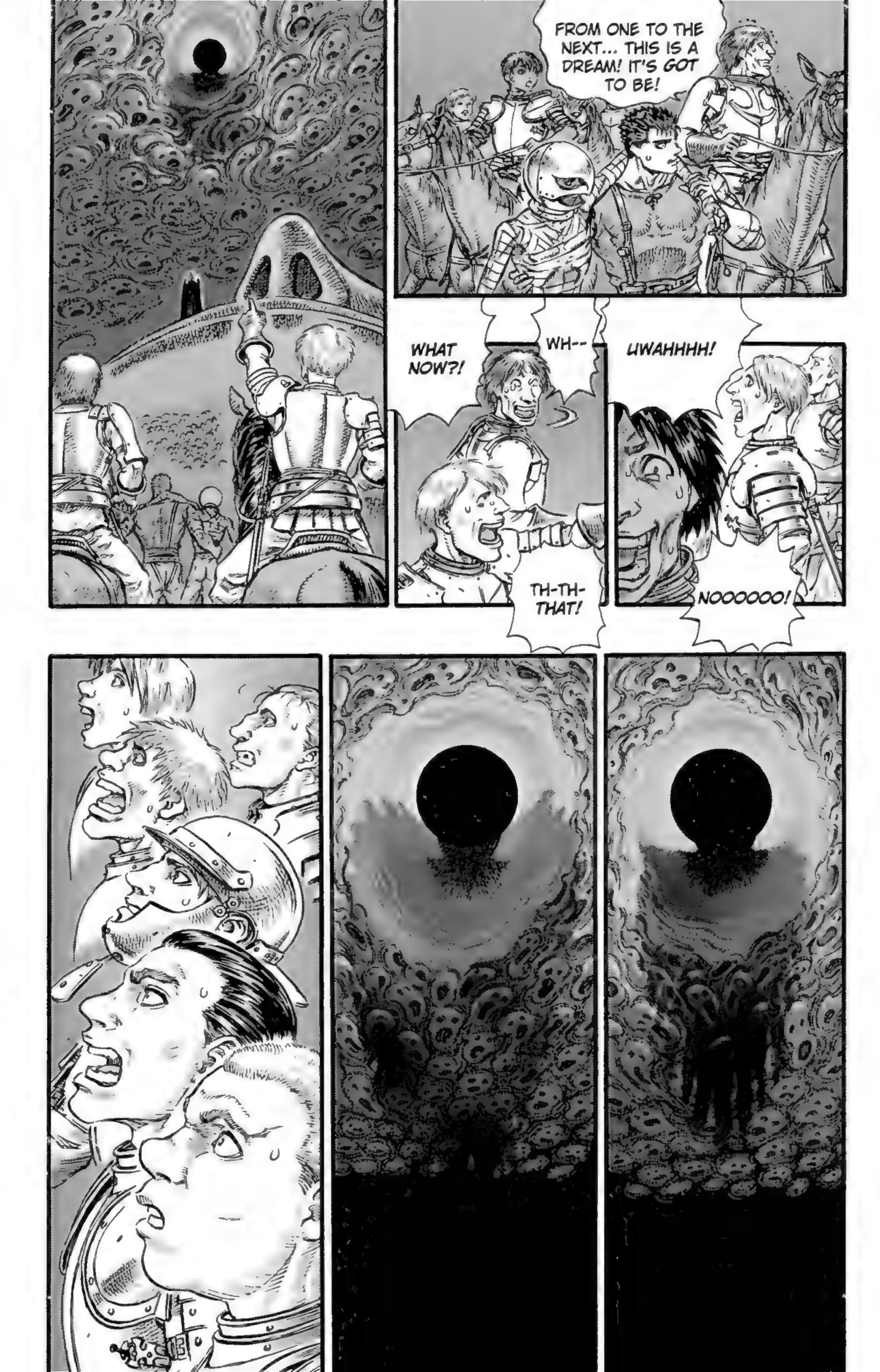


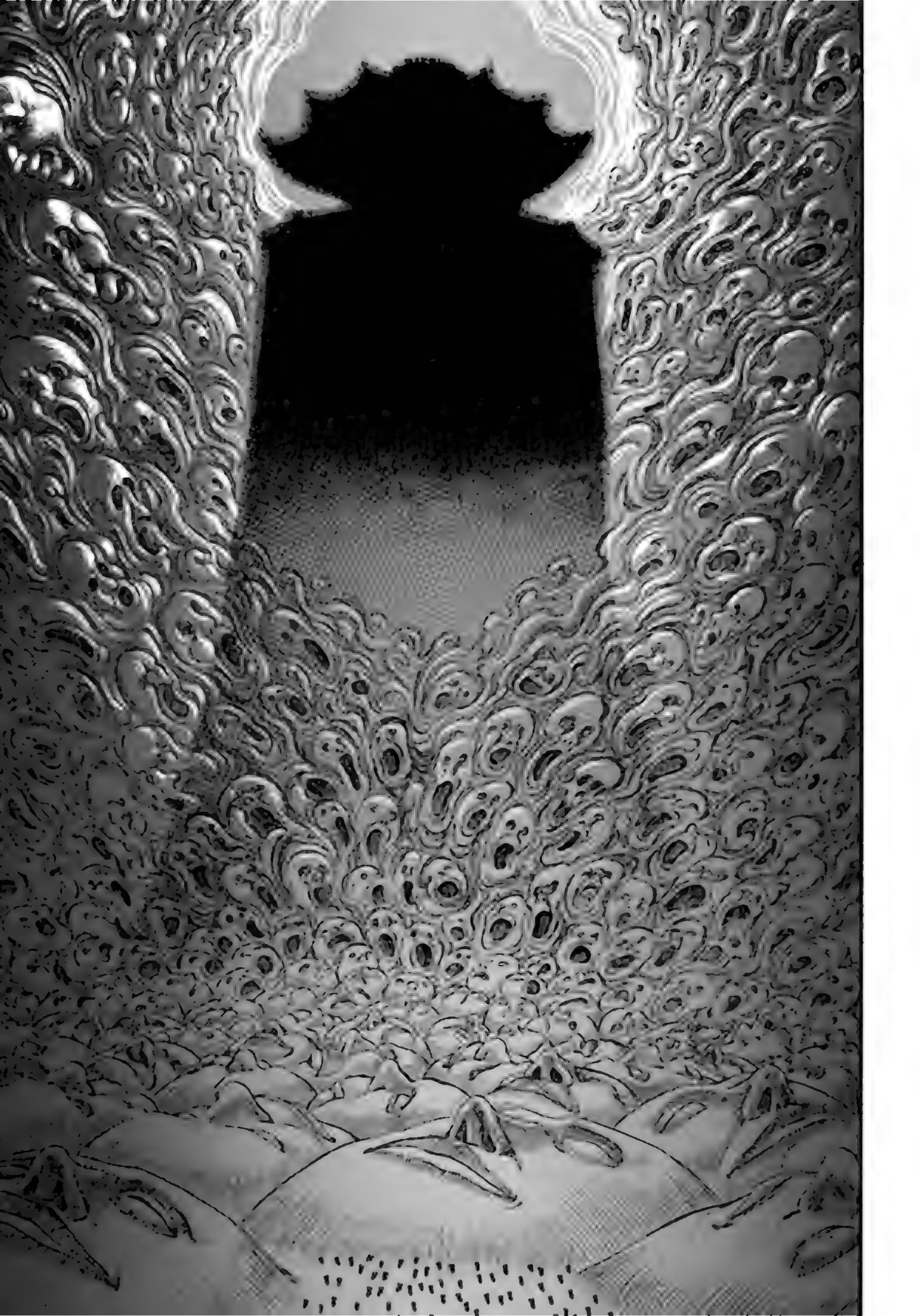
















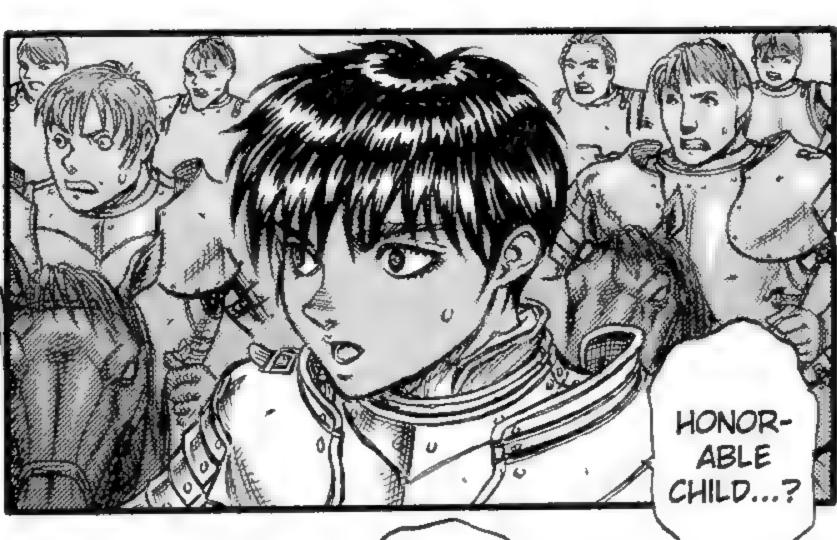


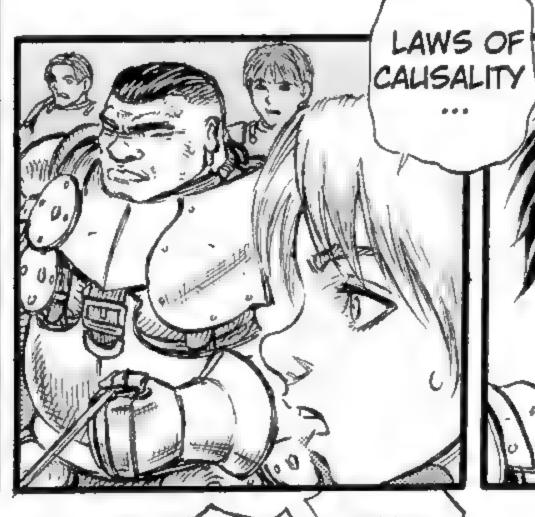
















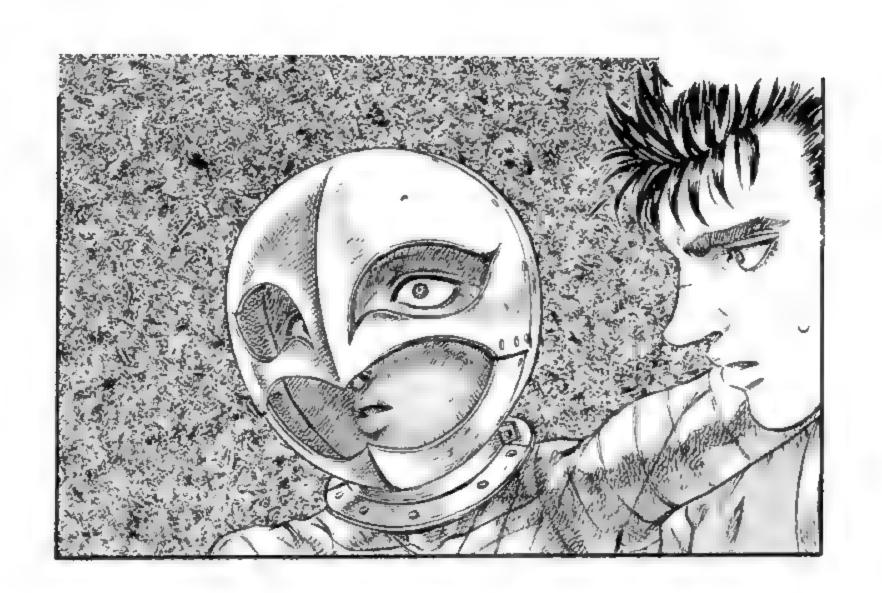




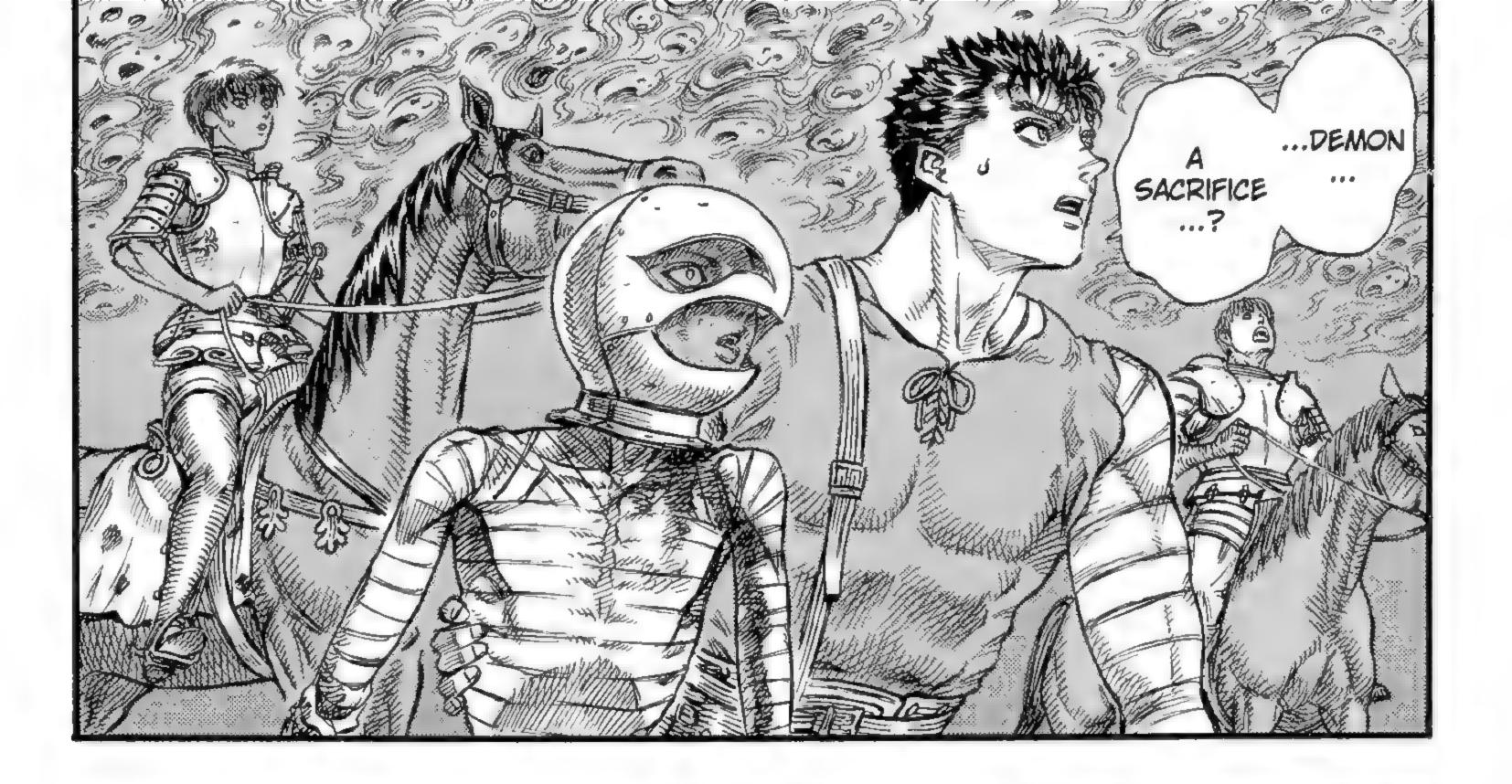


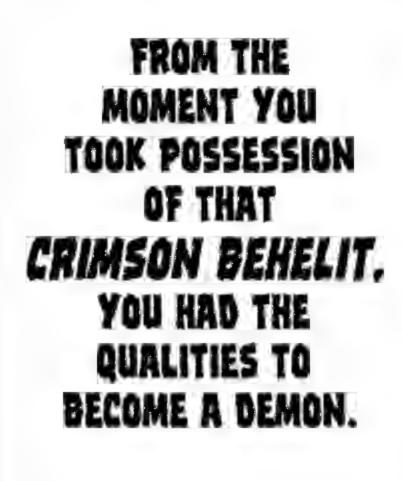


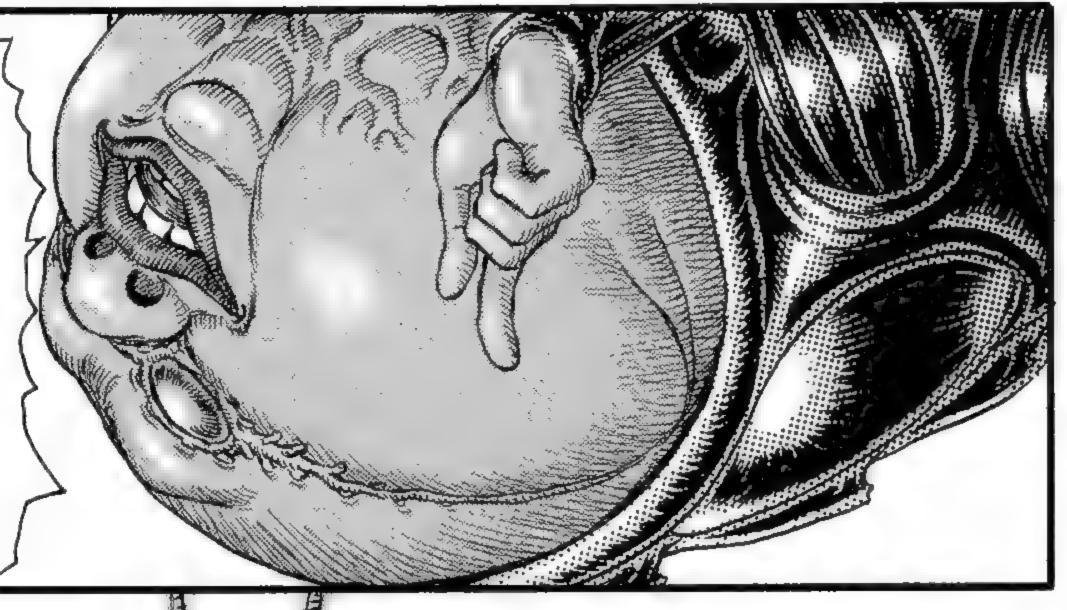




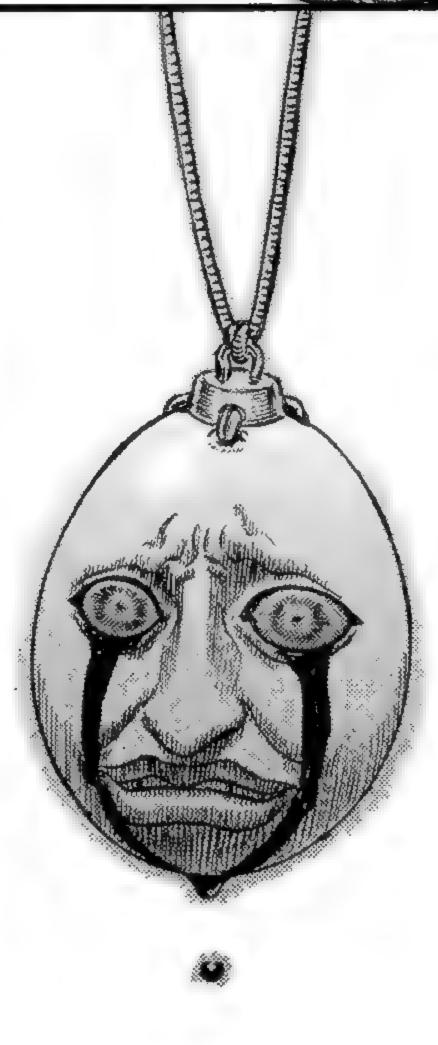


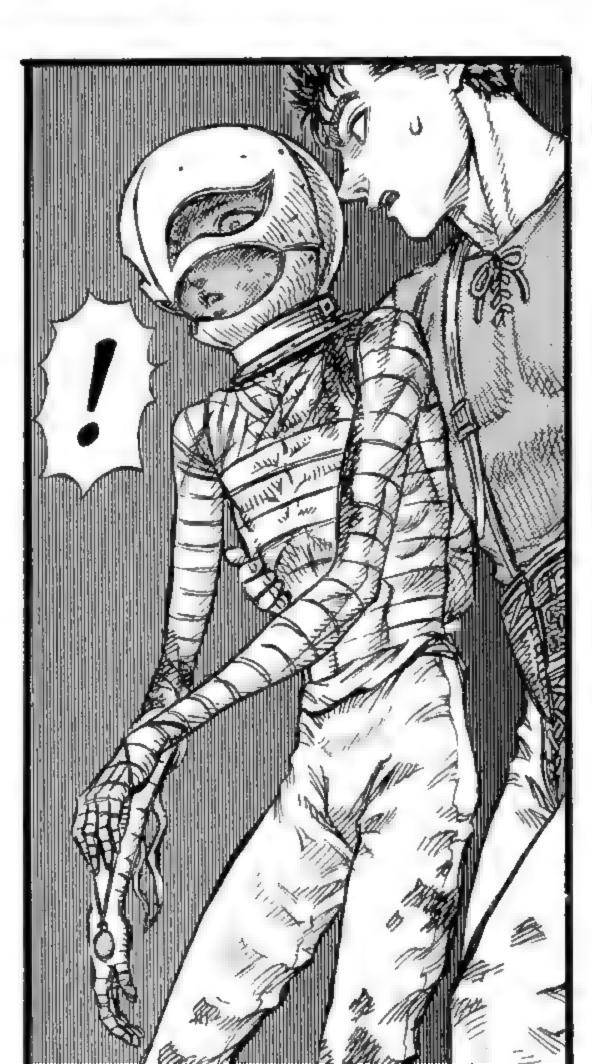










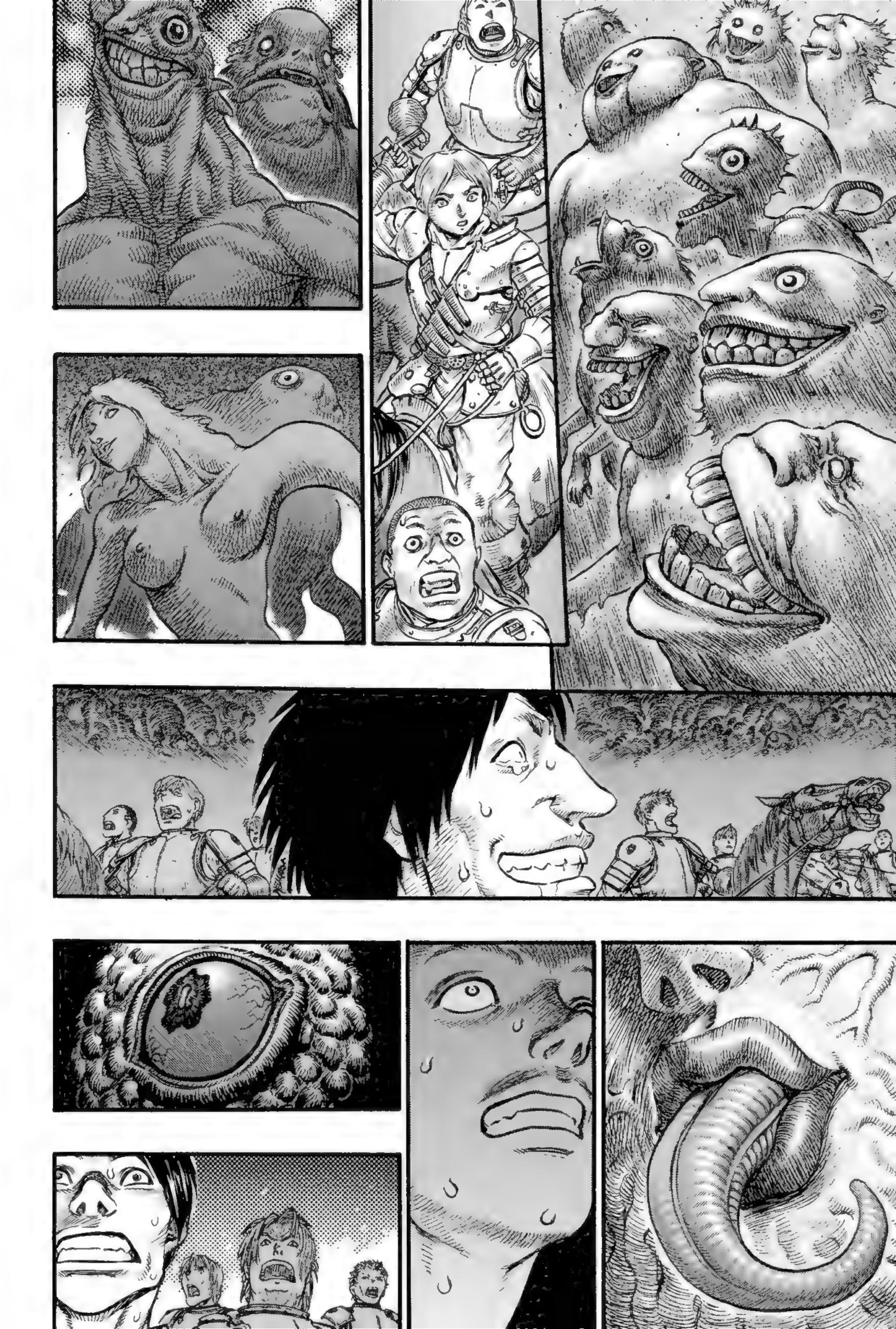














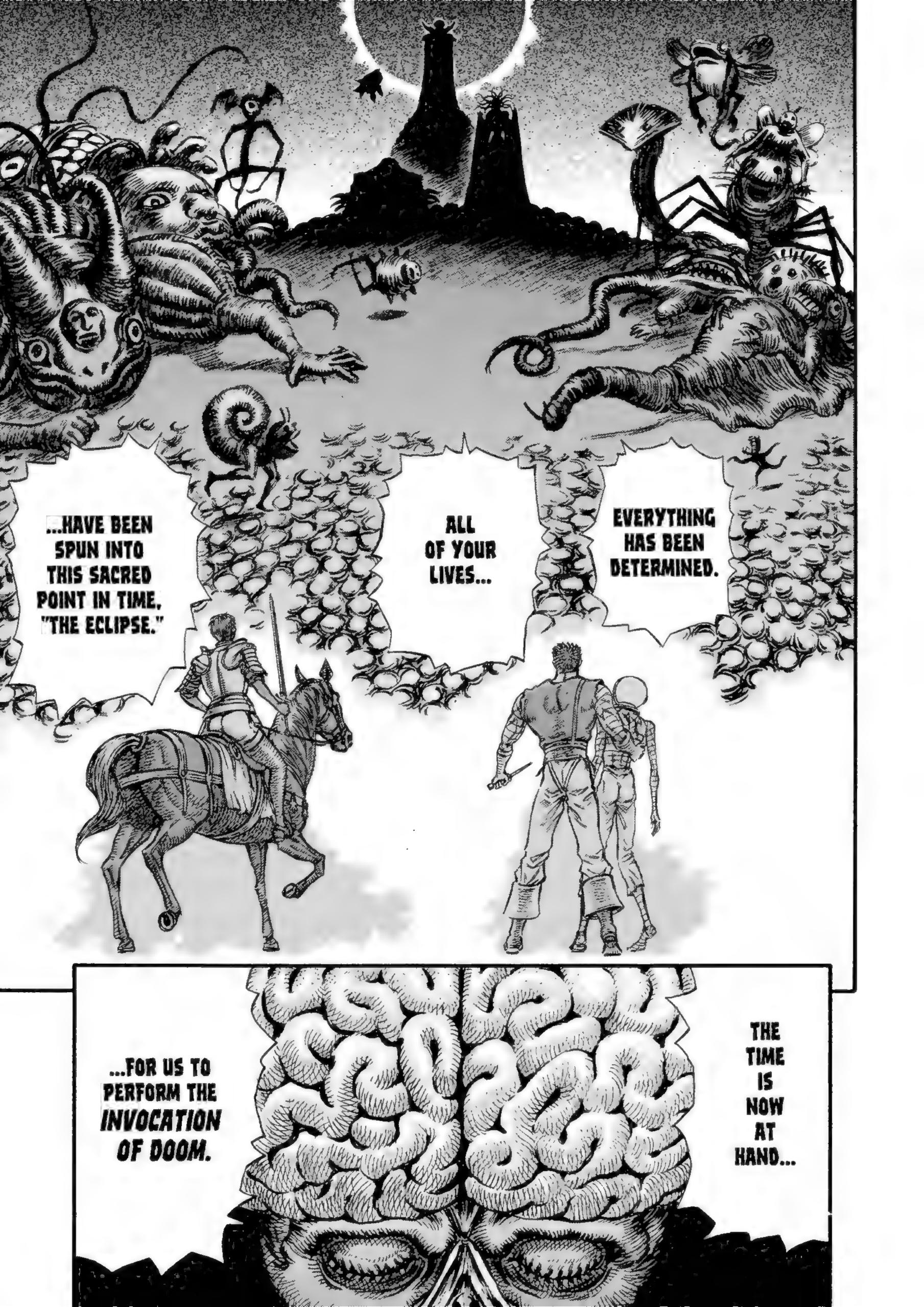






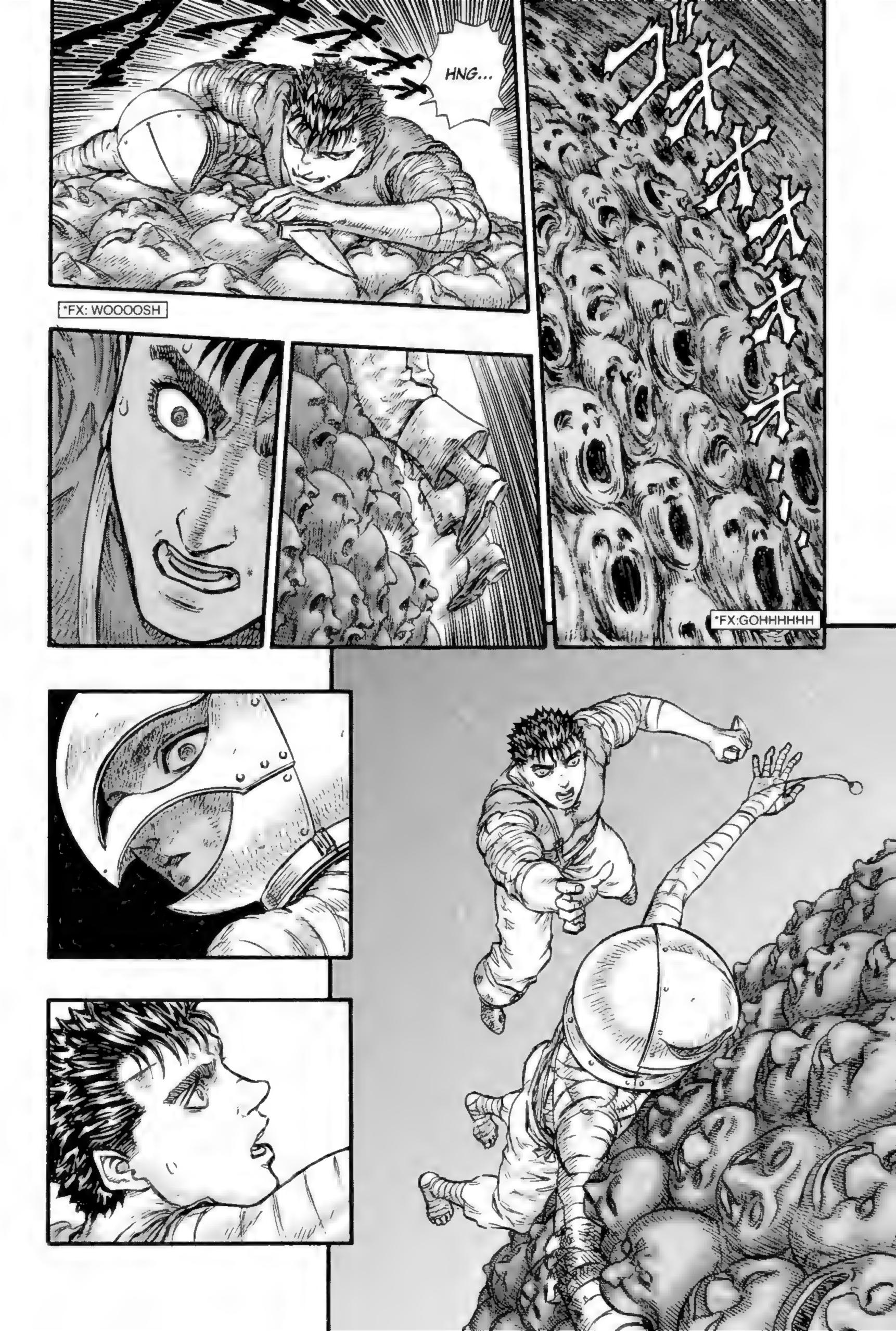


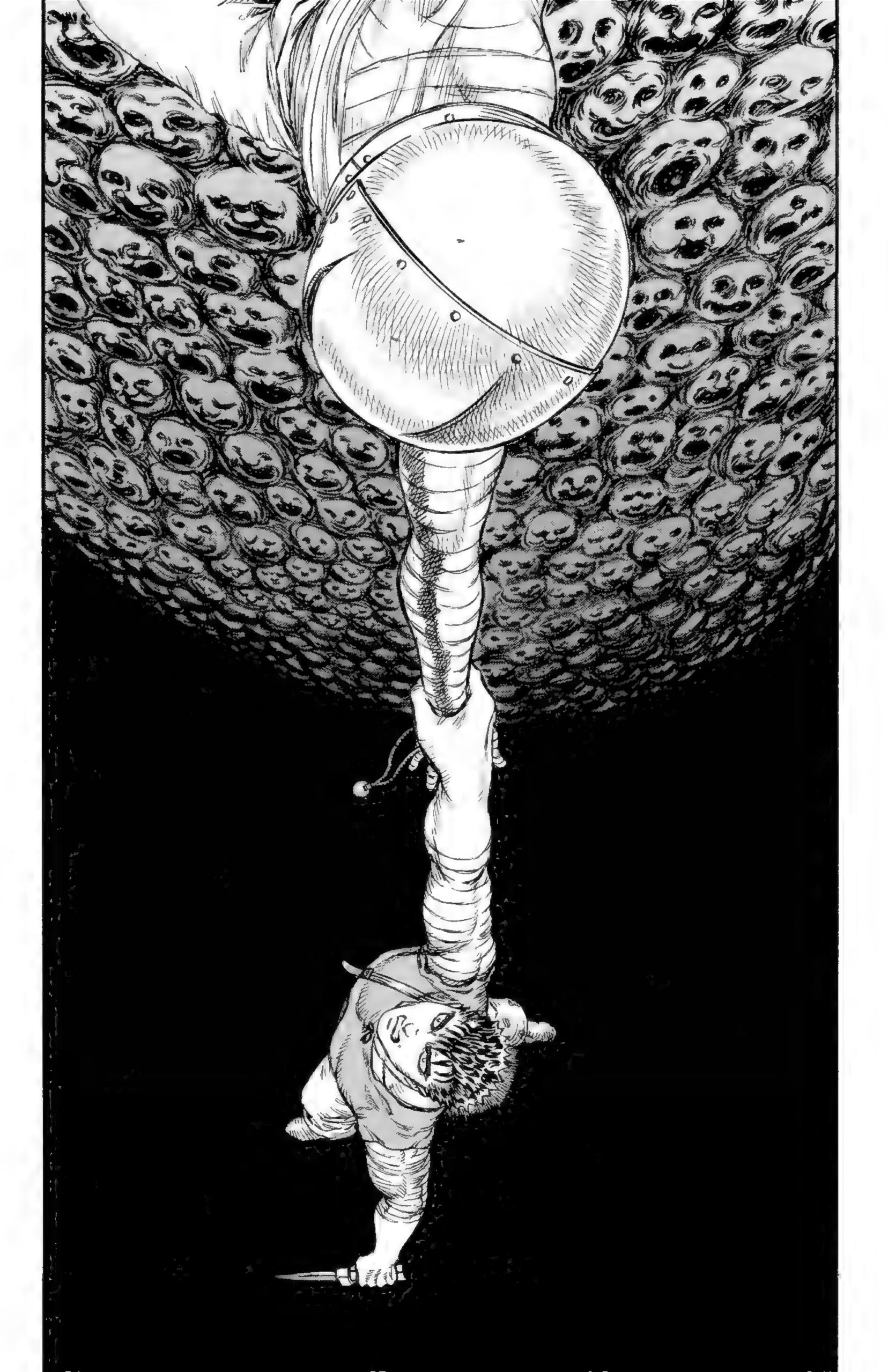




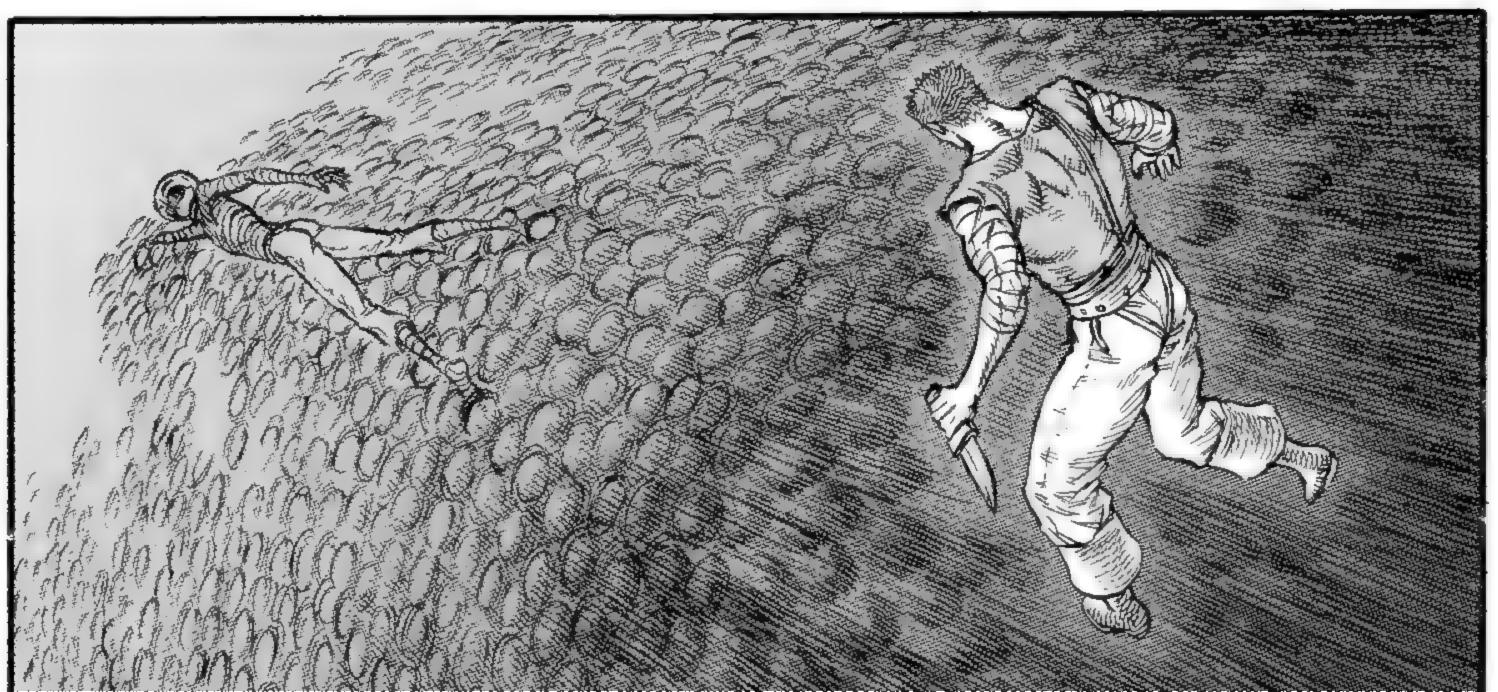




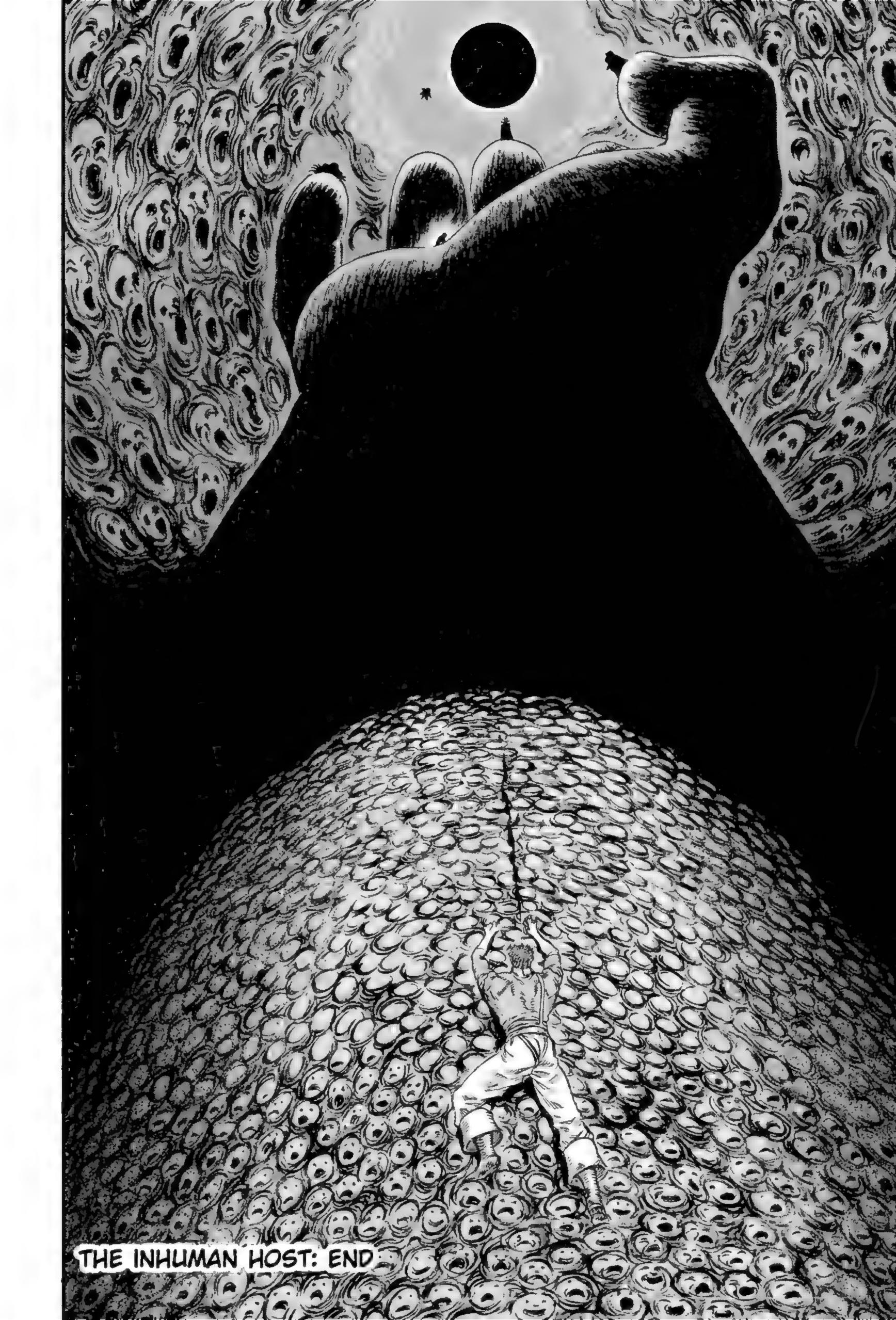




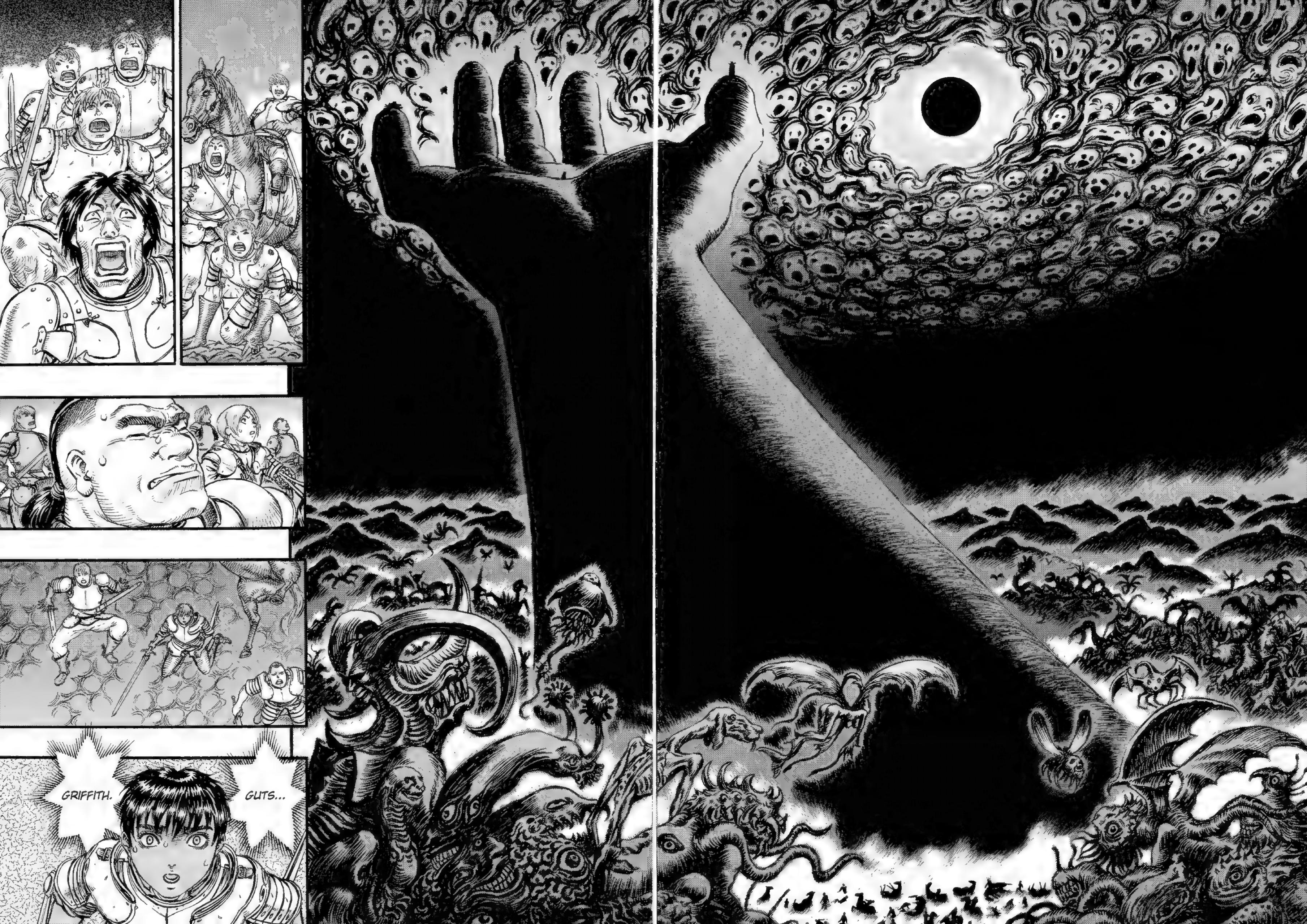








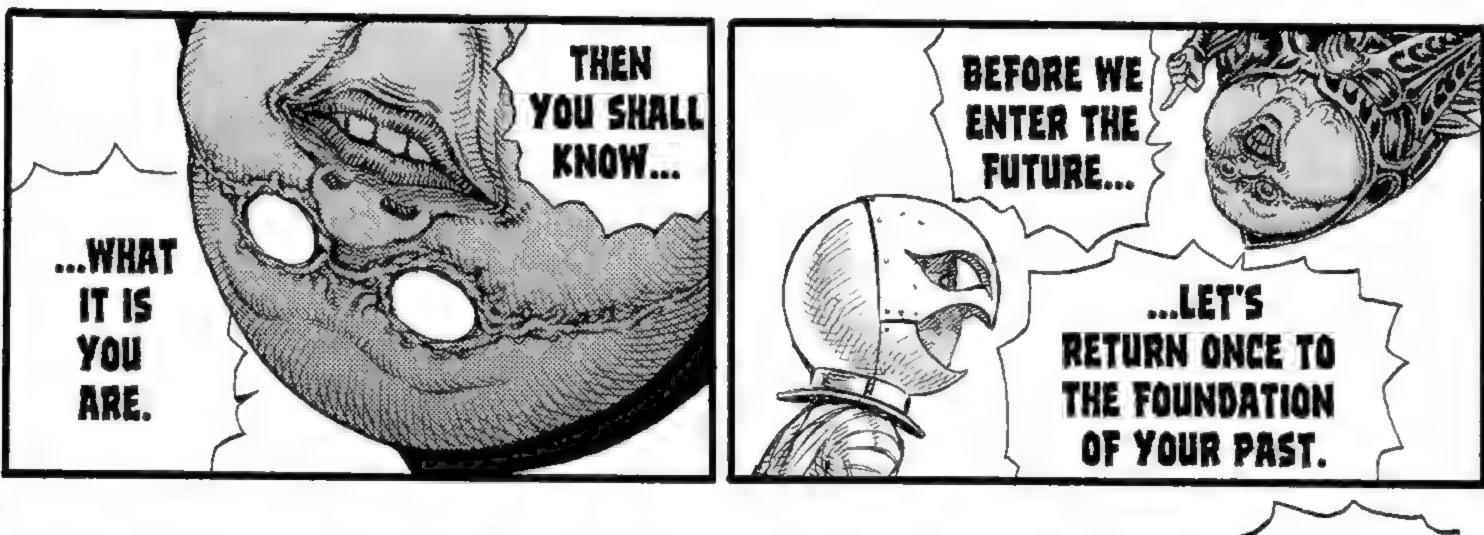


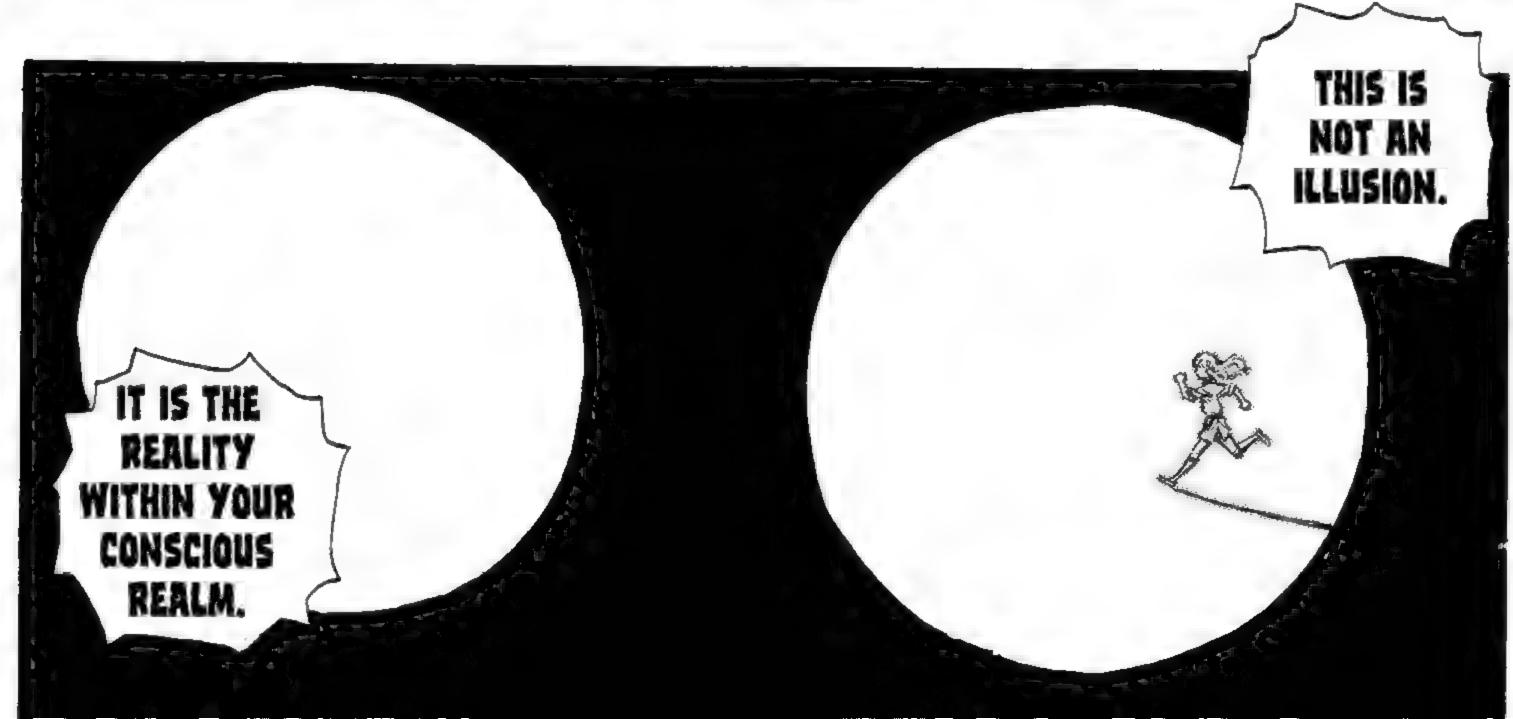


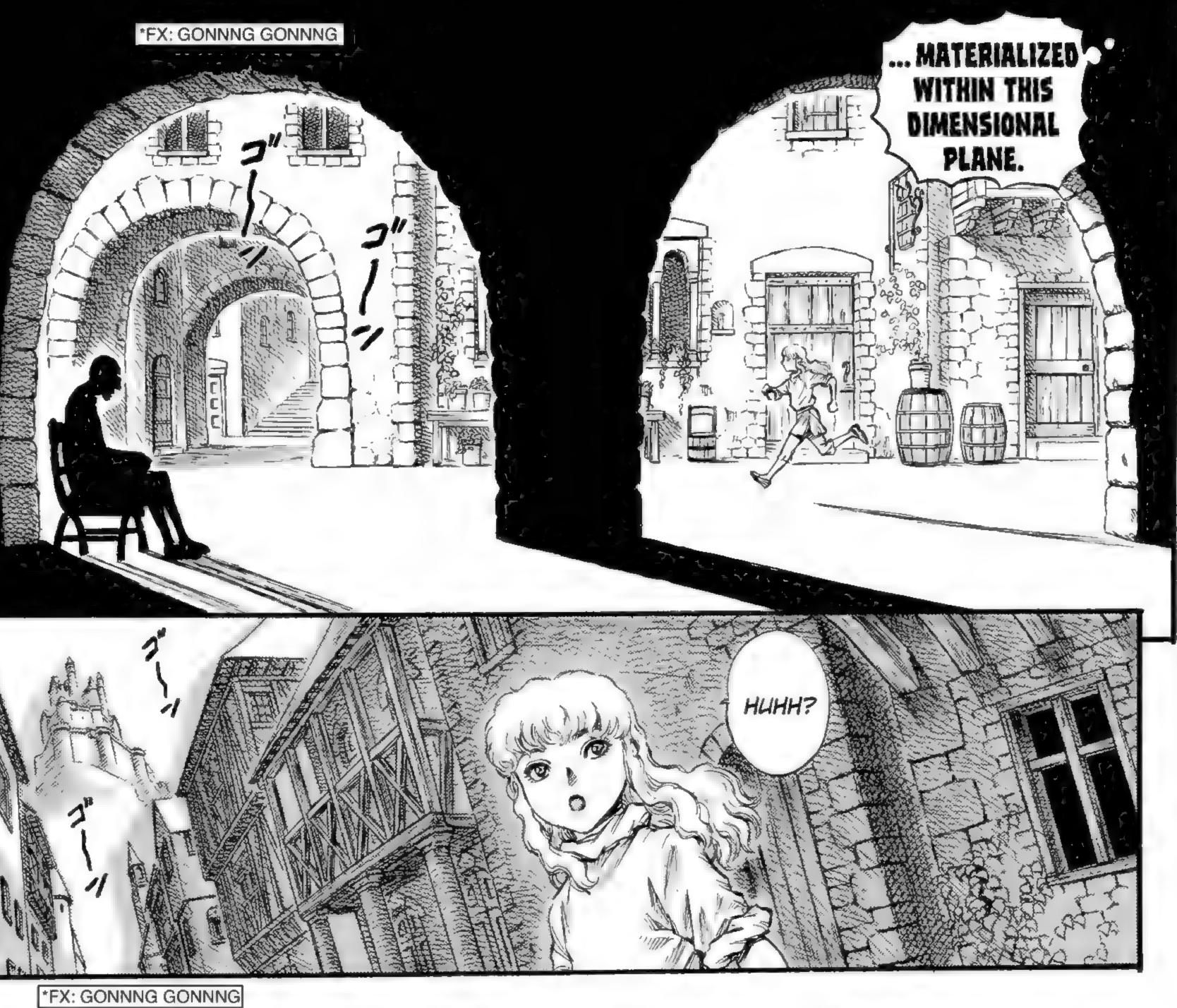


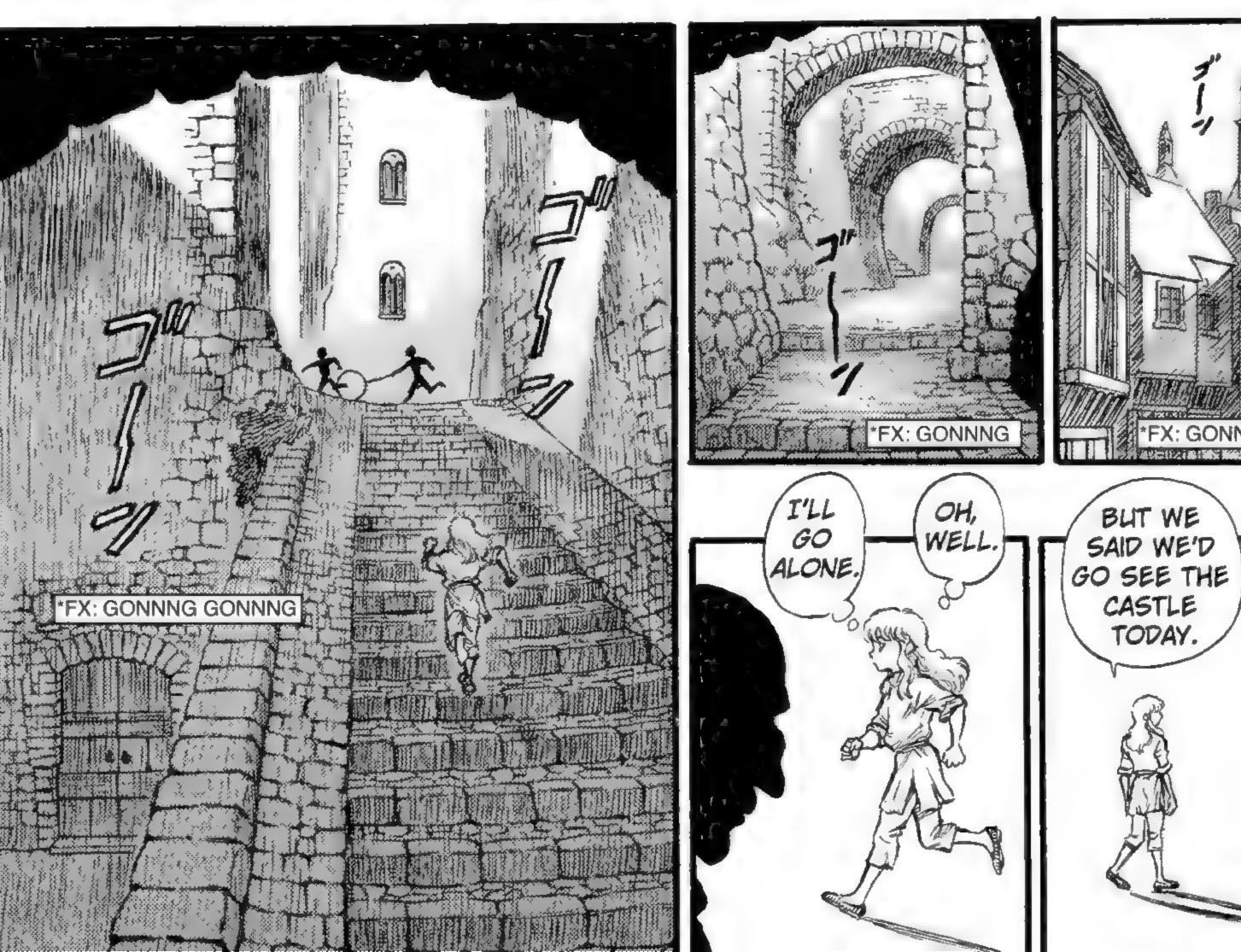










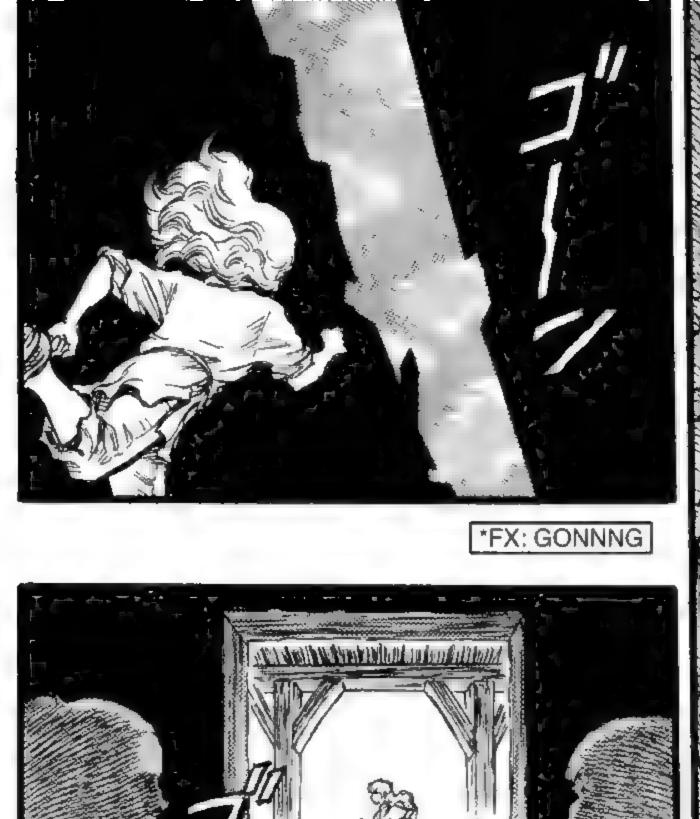


DID EVERY-

ONE

GO HOME

ALREADY





*FX: GONNNG

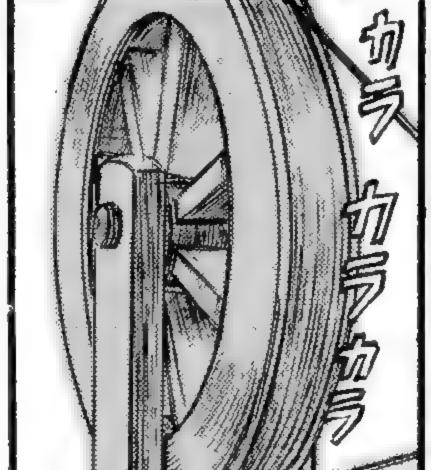
*FX: GONNNG GONNNG



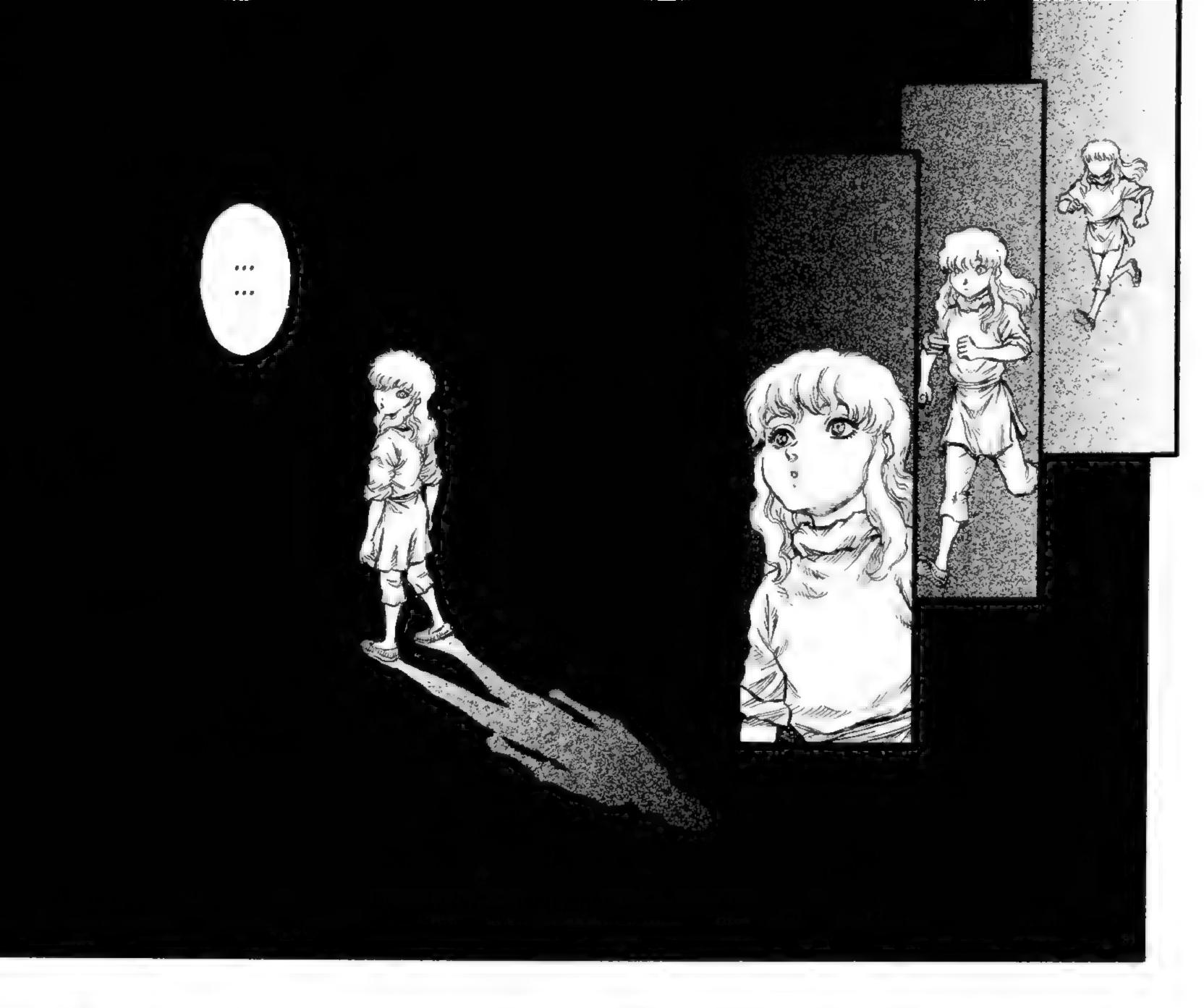




*FX: CLATA CLATA CLATA





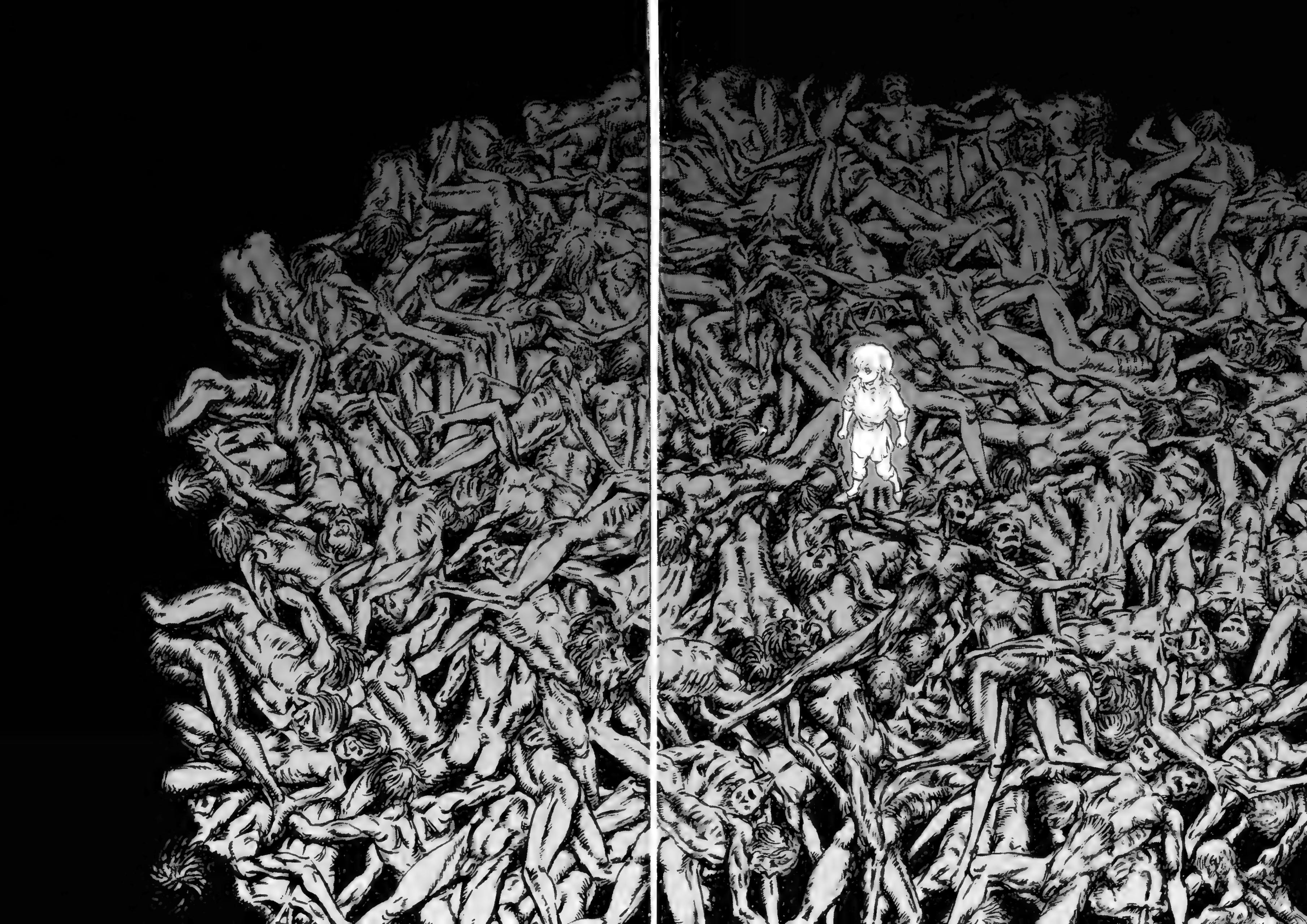










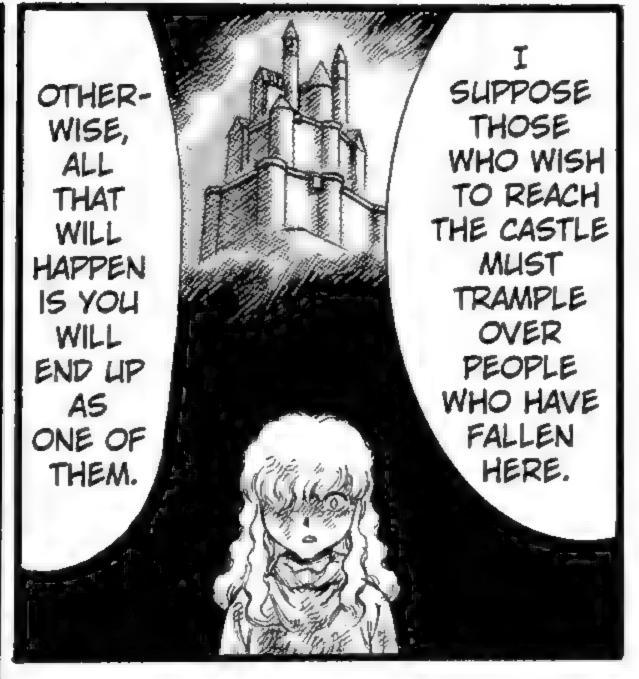








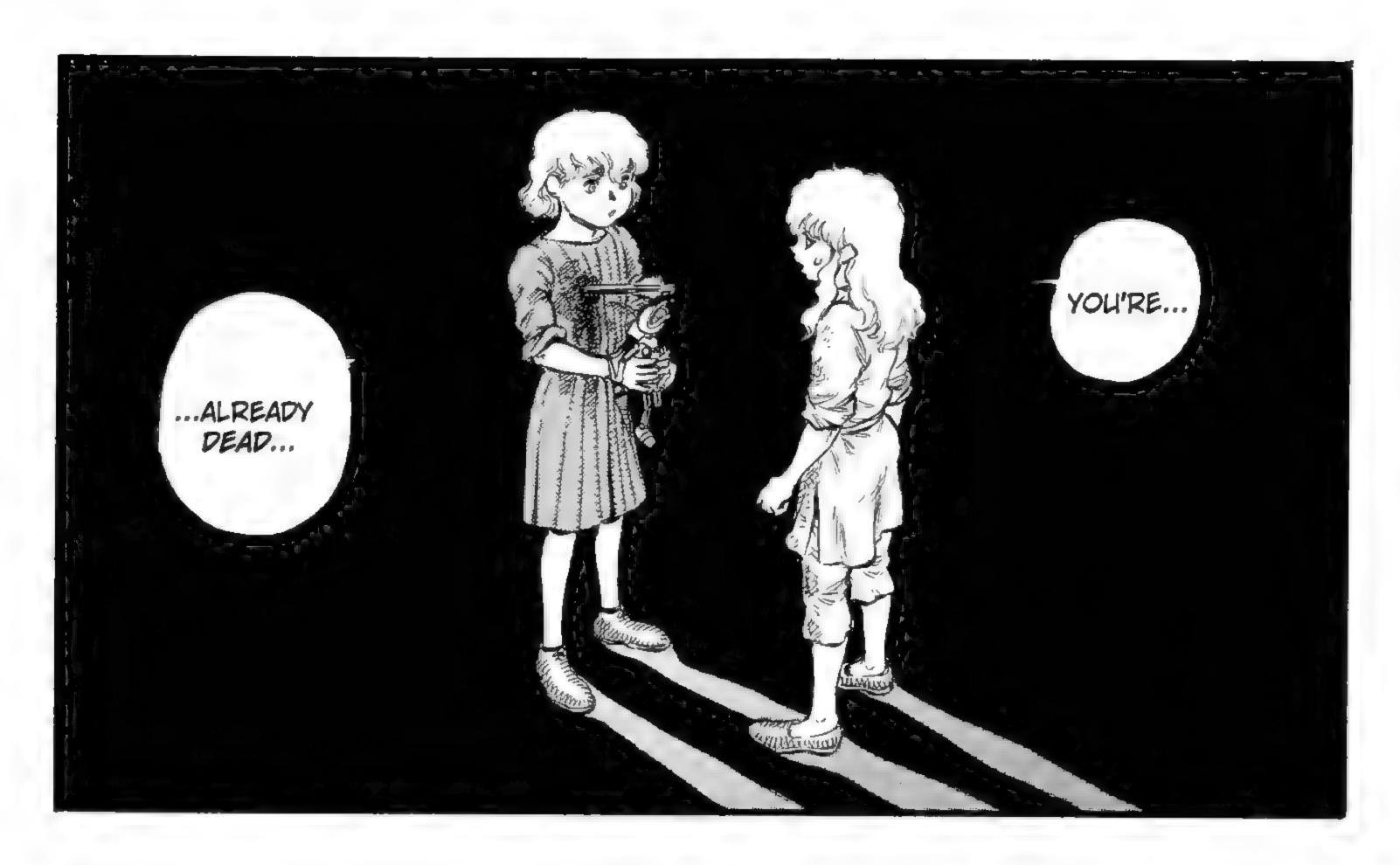
























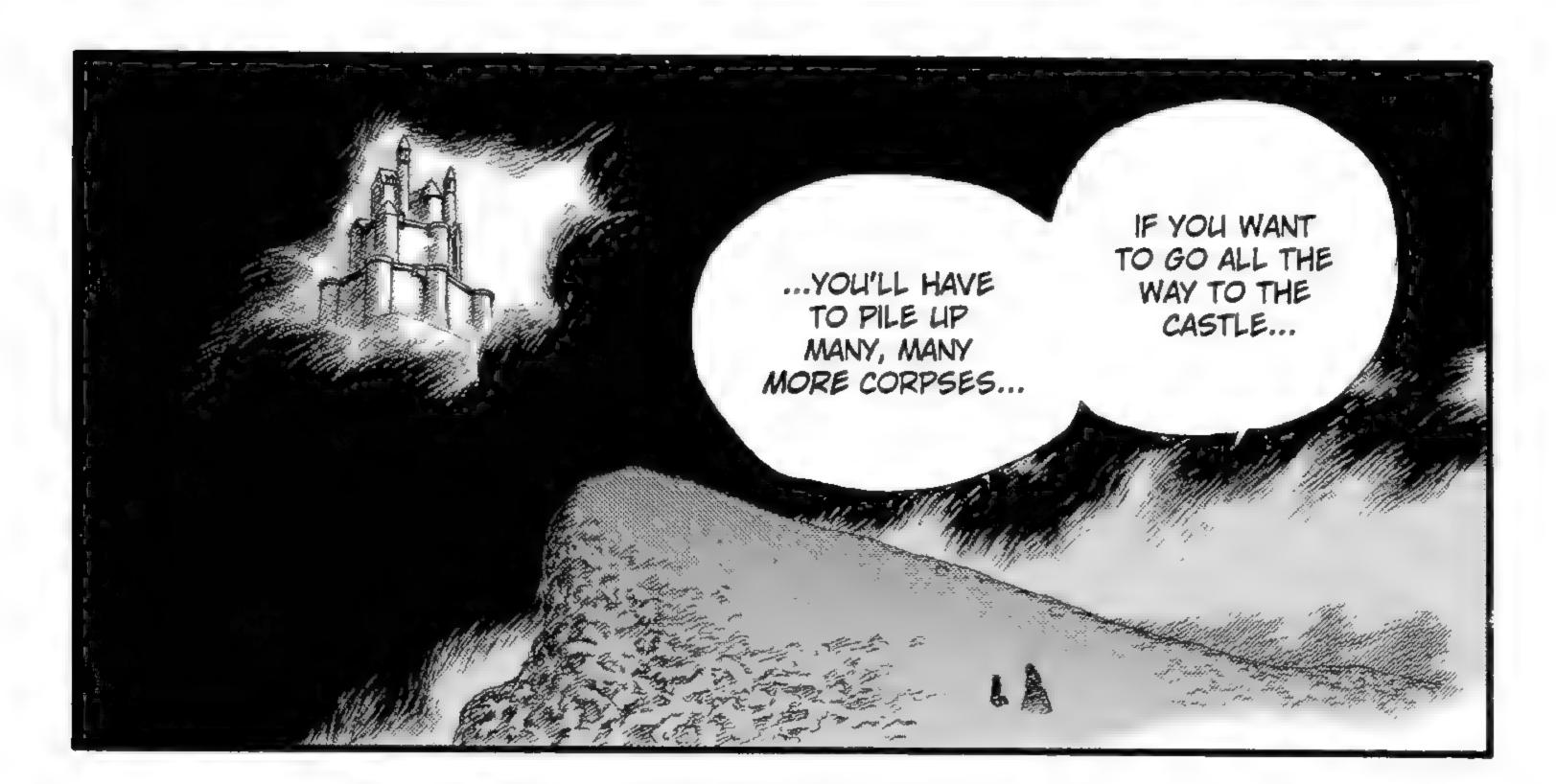


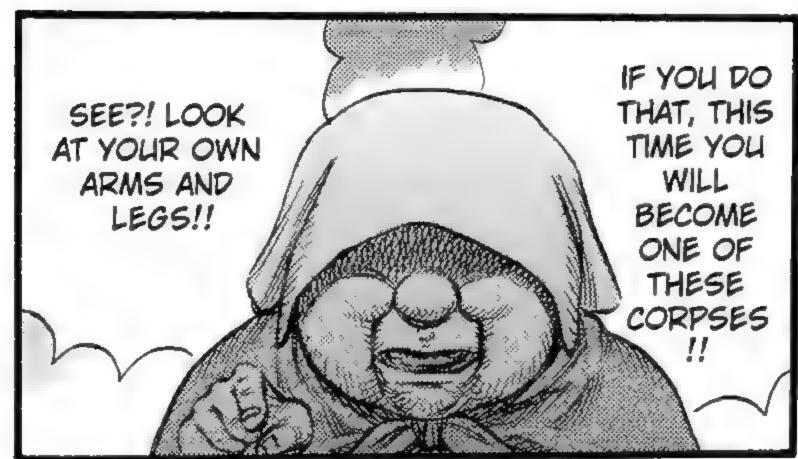








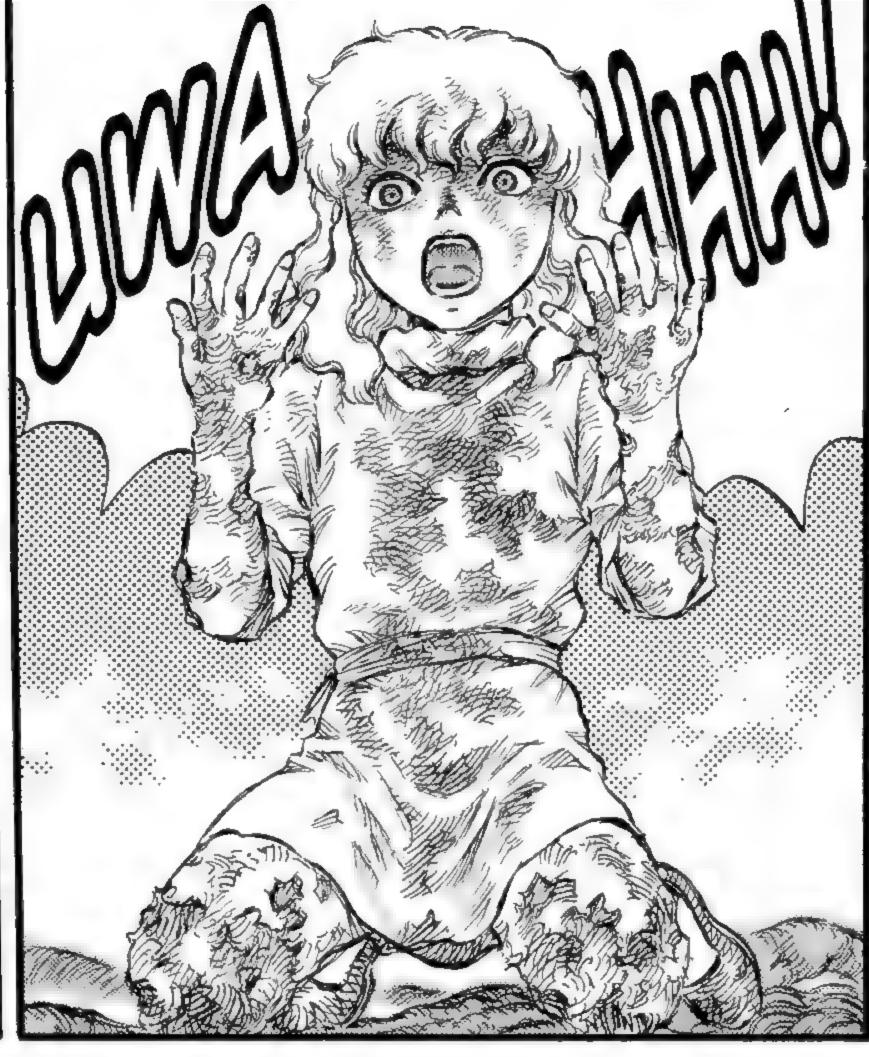










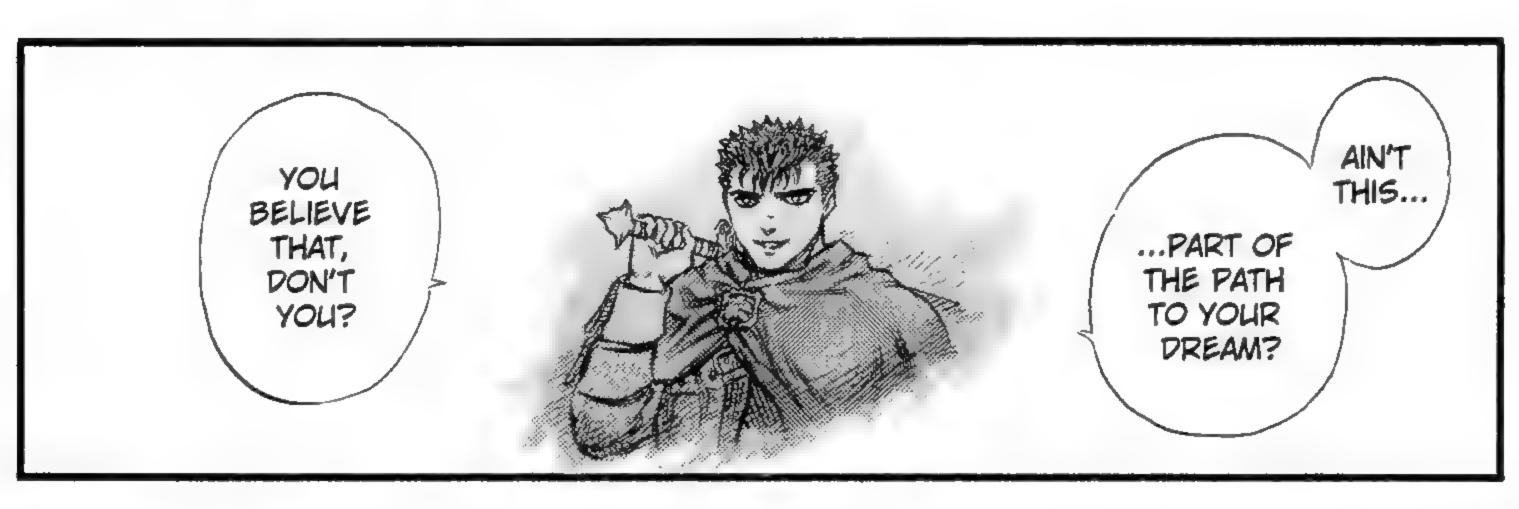


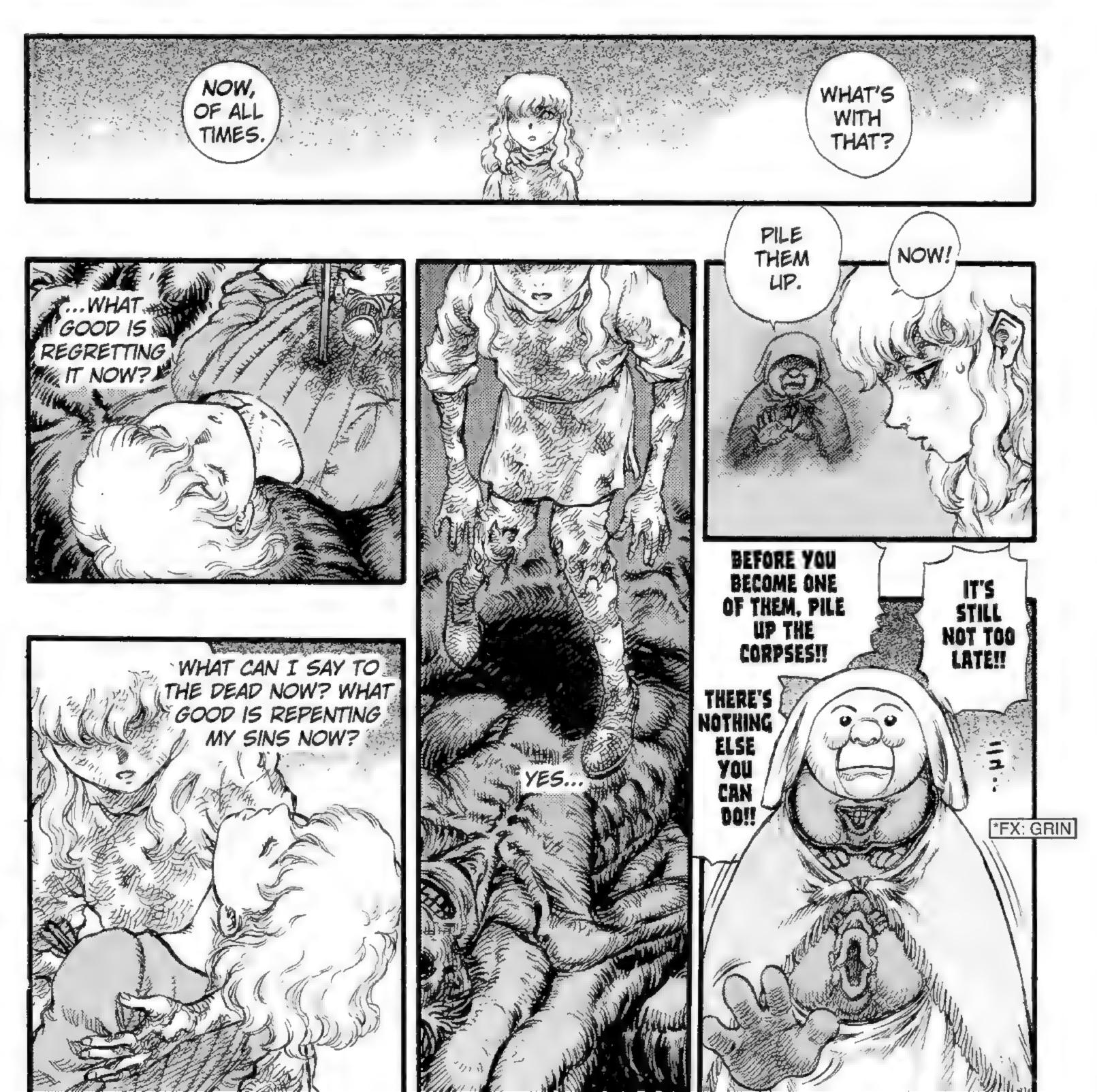






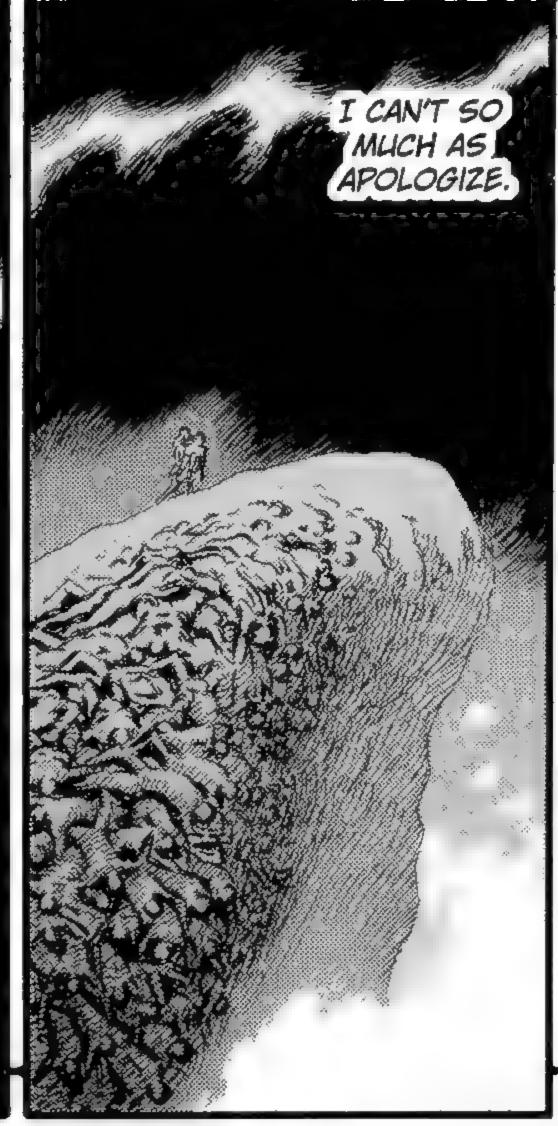


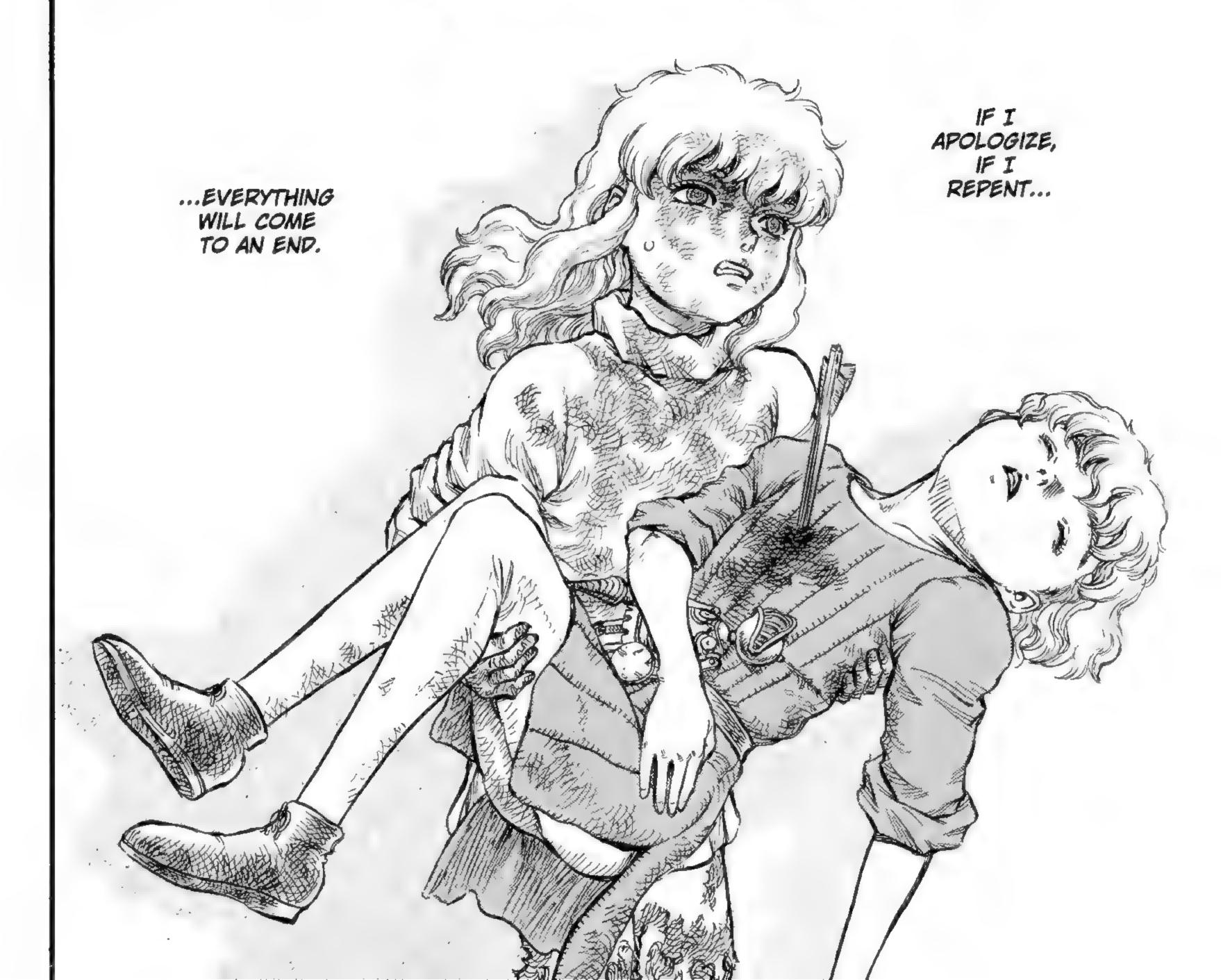




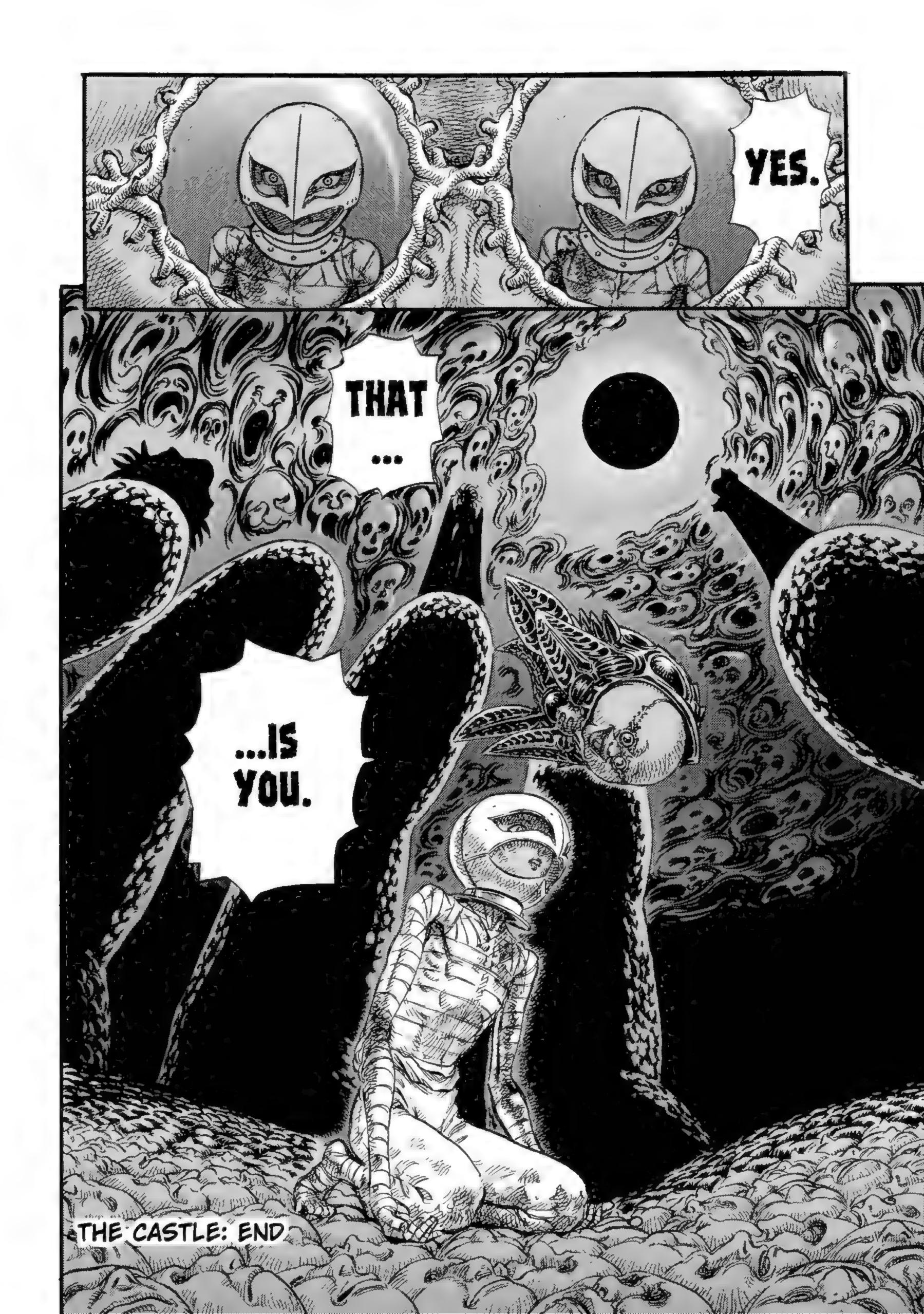








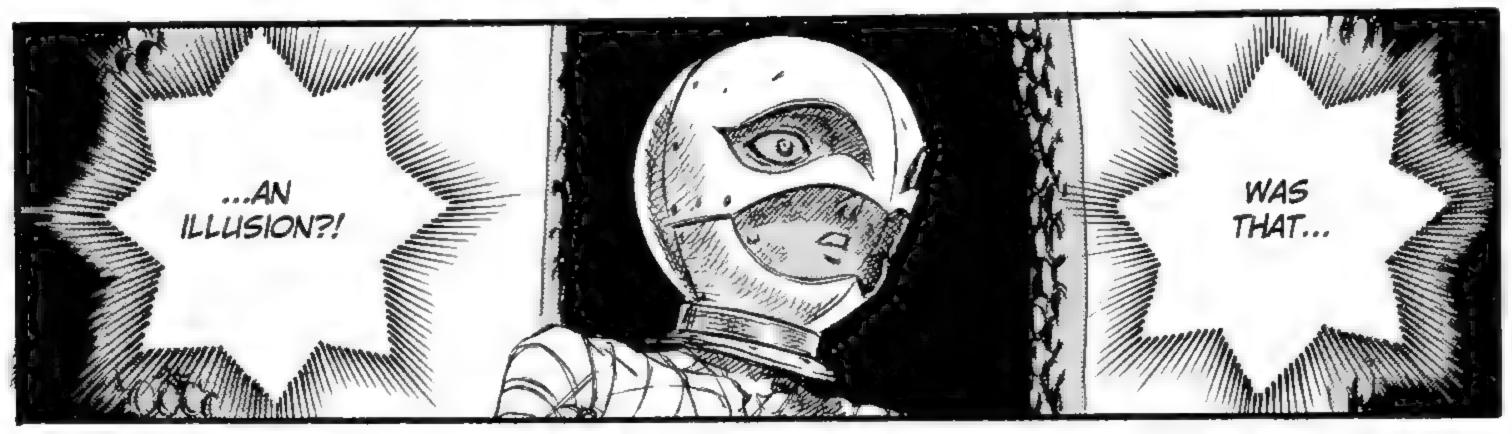


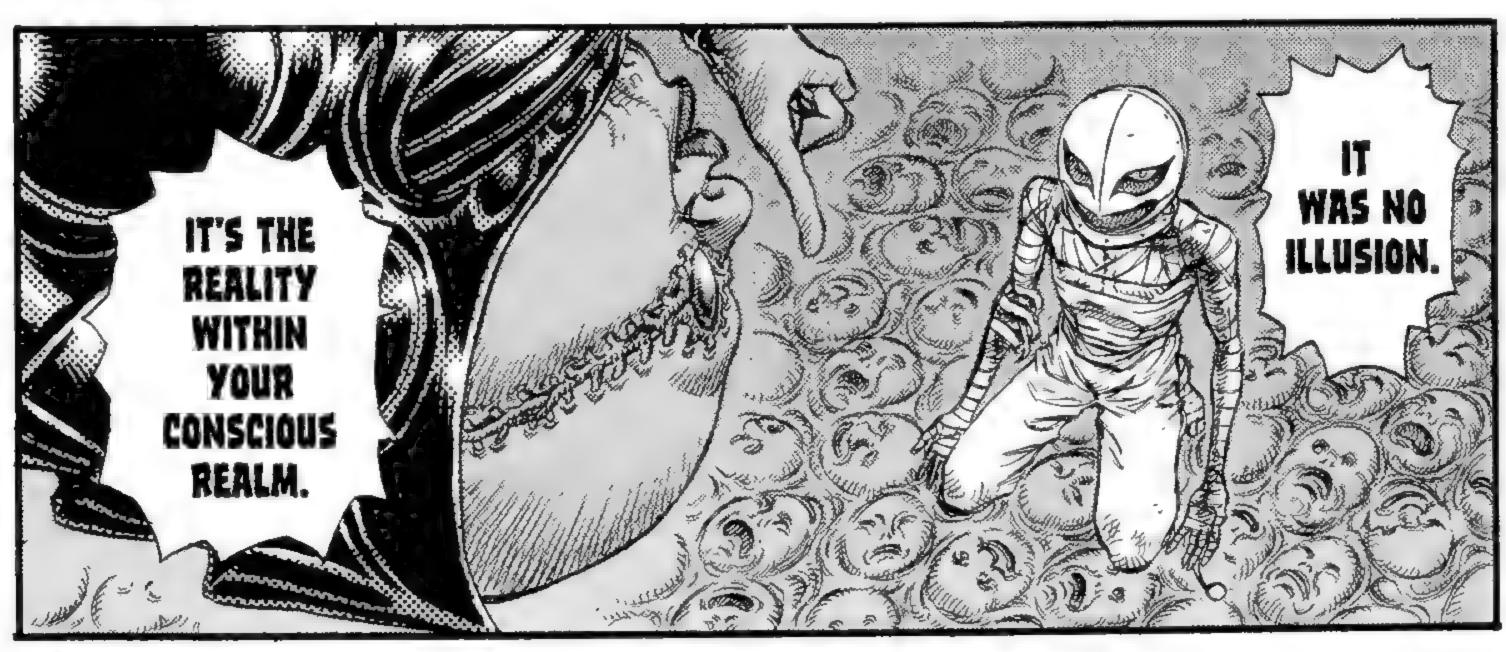


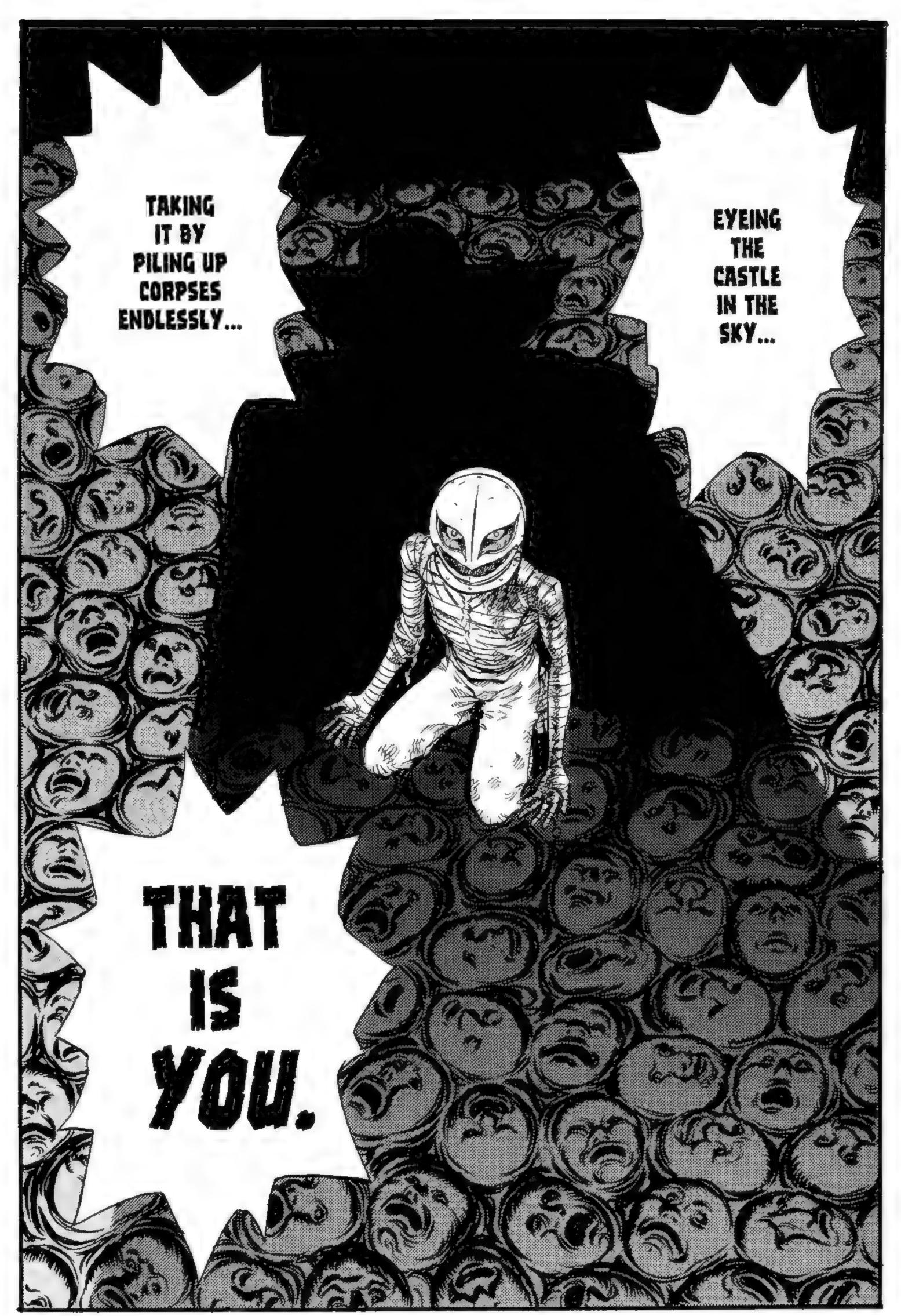


*FX: GOHHHH OHHH



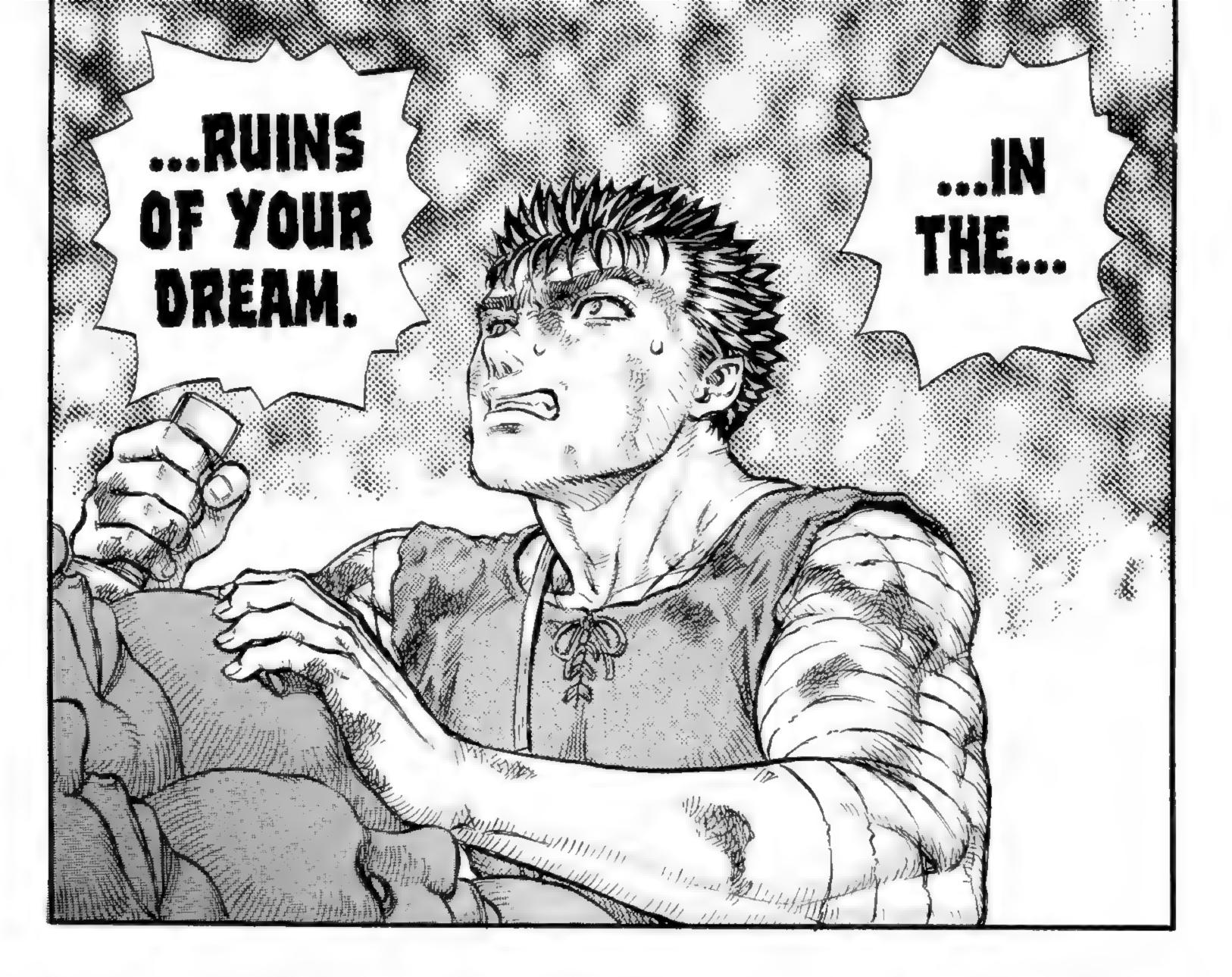




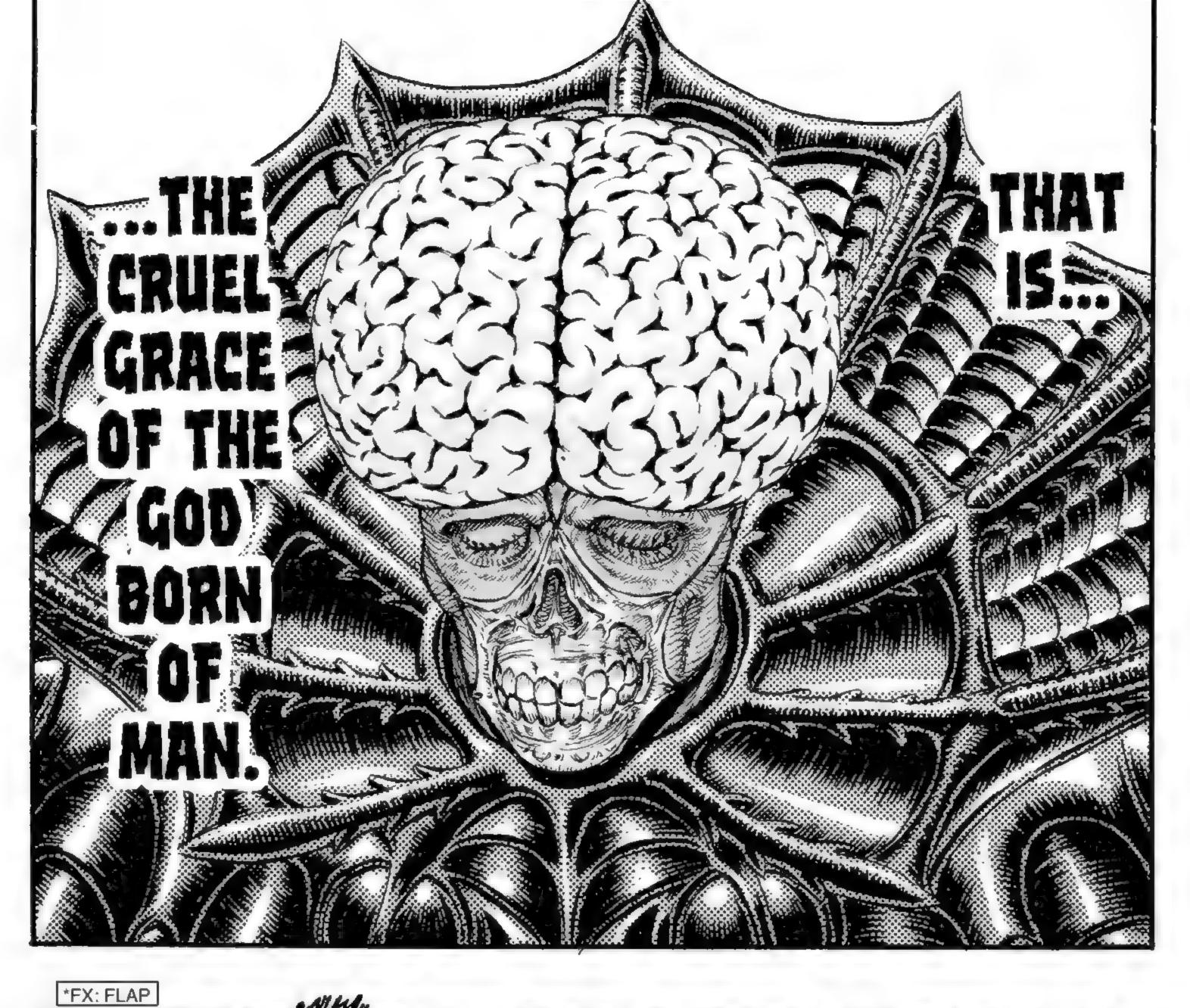




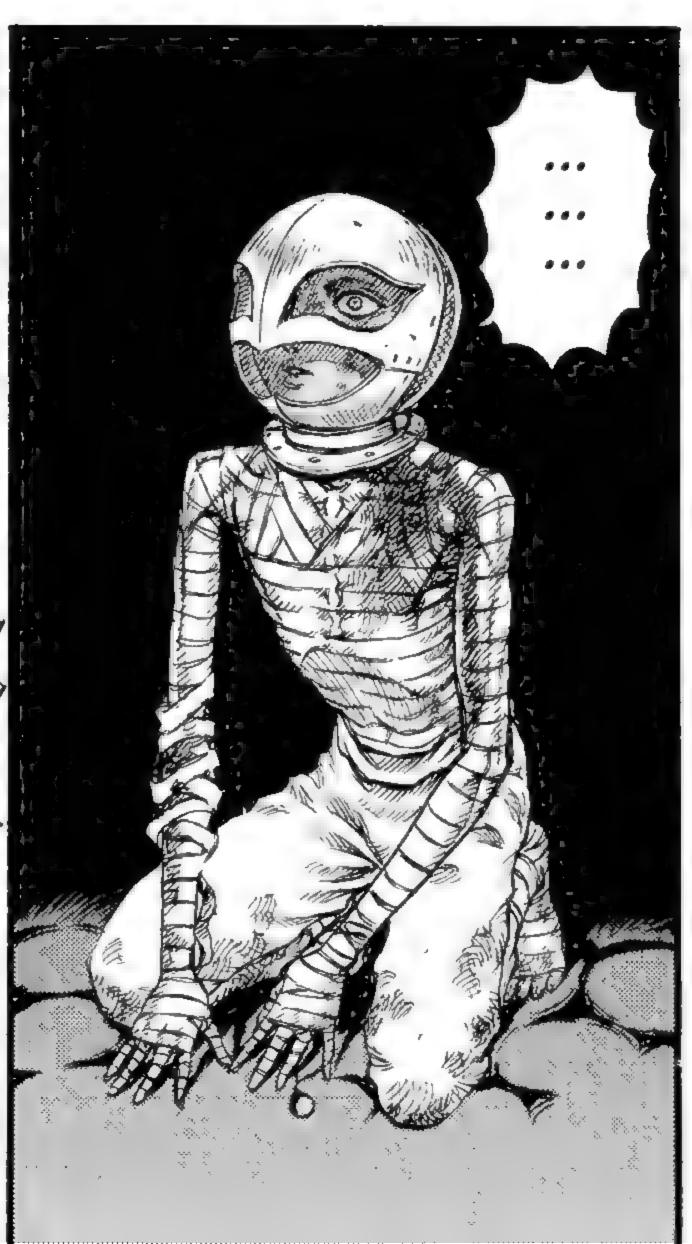


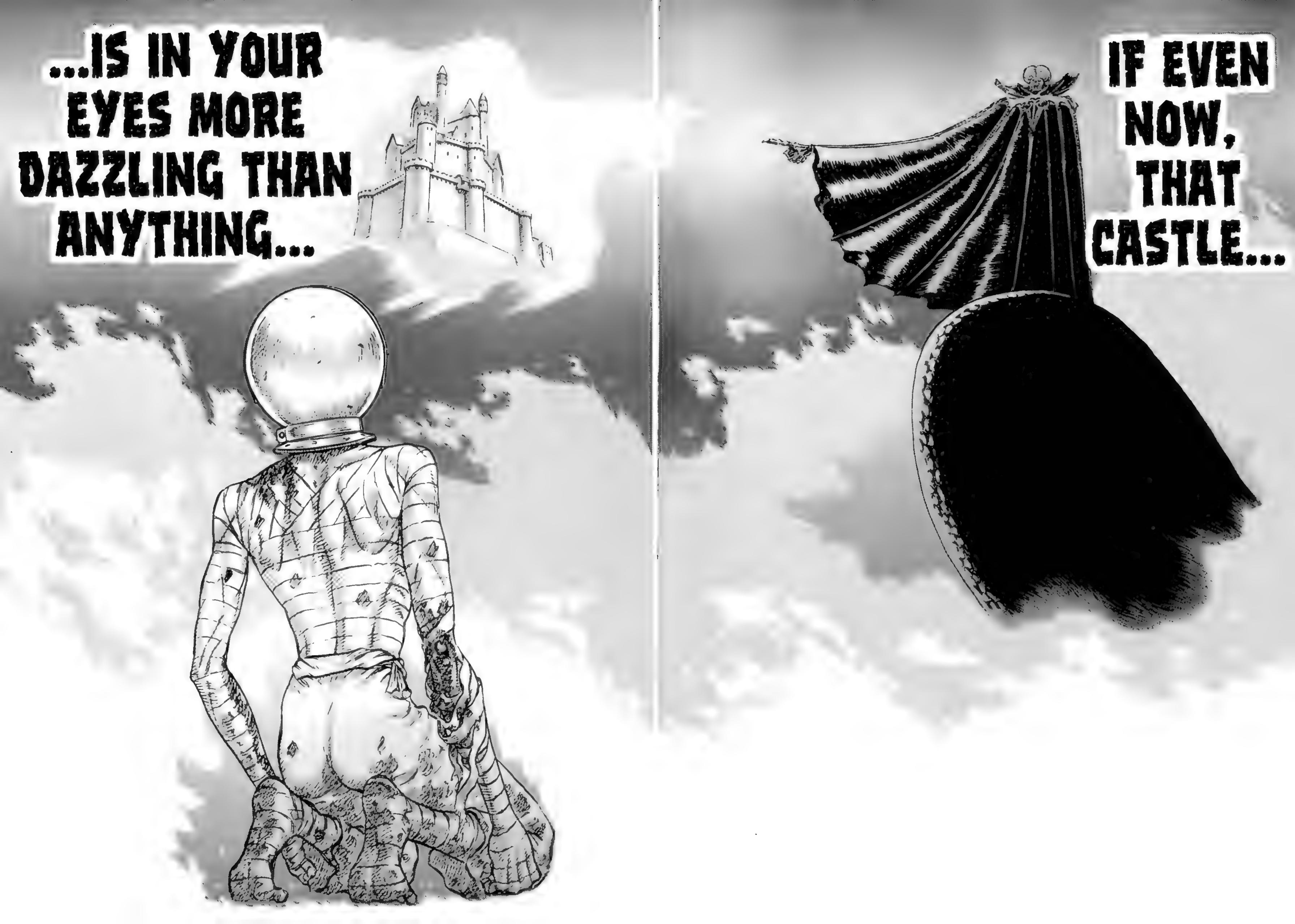






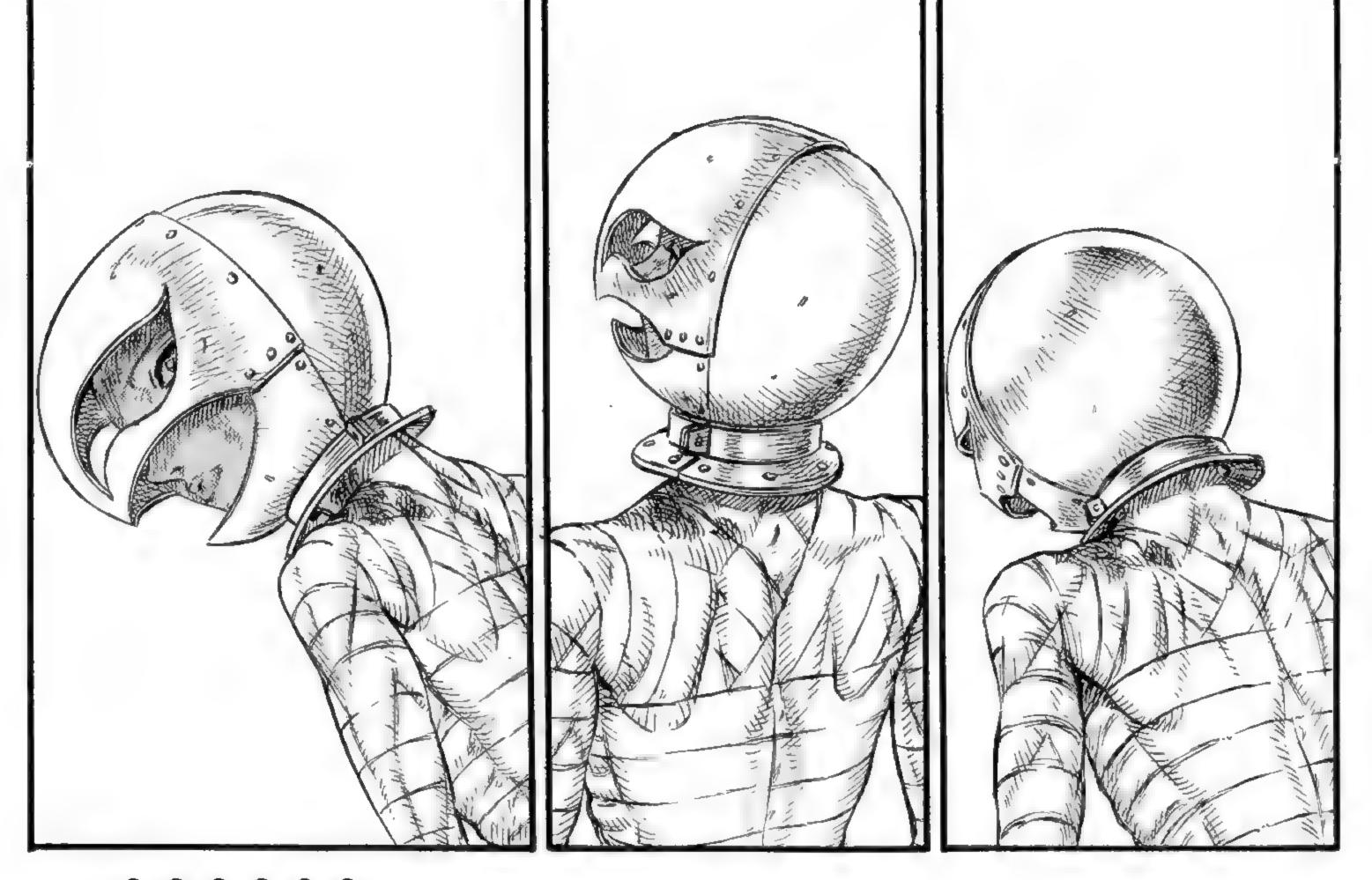


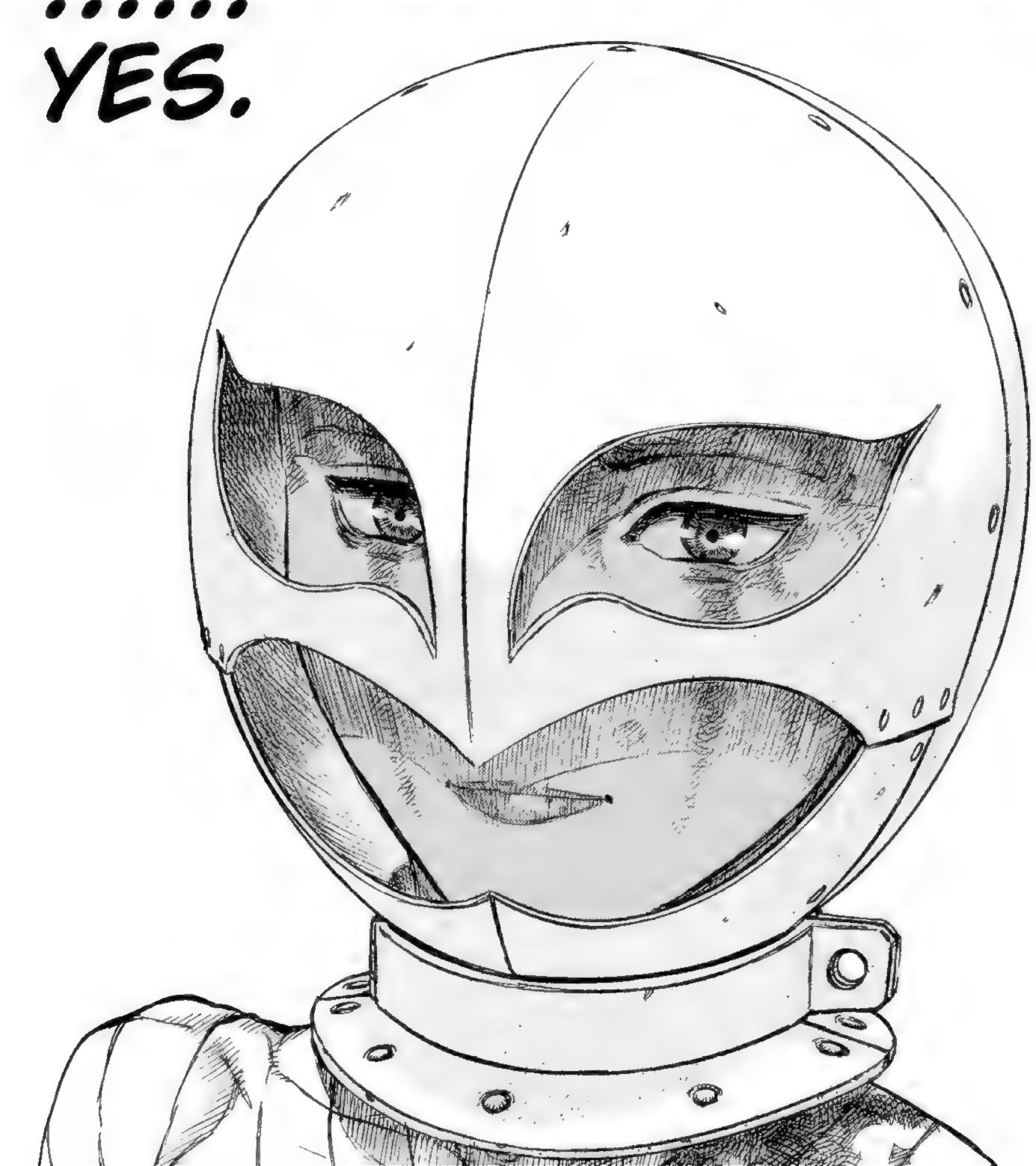




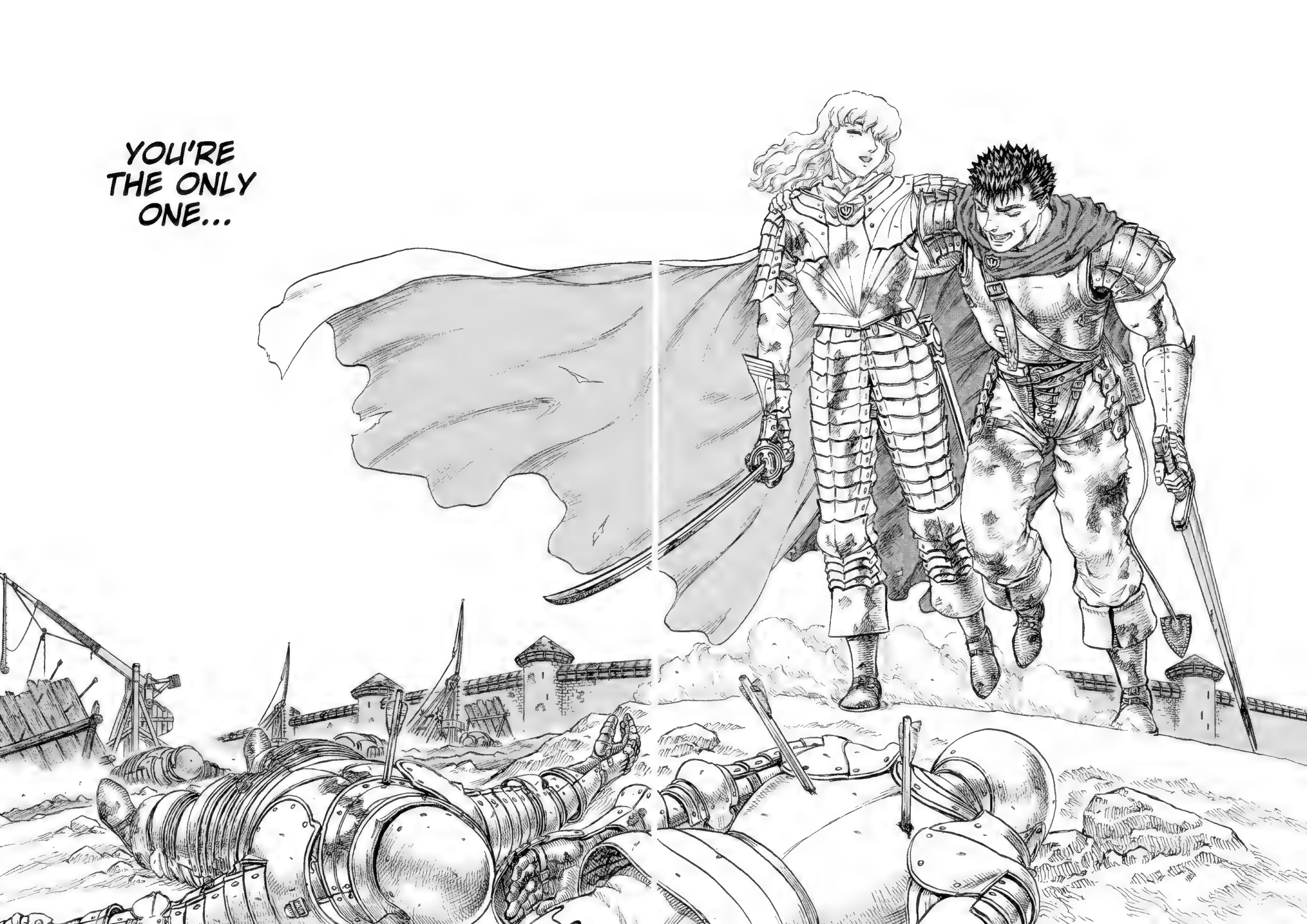








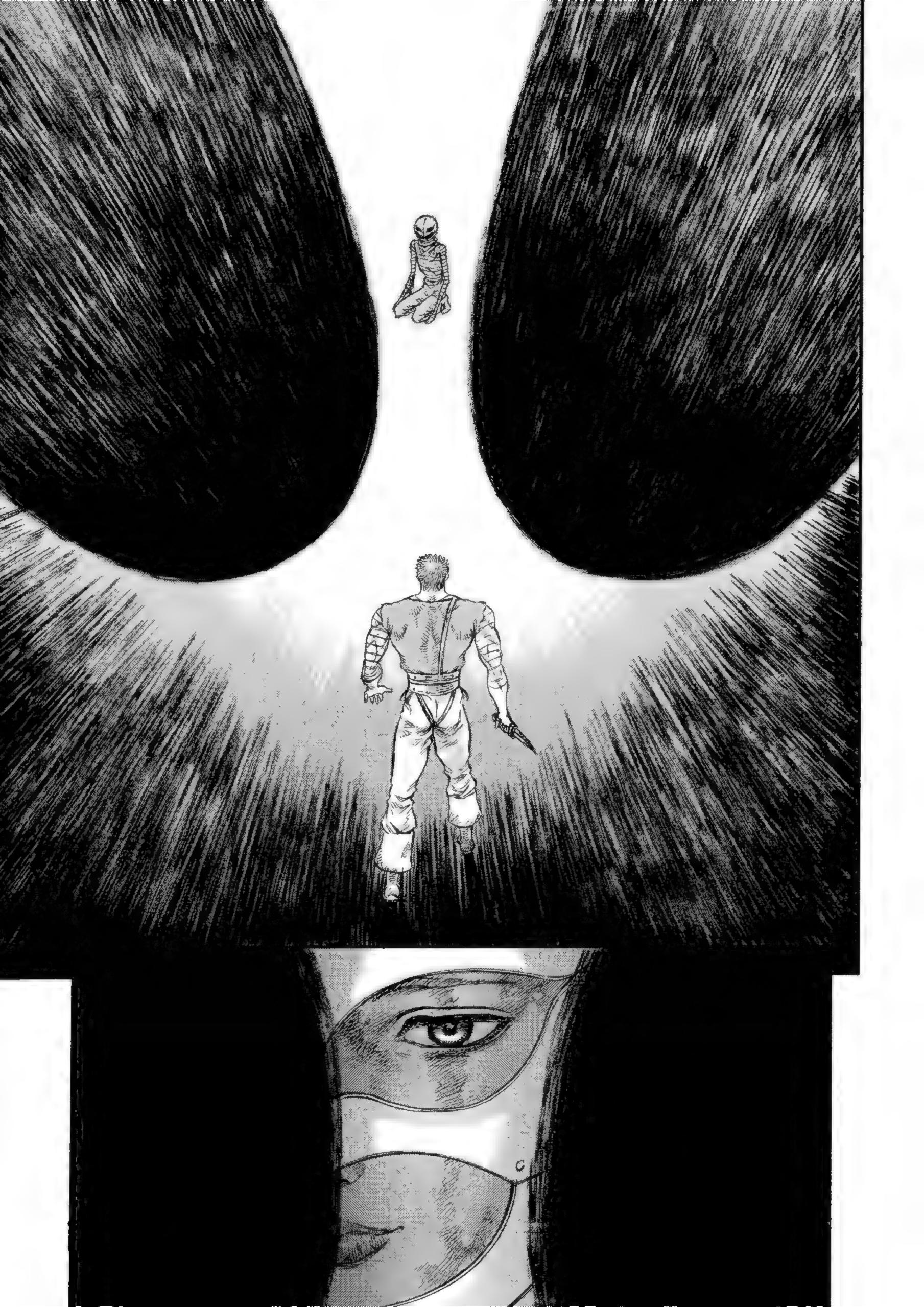




...WHO MADE ME FORGET MY DREAM.















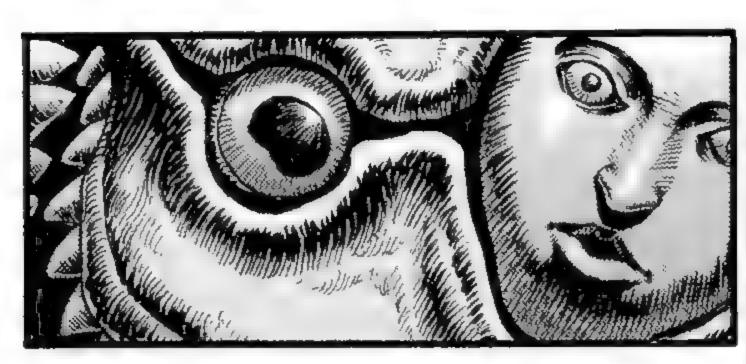


























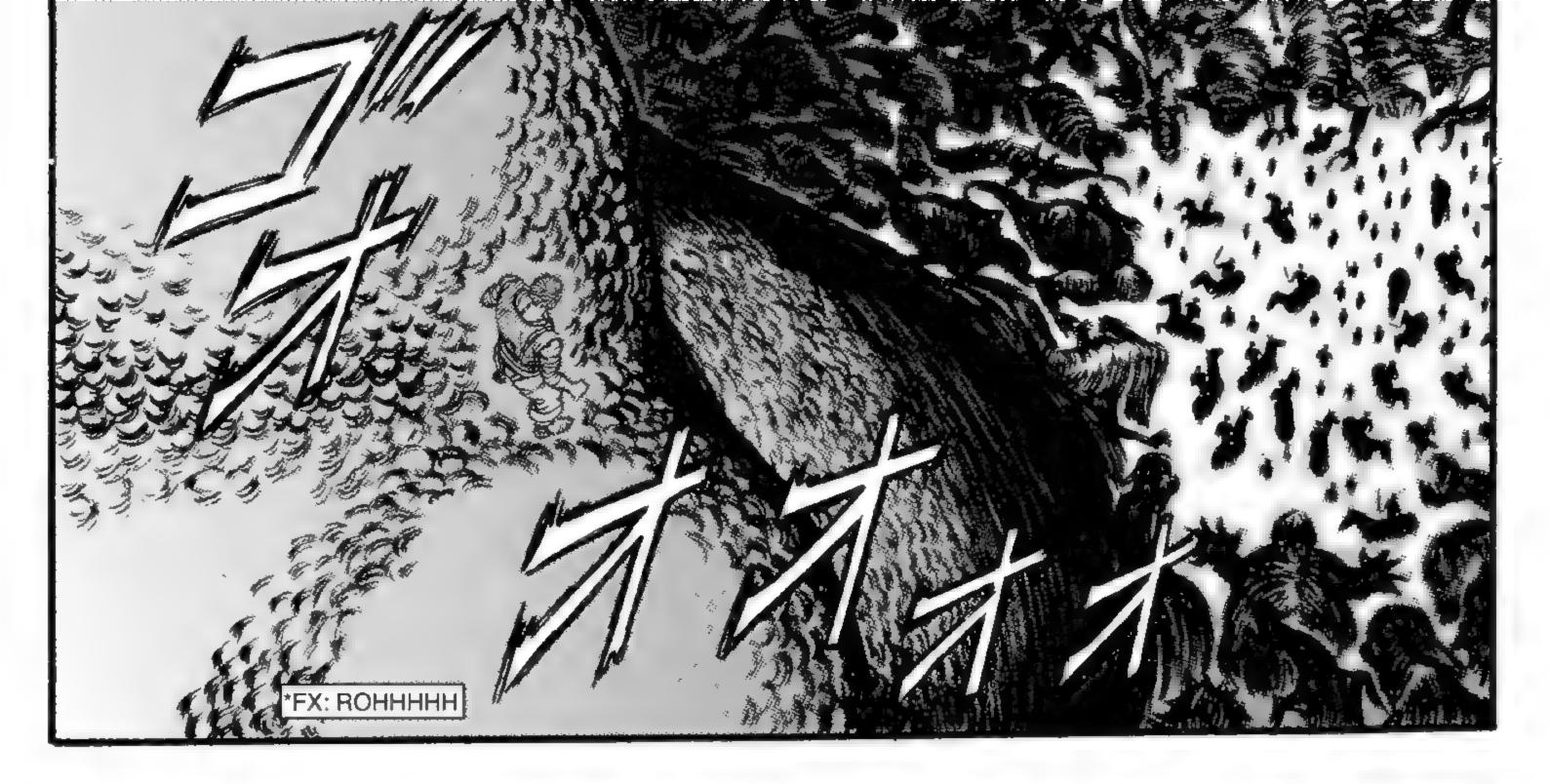




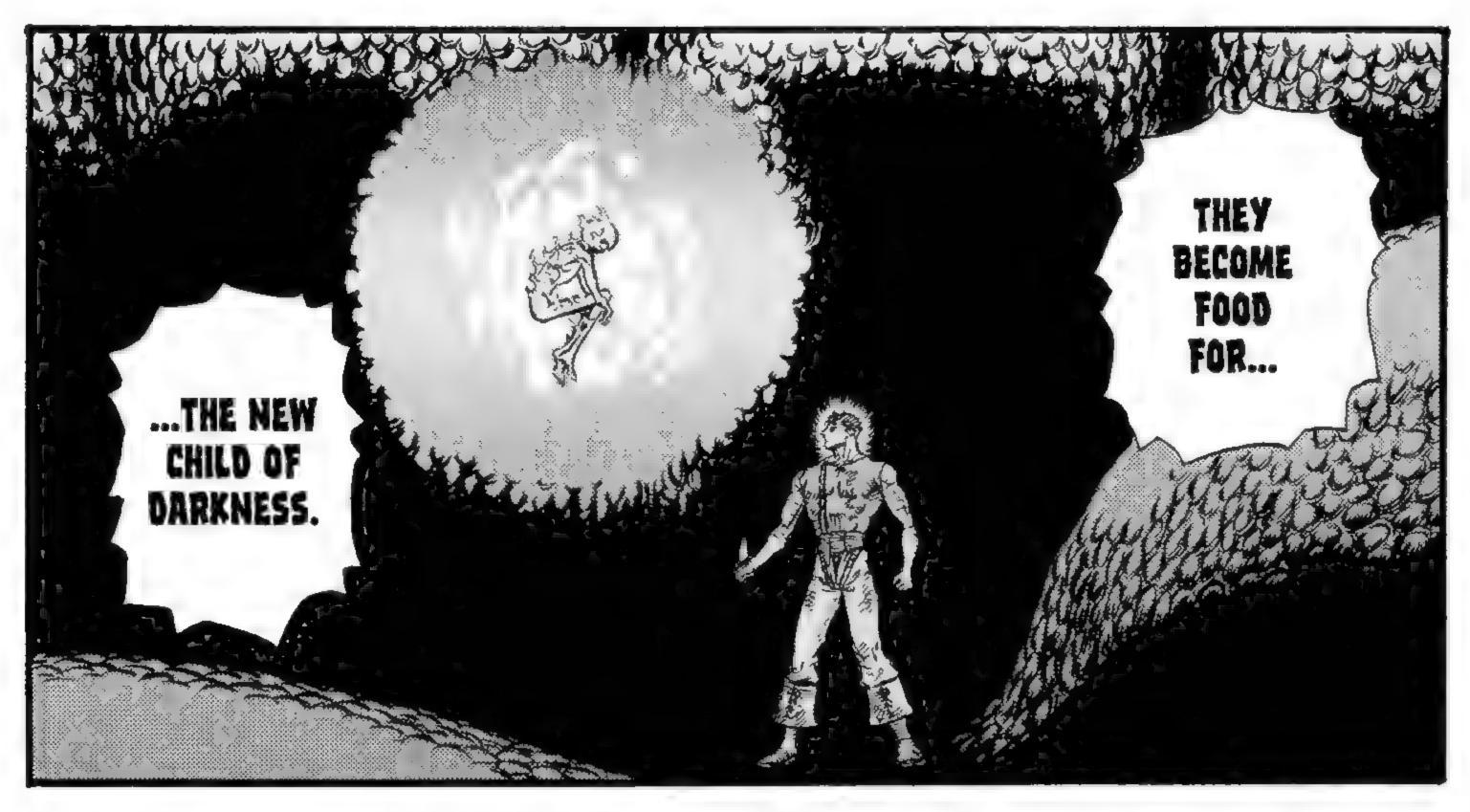








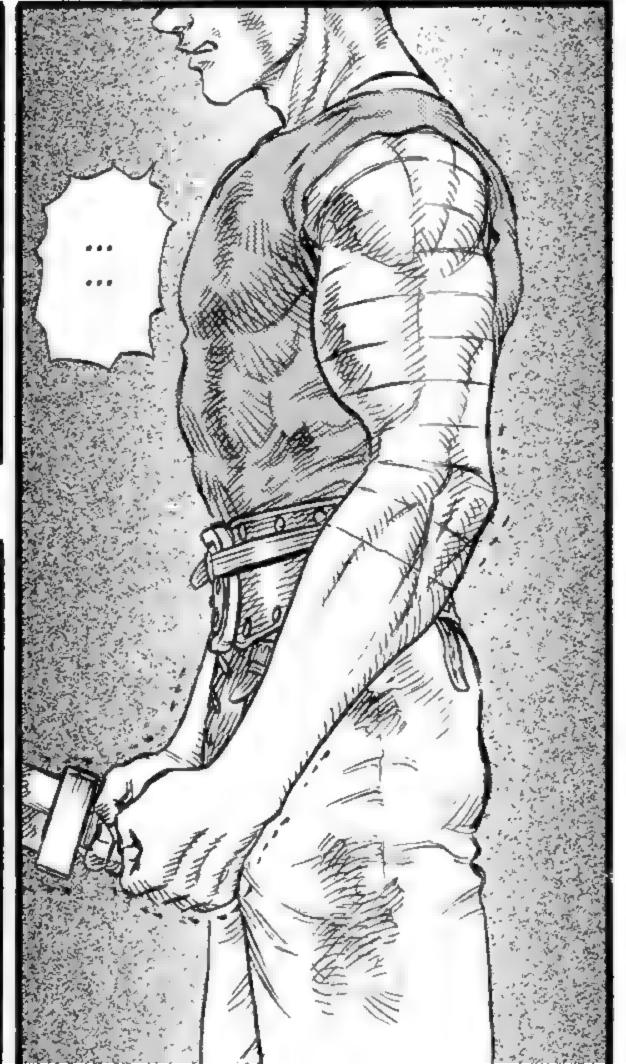




*FX: BTHUMP







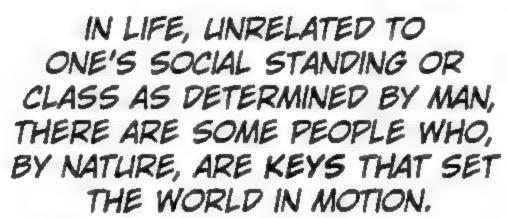






THEY OBTAIN THE POWER OF GODS!!

THEY ARE THE TRUE ELITE, AS DICTATED BY THE GOLDEN RULE OF THE UNIVERSE.





A DREAM.

TO ACCOMPLISH IT FOR HIM... FOR HIMSELF.

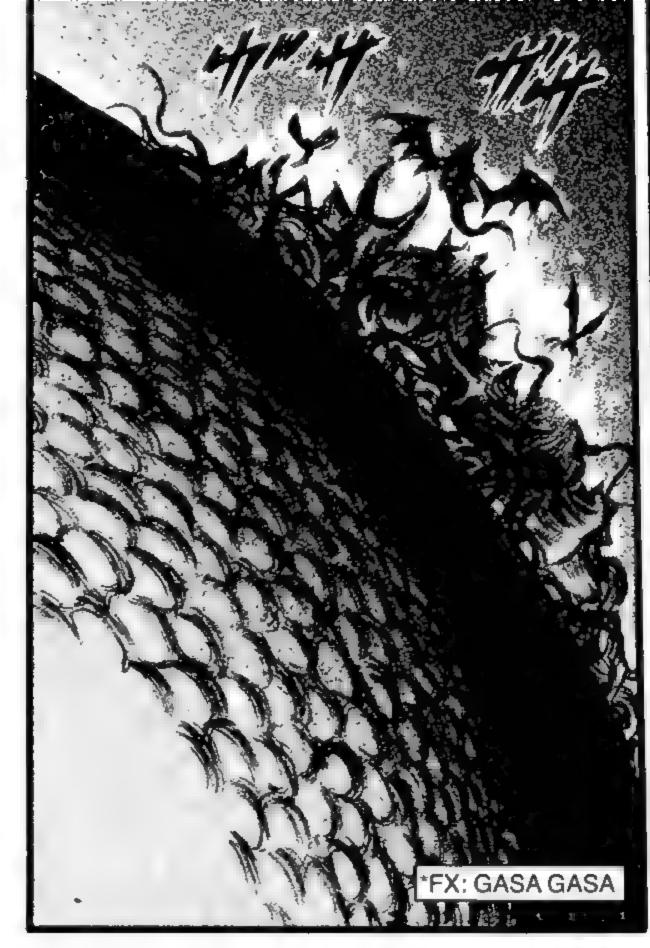
FOR NO OTHER'S SAKE.



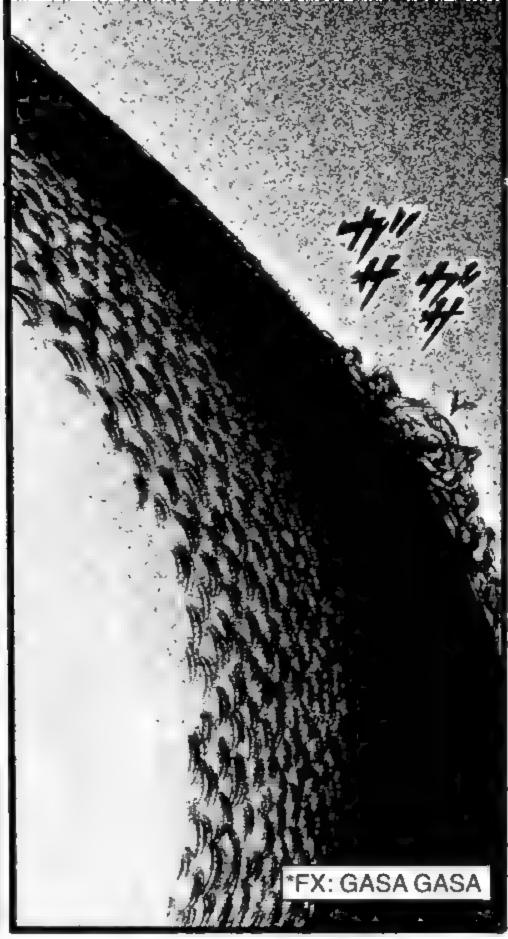


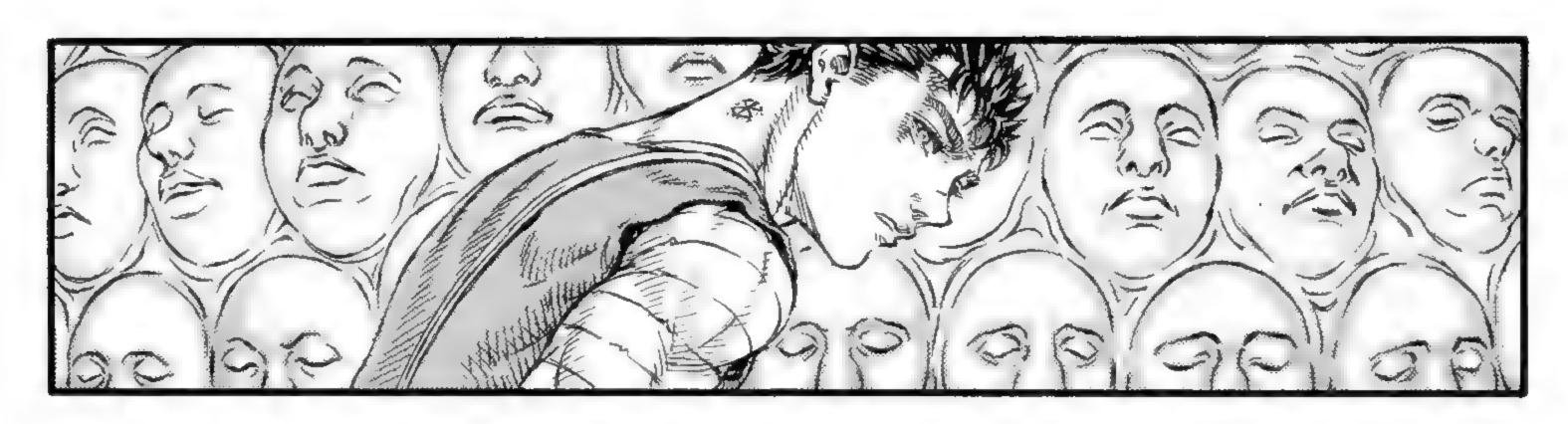






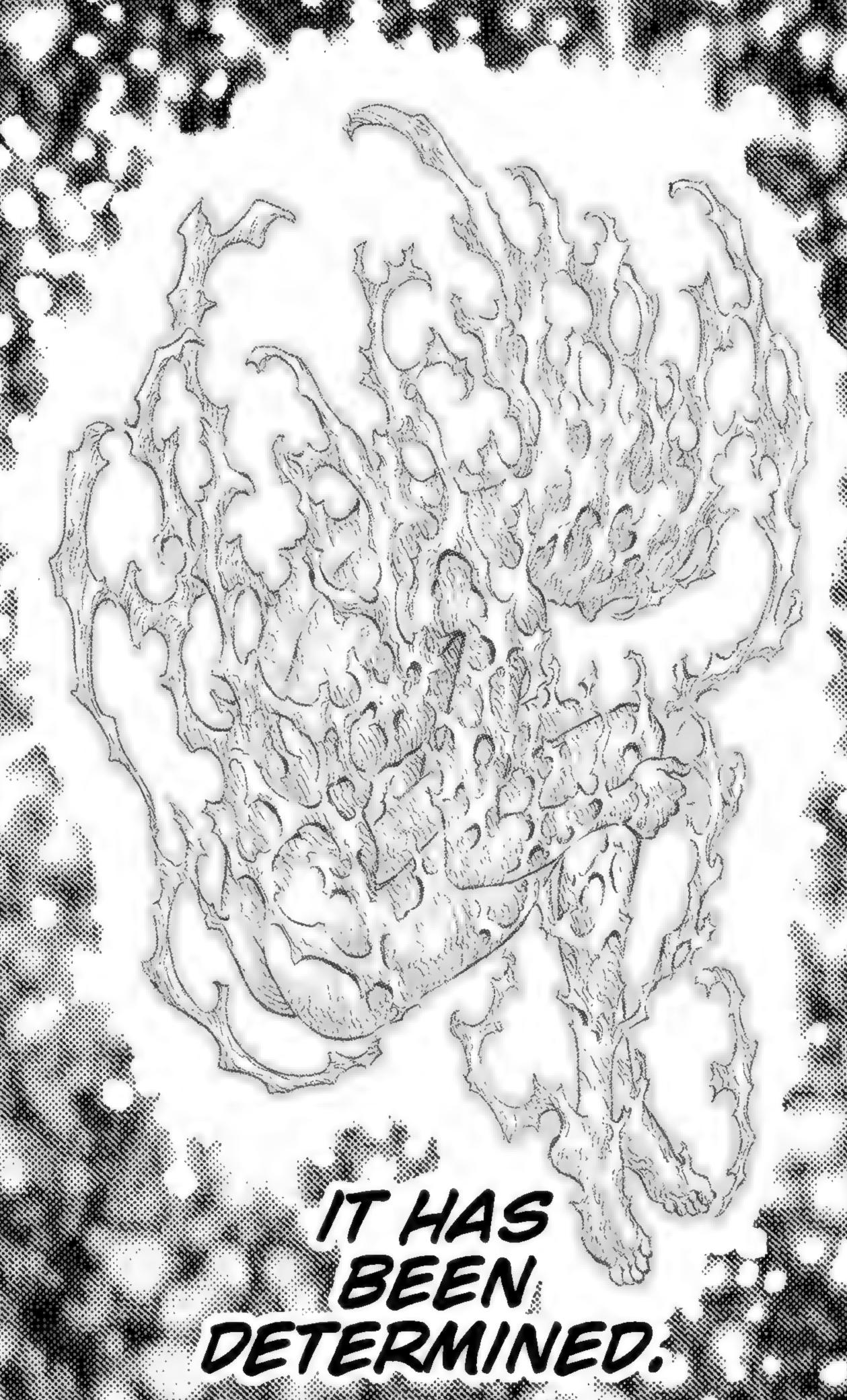


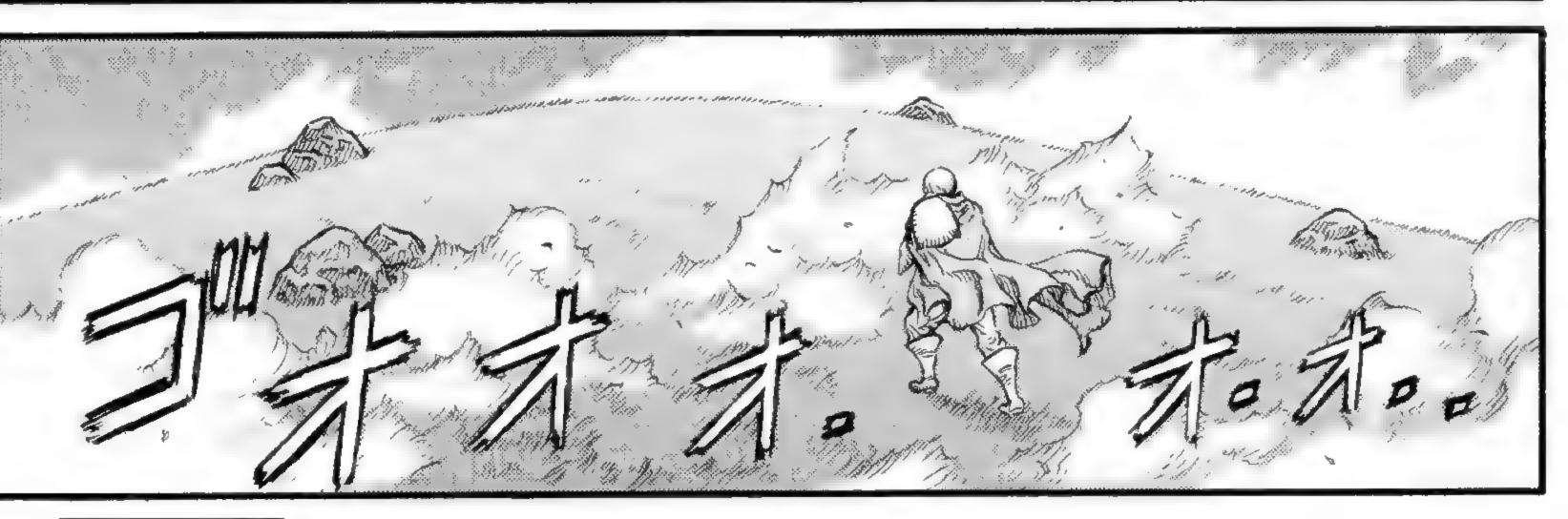




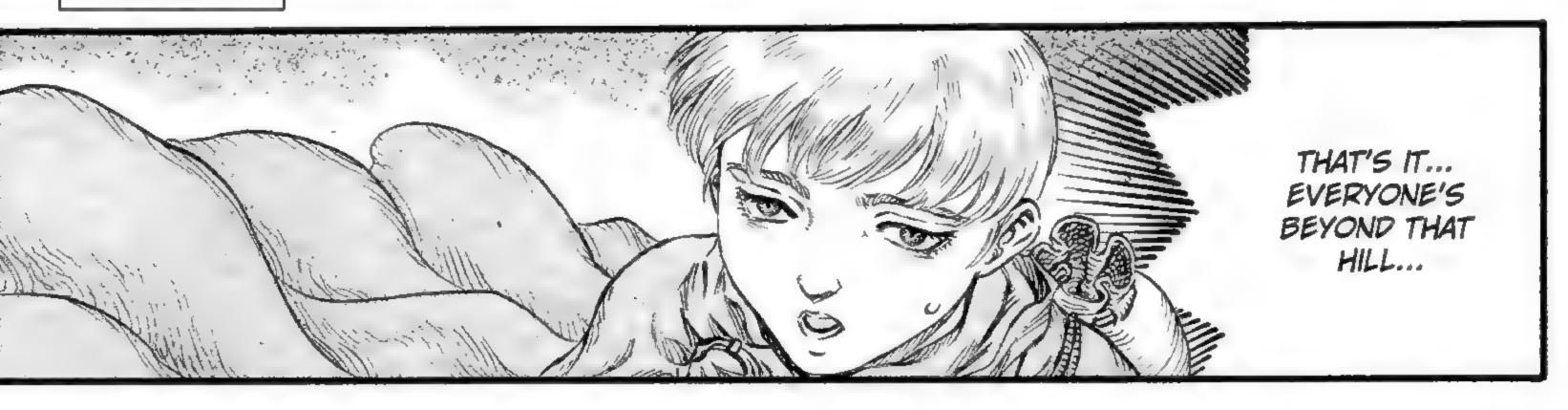


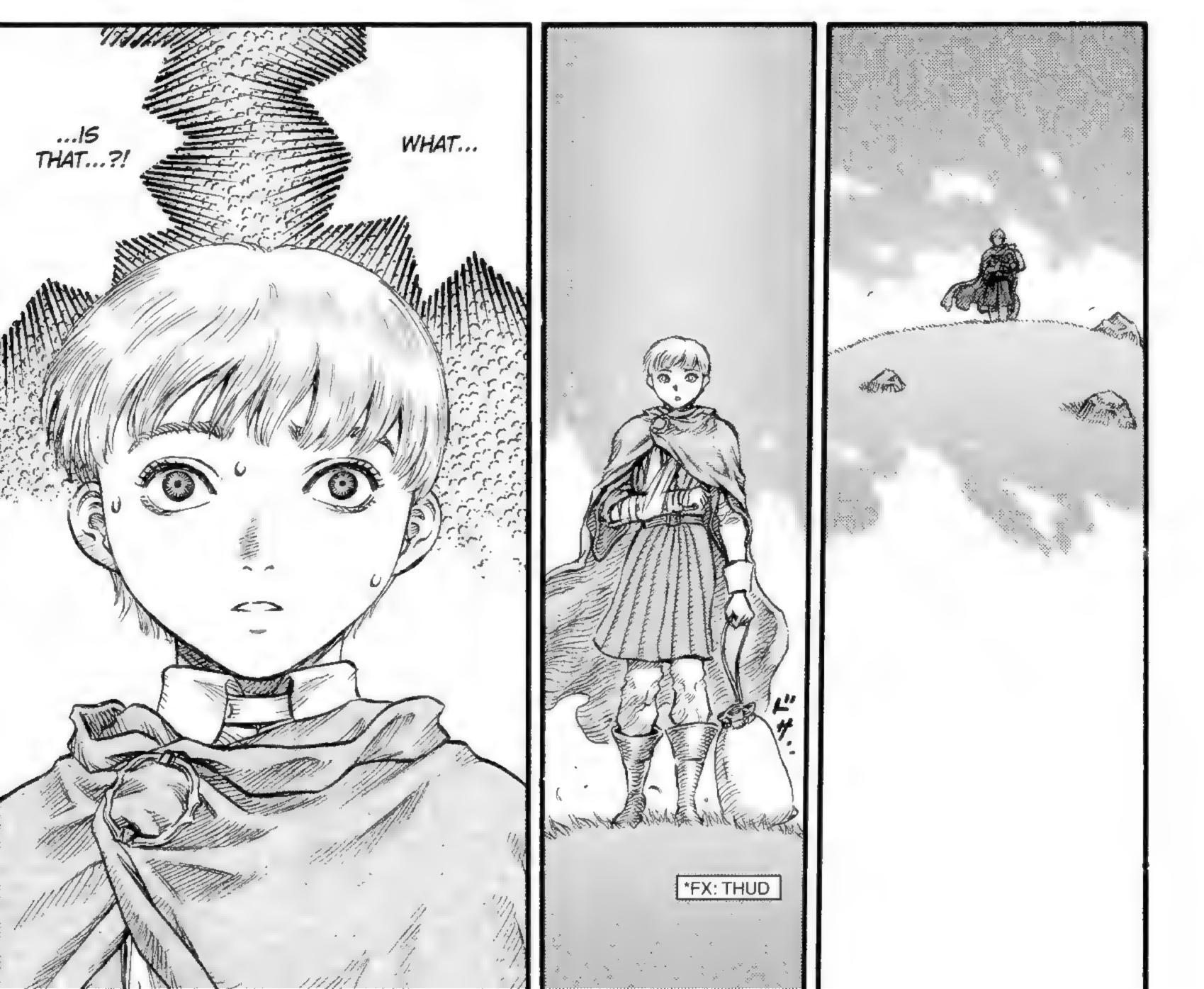






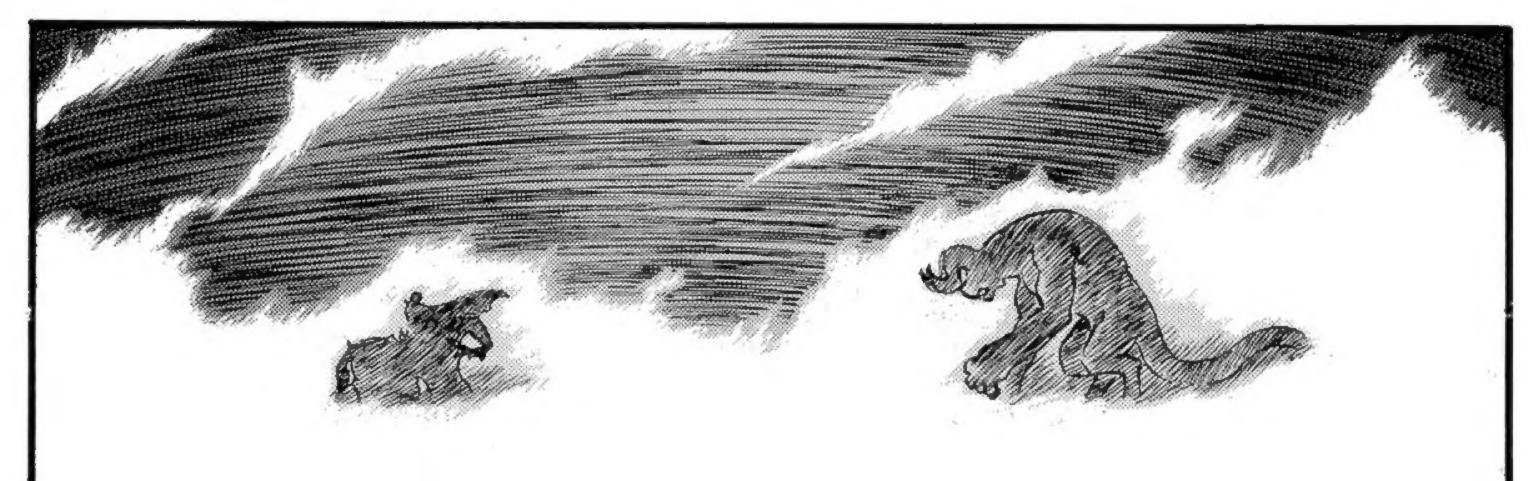
*FX: GOHHHHOHH













ASTOP

This is the back of the book!

This manga collection is translated into English but oriented in right-to-left reading format at the creator's request, maintaining the artwork's visual orientation as originally published in Japan. If you've never read manga in this way before, take a look at the diagram below to give yourself an idea of how to go about it. Basically, you'll be starting in the upper right corner and will read each balloon and panel moving right to left. It may take some getting used to, but you should get the hang of it very quickly. Have fun!



COMICS & GRAPHIC NOVELS / MANGA / HORROR



KINTARO MIURA DIURA 三浦建太郎

The Band of the Hawks' rescue of their leader, Griffith, has brought them no ease. Broken beyond healing, a frail ghost of his former glory, Griffith is now more an object of pity than a man, and the Hawks, who've grimly hung together under duress and death during his absence, are now on the verge of splintering to the winds. But Griffith's dreams and ambitions, built on the bodies of his troops and the countless enemies they have slain, have not gone unnoticed in the spirit realm, and though Griffith has nowhere to go as a man, he may yet have a future . . . a future borne on jet-black wings in the company of the demon lords of the Godhand!

Created by Kentaro Miura, Berserk is a churning manga mosh-pit, a take-no-prisoners epic of white-knuckle action, cold-blooded horror, and black-hearted humor that has inspired legions of fanatical acolytes to spread terror and chaos across the land. Run for your lives!

This collection is translated into English but oriented in right-to-left reading format, as originally published.



